

# NUIT AGITÉE À ALGER P. 5



Ph.: Rachid K.

## Le Quotidien

Edition Nationale d'Information

D'ORAN

Consultations politiques

## LES PROPOSITIONS DE KHALED NEZZAR P. 4



La garde  
communale  
sous tutelle  
du ministère  
de la Défense

P. 2



Algérie-Maroc  
**DES RUMEURS  
SANS  
FRONTIÈRES**

P. 5



Guéant  
persiste  
à chercher  
noise aux Noirs  
et aux Arabes

P. 6

Publicité

Control 900  
**Le plus grand**  
des petits forfaits

**700 DA  
DE CRÉDIT  
+  
300 MN  
DE BONUS**



**Djezzy Control, les avantages de l'Abonnement et de la Carte**

**DJEZZY**  
تجيش

L'Algérie تعيش  
[www.djezzy.com](http://www.djezzy.com)



## Le décret publié dans le Journal officiel La garde communale sous tutelle du ministère de la Défense

**La garde communale ne dépend plus désormais du ministère de l'Intérieur et des Collectivités locales. Ce corps de sécurité, créé en 1994, est placé sous la tutelle du ministère de la Défense, à la faveur d'un décret publié dans le Journal officiel jeudi dernier.**

Z. Mehdaoui

«Le pouvoir de tutelle sur le corps de la garde communale est transféré au ministère de la Défense», est-il écrit dans l'article 1 du décret présidentiel n°11-89 du 19 Rabie El Aouel 1432, correspondant au 22 février 2011.

Le même décret dans son article 2 stipule que «le transfert de pouvoir de tutelle donne lieu à un procès-verbal établi conjointement par le ministère de la Défense nationale et le ministère de l'Intérieur et des Collectivités locales». Le procès-verbal, est-il précisé, doit comporter «une liste nominative des personnes par catégorie et lieu d'affectation», «un inventaire physique des matériels et équipements dont dispose le corps de la garde communale» et «une situation, par site d'implantation, des infrastructures affectées au corps de la garde communale».

L'article 3 du décret présidentiel note par ailleurs que «la mise en œuvre du transfert de pouvoir de tutelle et l'intégration du corps de la garde communale au ministère de la Défense nationale sont conduites et coordonnées conjointement par le ministère de la Défense nationale et le ministère de l'Intérieur et des collectivités locales». Soumis désormais au régime militaire, les gardes communaux qui resteront en activité auront de la peine à «manifeste» à l'avenir. En tous les cas, les gardes communaux, du moins ceux que nous avons pu joindre hier, ne semblent pas satisfaits et continuent d'exiger la satisfaction de leurs revendications qu'ils qualifient de «légitimes».

Farid, garde communal au niveau de Bouira et qui était parmi les premiers à se rendre à Alger le 7 mars dernier pour se ras-

sembler devant l'APN, ne l'entend pas de cette oreille. «On veut nous pousser à la porte», nous a-t-il déclaré, non sans rappeler «tous les sacrifices consentis par ce corps de sécurité au niveau de cette wilaya en proie au terrorisme jusqu'à aujourd'hui». Notre interlocuteur affirme que la contestation reprendra si les revendications ne sont pas satisfaites à partir de ce mois de juin. «Si nos salaires ne sont pas augmentés, comme cela a été convenu lors de nos réunions à Alger, nous allons encore une fois manifester notre mécontentement ici à Bouira et même à Alger», promet Farid qui affirme que son salaire de base ne dépasse pas 14.000 DA.

Au niveau de la wilaya d'El-Tarf, sur les 32 détachements de la garde communale, une vingtaine sont déjà dissous et les éléments orientés vers des postes de travail dans le secteur public. C'est ce que nous a déclaré Zidane, un autre garde communal dans cette wilaya qui a montré pareillement son mécontentement face à la décision du gouvernement de mettre sous tutelle du ministère de la Défense la garde communale. Il soutient par ailleurs que plusieurs de ses collègues veulent sortir de ce corps et prendre leur retraite mais ont été maintenus dans leur fonction. «La garde communale a été créée dans la confusion et nous continuons de travailler dans l'anarchie», lâche-t-il. «Nous voulons notre retraite après quinze années de loyaux services», dira pour sa part Benhamadi, un autre garde communal basé à Constantine, en soulignant que «les gardes communaux ne veulent que leurs droits à l'instar des autres corps de sécurité» avec lesquels ils ont combattu côte à côte.

Tizi Ouzou

## Un terroriste abattu et un garde communal blessé

Naït Ali H.

Le cantonnement de la garde communale du village de Aït Saada, dans la commune de Tadmaït, située à une vingtaine de kilomètres à l'ouest du chef-lieu de la wilaya de Tizi Ouzou, a été, jeudi dans l'après-midi, la cible d'une attaque terroriste projetée par un individu armé, mais qui a été déjouée, avons-nous appris de sources sécuritaires.

En effet, peu avant 17 heures, un homme armé d'une kalachnikov et en possession d'une bombe de fabrication artisanale a voulu s'introduire dans cette caserne implantée au cœur des monts de Sidi Ali Bou-nab pour vraisemblablement

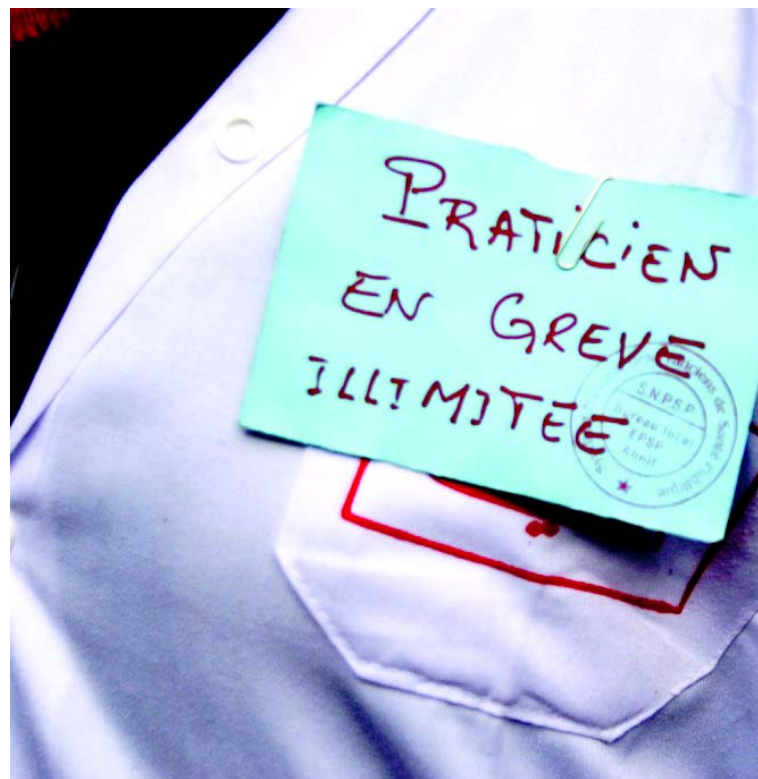
commettre un attentat. Mais la vigilance des gardes communaux qui se sont rendu compte des intentions de l'homme en question a pris le dessus puisqu'il a été vite pris pour cible des tirs des occupants de ce cantonnement. Celui-ci a été abattu sur les lieux et son arme de type kalachnikov ainsi que la bombe, qu'il projetait de faire exploser dans cette caserne, ont été récupérées. Un des gardes communaux, qui n'est autre que le chef dudit détachement, a été touché par balle lors de cette riposte à l'attaque terroriste. Le corps du terroriste a été déposé à la morgue du CHU Nedir Mohamed de Tizi Ouzou pour les besoins de l'identification.

Santé publique

## Détails sur le nouveau régime indemnitaire des praticiens généralistes

S. C.

Le décret exécutif 11-188 instituant le régime indemnitaire des fonctionnaires appartenant aux corps des praticiens médicaux généralistes de santé publique a été publié dans le Journal officiel après avoir été promulgué le 5 mai dernier, abrogeant ainsi les dispositions datant de mai 1991. La publication de ce texte dans le Journal officiel a constitué l'une des revendications de cette corporation portée par le SNPSP, qui avait appelé à une grève illimitée le 16 mai avant de la geler la fin de la semaine dernière à la suite d'engagements de la part du ministre de la Santé et notamment la promulgation du nouveau régime indemnitaire. Le nouveau texte stipule dans son second article que les praticiens généralistes (chirurgiens dentistes, pharmaciens et médecins généralistes) bénéficient, avec effet rétroactif depuis janvier 2008, date de la parution du nouveau statut de la corporation, de quatre primes concernant l'amélioration des prestations médicales, de qualification, de documentation et enfin de soutien aux activités de santé. Dans l'ordre, la première prime mensuelle sera calculée à un taux variable de 0 à 30% du traitement et sera versée trimestriellement et repose sur l'évaluation notée et dont les critères seront fixés par arrêté ministériel. Quant à la prime de qualification, qui sera perçue chaque mois, elle a été arrêtée à 45% pour les médecins généralistes, chirurgiens dentistes, pharmaciens et ceux occupant des postes de principaux, alors que leurs collègues occupant des postes de médecins généralistes en chef toucheront une prime de 50%. La prime de documentation est fixée à 4.000 DA pour les praticiens généra-



listes, 5.000 pour les principaux et 6.000 pour ceux occupant des postes de responsabilité. En ce qui concerne la prime de soutien aux activités de santé, le nouveau régime indemnitaire la fixe à 45% du traitement pour les praticiens en chef ou principaux et 35% pour les praticiens généralistes. Le texte précise que ces primes sont soumises aux cotisations de sécurité sociale. Ainsi et pour un médecin généraliste débutant, le nouveau traitement net est estimé à près de 60.000 DA (sans la prime de contagion), alors qu'il était que d'un peu plus de 32.000

avant ce nouveau régime indemnitaire. Le salaire net du médecin généraliste du 6<sup>ème</sup> échelon passe de 42.900 DA à près de 68.500 DA, salaire auquel s'ajouteront les primes de garde et de contagion, actuellement en cours de réévaluation, selon le ministère. Enfin et à titre illustratif, le médecin généraliste en chef du 10<sup>ème</sup> échelon voit son salaire passer de près de 58.000 DA à plus 106.000 DA. Quant au chirurgien dentiste, il débute sa carrière à près de 48.000 DA alors qu'auparavant son salaire était fixé à près de 28.500 DA.

## ANALYSE

Kharroubi Habib

### Moins qu'une instance de consultation, une boîte aux lettres

**A**u terme de la première semaine des consultations sur les réformes politiques engagées par l'instance désignée à cet effet par le président de la République, le constat s'impose que celle-ci n'est finalement qu'une boîte aux lettres. Ses membres se contentent en effet d'enregistrer les avis de ses invités et de réceptionner leurs propositions. Il est consternant qu'à quelques exceptions près, les personnalités reçues par cette instance n'ont pas profité de la rencontre avec la presse qu'elle leur a aménagée à l'issue de leur audience, pour détailler et expliciter ce qu'ils ont dit à ses membres ou ce qu'ils ont transmis par son intermédiaire.

Il ressort également et là aussi qu'à une ou deux exceptions près, les personnalités reçues cette première semaine n'ont pas manifesté de rejet radical des réformes politiques annoncées par le chef de l'Etat. Elles se sont contentées d'émettre, qui des objections sur le processus y conduisant, qui des réserves sur le calendrier fixé pour leur mise en œuvre.

Les «consultations» sont loin de s'achever mais il semble que la classe politique, dans sa majorité, s'est faite à l'idée qu'il vaut mieux pour l'Algérie des réformes politiques initiées par le pouvoir qu'une «révolution» dont les citoyens seraient les acteurs déclenchants.

Paradoxalement, c'est un ex-militaire, le général à la retraite Khaled Nezzar, qui, à cette étape des consultations, a délivré à l'instance présidée par Abdelkader Bensalah le message dont le contenu est le plus proche des aspirations d'une révolution populaire si elle venait à éclater.

Il est le seul en effet à avoir clairement affirmé que des réformes politiques ne sont pas concevables si elles ne portent pas sur la limitation du nombre de mandats présidentiels, l'alternance au pouvoir, l'autorisation de création de nouveaux partis politiques et

associations de la société civile, le respect du caractère républicain et démocratique de l'Etat algérien, la garantie des droits de l'opposition et des minorités parlementaires, la liberté de manifester pacifiquement même dans la capitale, et enfin sur le principe qu'aucune légitimité ne doit prévaloir en dehors de la légitimité constitutionnelle en ce qui concerne les croyances et les libertés individuelles.

Khaled Nezzar n'est pas la seule personnalité à estimer que le mode opératoire et le calendrier retenus par le chef de l'Etat ne garantissent pas des réformes politiques profondes. Sans préconiser que ces réformes doivent venir d'en dehors du système et de ses hommes, comme le voudraient les détracteurs les plus radicaux de la démarche de Bouteflika, Khaled Nezzar a suggéré de confier à une commission indépendante la préparation des textes de lois afférents aux réformes et de court-circuiter la présente Assemblée nationale par le biais de la législation par voie d'ordonnances présidentielles jusqu'à l'élection de la prochaine APN.

Il ressort au final de la première semaine de «consultations» que même les personnalités qui ont été les plus offensivement critiques sur la démarche du chef de l'Etat n'ont pas été dans la contestation et la remise en cause du système. Nulle d'entre elles n'est allée jusqu'à considérer que le départ de Bouteflika et une élection présidentielle anticipée sont des préalables exigibles pour aller à des réformes politiques répondant aux aspirations populaires.

Ce débat était pourtant celui qui faisait des vagues dans les milieux et cercles politiques juste avant que ne démarrent les «consultations» de l'instance présidée par Bensalah. Il faut croire que ces milieux se sont convertis au «pragmatisme» en faisant avec la réalité des choses et non en se berçant d'illusions.

Tirage du N°5012  
129.422 exemp.

**Le Quotidien**  
D'ORAN

Edition Nationale d'Information  
Editée par la SPA  
**ORAN - PRESSE**  
au Capital de 195.923.000,00 DA

**Président**  
**Directeur Général**  
**Directeur**  
**de la Publication**  
Mohamed Abdou  
BENABBOU

**Direction - Administration**  
**Rédaction centrale**  
63, Ave de l'ANP - Oran  
B.P.N°110 - Oran  
Tél. 041.32.63.09  
32.72.78 / 32.91.34  
32.86.66 / 32.86.67 / 32.86.68

**Fax Pub:** 041.32.69.06  
**Fax et Rédaction**  
041.32.51.36 / 32.69.06

**Imp.:** Oran : imprimerie  
"Le Quotidien d'Oran"  
Alger : SIMPRAL  
Constantine : S.I.E.  
Ouargla : S.I.A.

**INTERNET:** <http://www.lequotidien-oran.com>  
E-mail : [infos@lequotidien-oran.com](mailto:infos@lequotidien-oran.com)  
[publicite@lequotidien-oran.com](mailto:publicite@lequotidien-oran.com)  
[admin@lequotidien-oran.com](mailto:admin@lequotidien-oran.com)  
[lequotidiendoran@yahoo.fr](mailto:lequotidiendoran@yahoo.fr)

**Rédaction Algéroise** Tél.: 021. 74.96.39 - Fax : 021. 74.71.57  
**Rédaction Constantinoise** Tél.: 031.64.19.81 - Fax : 031.64.19.80

**Diffusion:** **Quest:** SEDOR Tél.: 041.41.94.31/41.65.31  
**Centre:** SEDOR - **Est:** SO.DI. PRESSE - **Sud:** TDS



Farouk Ksentini

## Les ex-déportés dans le Sud doivent être indemnisés

**Farouk Ksentini, président de la Commission nationale consultative pour la promotion et la défense des droits de l'homme (CNCPPDH), a souligné, jeudi, que les déportés vers le sud du pays, dans les années 90 et après l'arrêt du processus électoral, doivent être indemnisés par l'Etat.**

Yazid Alilat

Farouk Ksentini a précisé à la radio nationale que, dans ses propositions soumises à la Commission consultative sur les réformes, «les déportés dans le Sud sont nos concitoyens qui ont subi des préjudices», a-t-il dit. Il a précisé que «certains ont perdu leur santé, il faut qu'ils soient indemnisés, réhabilités moralement», avant de réclamer que «l'Etat doit réparer l'erreur qu'il a commise à l'égard de cette catégorie de personnes». Sur leur nombre, M. Ksentini a souligné qu'ils seraient, selon leurs représentants avec lesquels il est en contact, près de 15.000. Leur nombre «n'est pas un problème. Le problème est de réparer le préjudice. Leurs noms et identités sont entre les mains de l'administration», a-t-il encore précisé.

A la commission consultative sur les réformes, mise en place par le président de la République, M. Ksentini a également soumis plusieurs propositions, notamment en matière de droits de l'homme. «L'Algérie, depuis la dernière décennie, a marqué des points en matière de progrès des droits de l'homme», a-t-il relevé, avant d'ajouter qu'il existe quand même «un déficit en matière de droits de l'homme qu'il faut rattraper», même si, reconnaît-il, «en matière de droits de l'homme, le travail ne se termine jamais, il y a un travail incessant à faire. Le moindre incident peut remettre en cause le travail de plusieurs années. Le chantier est encore ouvert.»

Quant à la sévérité de l'opinion qu'ont les instances internationales sur les droits de l'homme en Algérie, il a estimé que «les étrangers attendaient beaucoup de l'Algérie. Leur sévérité sur l'Algérie est injustifiée: cela est dû à des informations incorrectes parvenues (à ces institutions).» Pour en finir avec cette approche, il a préconisé qu'il faut ouvrir notre pays à ces institutions. «L'Algérie a fait des avancées considérables, nous avons les moyens de faire en sorte que ce pays soit un Etat de droit. Nous sommes capables de le faire», a-t-il indiqué. Quant à la position du département d'Etat américain sur les libertés publiques en Algérie, il répondra simplement qu'il n'était pas suffisamment informé sur l'état des libertés publiques (en Algérie, ndlr). Les choses s'améliorent, mais cela malheureusement n'a pas été relevé.

Par contre, M. Farouk Ksentini, qui exerce au barreau de Blida, a tiré à boulets rouges sur la justice. Catégorique, il affirme «qu'elle a besoin d'être revue».

Les réformes qui ont été faites au niveau de ce secteur «sont totalement inefficaces», lâche-t-il, avant d'accuser que «sur le rapport Issad, rien n'a été retenu». Pis, «au lieu de progresser, la justice a régressé. Il est inconcevable que la justice qui était rendue dans les années 60 soit de meilleure qualité que celle qui

est rendue actuellement», a-t-il encore déploré. «Le justiciable algérien a droit à une justice de meilleure qualité», a-t-il soutenu, précisant encore qu'il y a la nécessité de l'indépendance des magistrats, car un magistrat écrasé par sa hiérarchie ne peut faire un travail correct. Elle est essentielle pour le bon fonctionnement de la justice».

Dans le même sillage, il estimera, quant à la décision du président de la République de dépenaliser le délit de presse, que «tant que je n'ai pas vu le texte, je ne peux parler avec exactitude». «La décision du Président est parfaitement juste. Il est ahurissant qu'en 2011 ou 2010, un journaliste puisse risquer la prison pour avoir écrit telle ou telle autre chose.

Cela doit être banni: il ne doit obéir qu'à sa conscience et à son code de déontologie, et interdire l'injure ou la diffamation». Même réponse de maître Farouk Ksentini sur la dépenalisation de l'acte de gestion: il fait attendre de voire la mouture du texte.

### DONNER L'AGRÉMENT AUX PARTIS

«On a peur que le texte ne vide cet intitulé, car on a été échaudé par le passé et souvent déçu», ajoutait-il. Par ailleurs, il a estimé, concernant la gestion du dossier des partis politiques qui attendent depuis des années leur agrément, que celui-ci «ne doit faire l'objet d'aucun obstacle, d'aucune restriction». «Il est absolument ahurissant que des demandes traînent depuis des années sans qu'il y soit apporté une réponse positive», estime M. Ksentini, qui affirme que «ceci est contraire à la Constitution, à la démocratie. Ceci doit être effacé et ne doit plus être pratiqué. Il faut être intransigeant là dessus».

Pour autant, il estime que le refus de certains partis de participer à la démarche préconisée par le Président à travers des consultations politiques sur les réformes est une «approche antidémocratique. Il ne faut pas diaboliser le pouvoir, il faut l'encourager et non le boycotter. Le refus de certains partis de participer à (cette) démarche préconisée par le président de la République «est antidémocratique», selon lui.

Quant à ses propositions, du moins celles de l'instance qu'il préside, sur la révision de la Constitution, M. Ksentini a suggéré qu'il faut sauvegarder les constantes nationales fondamentales. «Elles sont intouchables, elles ne peuvent faire l'objet d'un quelconque débat». En second lieu, «ce qui peut être réformé, en tous les cas amélioré, c'est l'art.70 de la Constitution (le président de la République est garant de la Constitution).

Je voudrais ajouter que l'Armée populaire nationale soit déclarée la gardienne de la Constitution», a-t-il enfin souligné.



## Raina Raïkoum

Moncef Wafi

**Claude Guéant, le premier flic de la France, a de nouveau dégainé sa langue pour tirer sur sa cible préférée, les immigrés. Cette fois-ci, il a visé leurs enfants en les qualifiant de nuls à l'école. Rendu célèbre pour ses déclarations à la lisière d'un racisme prononcé et assumé, le locataire de la place Beauveau s'en va t'en guerre contre tout ce qui n'est pas blanc policé, juif, catholique en prenant soin d'accuser ses pourfendeurs de mauvaise foi. C'est que le Guéant est raciste à son insu. On fait dire au pauvre homme ce qu'il n'a pas dit et on déforme ses propos. Sarkozy, le précurseur des ministres de l'Intérieur incontrôlables, en installant Guéant à la place Horteux, coupable d'avoir échoué dans le dossier des expulsions en gros, connaissait parfaitement les facettes de son homme de main puisque ce dernier a eu à gérer et sa campagne présidentielle et ses cabinets au ministère des Finances et de l'Intérieur. En bon statisticien, Guéant a imputé les deux tiers des échecs scolaires aux enfants d'immigrés. Ainsi, après leurs grands-parents, les ratons et les bougnoules, leurs parents, les beurs, les enfants issus de la troisième génération sont stigmatisés à leur tour et montrés du doigt inquisiteur de l'Intérieur.**

**Il leur est reproché de ne pas potasser sérieusement leurs cours, de contribuer à faire baisser la moyenne nationale, à avoir la peau basanée, à faire la prière, à ne pas chanter correctement la Marseillaise et à choisir le pays d'origine, en lieu et place de la mère patrie, lorsqu'on a de bonnes jambes. Comme toujours, la réaction de la Gauche et des associations, amies**

**des minorités, a été de circonscrire alors qu'ailleurs, dans les pays d'origine, aucune voix dénonciatrice ne s'est fait entendre. Cette sortie de «l'homme qui murmurait à l'oreille du**

**FN », formule du patron des députés PS, Jean-Marc Ayrault, intervient en prélude à une présidentielle qui mettra en vedette deux partis qui se partagent et se disputent un programme électoral presque similaire, à quelques variantes près. Si pour le Front National de la fille à son père, les titres génériques de la campagne sont les mêmes depuis que Le Pen a troqué son treillis de tortionnaire contre un costume-cravate, l'UMP, symbolisant une Droite dure, s'inscrit dans le prolongement idéologique des partis de l'extrême droite qui investissent l'immigration et l'islam, les accusant d'être à l'origine du chômage et de l'insécurité ambiantes. Deux constantes dans les discours électoraux de Sarkozy et Le Pen fille, incitant à la haine sociale et au rejet des différences, et qui font dans la surenchère raciste pour séduire un plus grand nombre de bulletins de vote. Et en Guéant, le demi-Napoléon a trouvé son fidèle écuyer qu'il envoie prêcher la bonne parole dans le cœur des Français de souche et de couche. « Les Français ont parfois le sentiment de ne plus être chez eux », « les Français veulent que la France reste la France » tout en assurant qu'« ils ne sont pas xénophobes ». Ah! Ça change tout. « Le président a pris la tête de la croisade », à propos de l'insistance de Sarkozy à assassiner Kadhafi ou encore son fameux « les usagers du service public ne doivent pas porter de signes religieux ni manifester une quelconque préférence religieuse » sont autant de perles du répertoire de Claude Guéant au service de la République.**

Béjaïa

## Nouvelle manifestation à Tichy

Salim L.

Une centaine d'habitants de Tichy, station balnéaire sur le littoral Est de Béjaïa, ont observé un rassemblement pacifique, jeudi dernier, devant le siège de la sûreté de daïra, pour réclamer, une nouvelle fois, des pouvoirs publics de «mettre un terme à la prostitution». Les jeunes protestataires ont bloqué la route nationale n° 9 reliant Bejaïa à Sétif et à Jijel sur un seul sens, gardant l'autre voie ouverte à la circulation. Ce n'est pas la première manifestation du genre dans cette zone balnéaire. Les manifestants ont déjà eu à fermer à plusieurs reprises la route nationale pour réclamer «le départ des travailleuses du sexe» des discothèques implantées tout au long de ce littoral. Cette fois-ci encore, les manifestants ont déployé des banderoles sur lesquelles a été réitérée leur revendication liée à la préservation des mœurs dans cette région réputée être conservatrice. Les habitants protestataires soulignent «le caractère paci-

fique de leur action qui n'est nullement dirigée contre l'activité commerciale des hôtels ou autres lieux de débits de boisson, mais uniquement contre la prostitution et ses effets corollaires». Un des manifestants a dénoncé «l'attitude du patron d'un établissement hôtelier qui avait fait usage de son arme contre la population de Tichy qui ne défendait que le respect et la dignité d'une ville». Les protestataires excluent toute appartenance à «un quelconque mouvement islamiste», mais disent «réclamer l'arrêt du phénomène de la prostitution qui prend des proportions alarmantes dans cette zone du littoral». «Nous n'appartenons à aucun mouvement ni association. Nous sommes des citoyens qui luttent contre le tourisme sexuel», précise un des manifestants. Un autre protestataire se plaint: «On ne peut pas sortir en famille. Des travailleuses du sexe sortent de ces discothèques en tenues indécentes et transgressent par leur comportement nos traditions et nos mœurs», affirme-t-il, tout en disant «con-

damner le recours à la violence à la destruction des biens». Durant la nuit du 5 au 6 mai dernier, huit hôtels avaient été saccagés par des jeunes survoltés après le dérapage d'un rassemblement. Un rassemblement censé être pacifique a dégénéré cette nuit-là. Certains jeunes surexcités se sont attaqués à l'aide de pierres aux façades vitrées des hôtels et aux boîtes de nuit. Les véhicules qui étaient garés dans les parkings ont aussi fait les frais de la descente punitive des assaillants. Les manifestants imputent la responsabilité du saccage des hôtels «au laxisme des pouvoirs publics». Les huit propriétaires d'hôtels saccagés ont déposé plainte contre 25 présumés auteurs «d'actes de destruction de biens privés». Cette mesure a été prise à l'issue d'une réunion, tenue le lendemain du saccage, par les propriétaires d'hôtels ciblés par les actes de saccage. «Nous sommes pour la préservation des bonnes mœurs, mais nous exploitons nos hôtels en toute légalité», se défend, de son côté, le gérant d'un hôtel.



Consultations politiques

## Les propositions de Khaled Nezzar

**Khaled Nezzar demande au pouvoir de légaliser de nouveaux partis politiques, d'instaurer l'Etat de droit et de consacrer les libertés individuelles des citoyens.**



Ph.: Rachid K.

Ghania Oukazi

Les services de la présidence de la République ont été obligés, jeudi en fin de matinée, de ramener une chaise devant les micros pour que le général major, âgé de 74 ans, s'assoie et fait sa déclaration après sa sortie de la salle des consultations que dirigent depuis samedi dernier Bensalah, Touati et Boughazi. Nezzar s'est entretenu avec eux pendant près d'une heure et quart et a synthétisé ses propositions à la presse en près de huit minutes. «J'ai quatre minutes pour vous lire un petit papier et il n'y aura pas de questions», a-t-il d'emblée dit. Il a fait savoir qu'il avait transmis à la commission nationale des consultations politiques ses propositions par écrit. «Je précise que si j'ai accepté l'invitation, c'est parce que le président de la République s'est engagé officiellement à mener ces réformes que je considère nécessaires pour construire l'Etat de droit», a-t-il précisé. C'est aussi à ses yeux «une initiative qui doit constituer une occasion que nous avons tant attendue pour transmettre le flambeau aux nouvelles générations.»

Pour l'histoire, Nezzar a été ministre de la Défense de 1990 à 1993, date à partir de laquelle il a été aussi membre du Haut Comité d'Etat que présidait Ali Kafi après le départ de Chadli Bendjedid. Il a quitté son poste en 1994 avec l'arrivée de Liamine Zeroual. Il a donc été l'un des plus importants des généraux janvéristes qui avaient décidé en 1992, de l'arrêt du processus électoral. C'est dire qu'il connaît le pouvoir dans ses tréfonds, ses engrenages, ses contractions et ses tiraillements. Quoiqu'en 1999, il avait dû en rater un épisode puisqu'il avait traité Bouteflika alors candidat à sa première élection présidentielle de «canasson». A cette époque, il était peut-être déconnecté des castes des décideurs ou alors boycotté par leurs soins à partir du moment où ils l'avaient pas mis dans la confiance de leur choix du «candidat consensuel.»

Une fois la parenthèse du «canasson» fermée et après son ralliement à Bouteflika, le général major remontera plusieurs fois au créneau pour le dénigrer. Nezzar rentrera cependant dans les rangs après que le président de la République est intervenu en 2004 pour lui faire quitter Paris par un avion spécial qui a décollé de l'aéroport militaire du Bourget. Ceci après que des familles algériennes des disparus voulaient déposer plainte contre lui auprès des tribunaux français.

Ceci étant dit, il se considère à ce jour comme une autorité de plein droit. Il a eu à le dire publiquement au lendemain du décès du général Mustapha Beloucif, sans qu'aucun des officiels et notamment l'armée ne trouve à redire alors que c'est l'un de ses retraités. Il a même reconnu samedi publiquement - implicitement bien sûr - à partir du siège des

consultations politiques qu'il a un rôle à jouer dans le transfert du pouvoir «aux nouvelles générations.»

### LES PROPOSITIONS DE NEZZAR

«Si le défi est lié à la révision de la Constitution qui doit consacrer l'Algérie en tant qu'Etat de droit et prouver que c'est l'objectif visé, j'affirme devant l'opinion publique que l'occasion y est offerte. Je souhaite que nous ne serons pas déçus, mais si ce sera le cas - et je ne souhaite pas cet échec -, cela ne signifiera pas que c'est l'échec de ceux qui militent pour cet objectif mais l'inverse», continue-t-il de dire. Le général major a lu à la presse trois de ses propositions qu'il considère «fondamentales.» Il dit au préalable avoir «insisté dans mon intervention sur la réhabilitation de la crédibilité de l'Etat à travers le processus des réformes engagées.» Parce que, explique-t-il, «sans cette crédibilité, cette initiative sera entachée par l'absence de la majorité, ce qui diminuera des résultats positifs escomptés.» Nezzar évoque comme première proposition «la constitution d'une commission indépendante pour l'élaboration des textes de lois.» En attendant et c'est sa deuxième proposition, il demande que «le président de la République légifère par ordonnance jusqu'à l'élection du prochain parlement». C'est-à-dire jusqu'en 2012. D'ici là et même s'il ne le dit pas explicitement, Nezzar revendique le gel de l'actuel parlement puisque toutes ses prérogatives seront entre les mains d'une commission nationale indépendante. Sa troisième proposition est que «le nombre de mandats présidentiels doit être limité» dans la future constitution.

Nezzar revendique par ailleurs «le respect du caractère républicain et démocratique de l'Etat algérien.» Il appelle à «l'alternance au pouvoir.» Il recommande alors que pour arriver aux institutions législatives et exécutives élues, il faut se conformer «au principe de l'égalité des chances et ce à tous les niveaux du pouvoir sans exception.» Il réclame aussi «le respect des droits de l'opposition et de la minorité parlementaire.» Des droits qu'il refuse qu'il leur soit portée atteinte «à l'ombre de la paix civile.» Il indique qu'«aucune légitimité, exceptée la légitimité constitutionnelle ne doit être utilisée comme prétexte pour soulever des questions liées aux croyances religieuses et aux libertés individuelles du citoyen.» Autre proposition qu'il fait, «l'obligation du respect de la liberté d'expression pour toute manifestation pacifique qui se tient dans n'importe quelle région du pays y compris dans Alger». Le général major réclame des garanties de transparence ainsi que l'autorisation à de nouveaux partis politiques, syndicats et associations de la société civile.

## Pour la dissolution du FLN et du RND

**Le président du Mouvement de l'Ouverture (MO) demande à l'Etat de se débarrasser des partis de l'Alliance présidentielle et de dissoudre le FLN et le RND.**

Omar Bouacha n'a pas hésité à l'exprimer avec conviction hier à sa sortie de la consultation, vers les coups de 16h 30. «L'Etat doit se séparer des partis politiques comme le FLN, le RND et le MSP pour qu'il soit impartial comme l'administration doit l'être», a-t-il dit. «Nous demandons à l'Etat de dissoudre le FLN et de le mettre au musée parce que c'est un bien de tous les Algériens et Algériennes», réclame-t-il. Ceci, a-t-il dit, «permettra d'éviter les dérives durant les élections.» Il veut en même temps que le RND disparaisse. «Ils peuvent créer d'autres partis», conseille-t-il. Bouacha veut aussi la dissolution du gouvernement «et son remplacement par un gouvernement d'intellectuels.» Le régime présidentiel «actuel doit être remplacé par un régime parlementaire de deux chambres, une élue et une 2e désignée en remplacement du Conseil de la nation.» Il propose alors «la désignation par le président de la République d'un congrès (Madjless echouyoukh) où siégeront les anciens présidents, les anciens chefs de gouvernement, les anciens ministres, les retraités économistes, juristes, sociologues, journalistes... qui auront entre 60 et 70 ans». Ces membres ne doivent percevoir, selon lui, «que leur retraite en plus d'une prime symbolique du congrès.» Il remet en cause les articles 82 et 109 de la loi électorale «qui marginalisent certains partis.» Il revendique «une couverture médiatique appropriée par les médias lourds et légers aux meetings que ces partis organisent.» Il appelle le président de la Ré-

publique à donner des instructions pour «corriger ces inégalités.» Il propose par ailleurs la révision des dispositifs de l'emploi des jeunes qui résultent, selon lui, «d'une politique de bricolage et qui ont eu des conséquences négatives sur l'économie nationale.» Il pense que «c'est à l'Etat d'investir parce que les étrangers ne veulent pas le faire et les Algériens vivant à l'étranger non plus.» Il veut «le changement par l'alternance au pouvoir. «Je suis content de cette idée de consultation décidée par le président, elle donnera de bons fruits et assurera une stabilité pour le pays.» Pour lui, «l'Algérie n'est pas comme les pays voisins, n'est pas la Libye, elle œuvre pour la stabilité.»

Le président du Rassemblement algérien (RA) était arrivé avant lui à 15h pour ressortir de la salle 20 minutes plus tard. Ali Zeghdoud était heureux d'être invité à ces consultations et de contribuer à la révision de la Constitution et des autres textes de loi. «Nous sommes contents d'être consultés», a-t-il déclaré avec un large sourire. Il affirme avoir fait plusieurs propositions à cet effet. Zeghdoud estime par ailleurs que son parti soutient les femmes et les jeunes et demande que des conditions soient assurées aux partis politiques et aux élus pour qu'ils prennent en charge la construction du pays. «Nous avons approuvé et soutenu ce qu'a dit le président de la République à propos de ce qui concerne la protection des journalistes», a-t-il dit par ailleurs au sujet de la dépenalisation de l'acte de presse. Le président du

RA rappelle son attachement aux constantes nationales notamment «l'emblème et l'hymne nationaux auxquels il est impossible de porter atteinte.» Ce sont, dit-il, «des points rigides dans la Constitution. Il rappelle qu'en 1963, ces deux constantes étaient considérées comme «provisoires qu'il fallait changer après. Mais ils ont été consacrés constantes fermes dans la Constitution de Boumediene.» C'est le seul qui se prêtera à des questions alors que ce n'est pas dans la règle de ces consultations. «C'est prématuré», lâchera-t-il en réponse à une question s'il sera candidat ou pas à la présidentielle de 2014. Interrogé sur le code de l'information, il dira qu'il faut remettre le code de Hamrouche. Zeghdoud n'est pas pour mettre en premier ou en dernier la révision de la Constitution. «Quand le peuple est politisé, il peut amender tous les textes quand il veut, qu'il commence par la Constitution ou par un autre texte», estime-t-il. Il se prononcera en dernier, en faveur d'un régime présidentiel parce que, a-t-il affirmé, «nous y sommes habitués.» Il plaidera en conclusion pour la désignation d'un vice-président par les soins du chef de l'Etat.

Samedi matin, la commission Bensalah recevra Kamel Bensalem, secrétaire général du PRA, ainsi que Amar Lounis, président par intérim de l'Alliance nationale républicaine. Dans l'après-midi, elle consultera Réda Boudiaf, ancien bâtonnier et ancien membre de la nation, et Miloud Brahimi, avocat, défenseur des droits de l'homme.

G. O.

## La Tunisie mise sur l'Algérie

Djamel Belaïfa

Avec l'entrée en vigueur prochainement de l'accord préférentiel signé en 2008 entre l'Algérie et la Tunisie, les échanges commerciaux entre les deux pays devront connaître «un nouveau souffle». C'est ce qu'a affirmé jeudi à Alger le ministre du Commerce, M. Mustapha Benbada, dans une déclaration à la presse au terme d'un entretien avec le ministre tunisien du Commerce et Tourisme, M. Mahdi Hawas.

Le ministre algérien assure que les mécanismes d'application de cet accord sont presque achevés. «Nous souhaitons qu'à partir du mois de juin, les procédures seront prêtes et nous pourrions ainsi donner un nouveau souffle aux échanges commerciaux entre les deux pays», a expliqué M. Benbada. Ce dernier a précisé que son entretien avec le ministre tunisien a porté essentiellement sur les échanges commerciaux entre les deux pays, et de leur progression au cours des cinq dernières années. Il a relevé, à cet effet, que les échanges commerciaux entre les deux pays ont atteint 700 millions de dollars en 2010, soit le triple du niveau enregistré au début des années 2000. De son côté, le ministre tunisien a indiqué que la liste des produits soumis aux taxes douanières et ceux qui en sont exonérés, dans le cadre de l'accord préférentiel, a été au centre de son entretien avec M. Benbada. «Nous avons discuté de l'accord préférentiel d'échanges commerciaux si-

gnés entre l'Algérie et la Tunisie en 2008 et amendé en 2010, ainsi que de la liste des produits qui sont soumis aux taxes douanières et ceux qui sont exonérés», a-t-il ajouté. «Cet accord prend en considération la stratégie globale de l'Algérie qui vise à protéger, naturellement, ses industries locales, que nous respectons», a-t-il expliqué.

M. Hawas a d'autre part souligné que les accords préférentiels entre l'Algérie et la Tunisie, ayant connu un nouvel amendement dont les détails seraient dévoilés «avant juin», seront «plus favorables» que ceux existant entre la Tunisie et l'Union européenne (UE). «Nous avons constaté que nos accords avec l'UE étaient plus favorables que ceux signés avec l'Algérie. Aujourd'hui nous sommes arrivés à un accord bilatéral sur la révision de ces derniers dont les détails seront connus avant juin», a-t-il souligné.

A une question sur les attentes de la Tunisie vis-à-vis de l'Algérie dans le domaine de la coopération, M. Hawas a répondu: «Notre gouvernement a déjà beaucoup reçu de l'Algérie puisque lors de sa première sortie à l'étranger, notre Premier ministre a choisi de se rendre en Algérie...» assure le ministre tunisien. Ce dernier affirme que la Tunisie s'est rapprochée encore plus de l'Algérie. «Comme c'est le cas en Algérie, nous avons maintenant la possibilité de s'exprimer librement en Tunisie et nous sommes sur la voie d'une démocratie comme celle que

vivent les Algériens depuis plusieurs années déjà», a-t-il dit.

Concernant le projet de réalisation d'une liaison maritime reliant les deux pays, M. Hawas a dit: «J'espère que nous allons avoir de bonnes nouvelles et avec des offres attractives dans les prochaines semaines». Evoquant les répercussions de la «révolution du jasmin» sur l'économie tunisienne, M. Hawas a indiqué que cette dernière a subi «des pertes de quatre milliards de dollars durant les quatre derniers mois alors que les prévisions de croissance sont passées de 5,5% à 1-1,5%». Cette régression «exposera sans doute le pays, qui compte actuellement 700.000 demandeurs d'emploi dont 200.000 universitaires, à des problèmes liés à la croissance et à l'emploi», selon le ministre qui affirme tout de même que «le pire est passé».

Présents à la conférence de presse, des représentants d'agences de voyages algériennes ont assuré que la Tunisie «restera la destination privilégiée des touristes algériens». Ces opérateurs ont toutefois appelé les autorités tunisiennes à offrir toutes les garanties, notamment sécuritaires, à ces touristes, surtout au niveau du transport routier et aux frontières. La réponse du ministre tunisien était rassurante: «Ne vous inquiétez pas, il n'y aura même pas de cordon sécuritaire parce que ce n'est pas nécessaire. Je peux aussi vous assurer que Algériens et Tunisiens seront traités à un même pied d'égalité», a-t-il soutenu.



Algérie-Maroc

## Des rumeurs sans frontières

**«Personne n'est capable de vous dire si cela va se faire ou quand ça va se faire», répond l'un des hommes d'affaires les plus puissants en Oranie, à l'ouest de l'Algérie. La question ? C'était celle sur les rumeurs d'une imminente réouverture des frontières entre l'Algérie et le Maroc. Une vieille bulle spéculative algérienne qui mêle politique, affaires, contrebandes, Union du Maghreb en berne et guerre des sables tardive. Au Maroc, dans les rues de Casa, on y croit ferme : «c'est le 02 juillet».**

De Casablanca : Kamel DAOUD

Depuis quelques semaines, c'est la première rumeur au top Ten des rumeurs algériennes : la frontière ouest va être rouverte. On avance même des dates : «Le 02 juillet» à la veille de la 49<sup>ème</sup> fête de l'indépendance et d'un discours présidentiel encore attendu. Les raisons ? Un peu de tout : l'instabilité de la frontière est avec une Tunisie en révolution permanente et la Libye en guerre de sécession, le besoin du gouvernement algérien de faire alliance avec l'unique rescapé régional du printemps arabe, à savoir la monarchie longtemps décriée par la république socialiste égalitaire et, enfin, les pressions occidentales pour l'émergence d'un marché maghrébin de consommation plus intéressant que les villages nationaux de chaque pays. Au sommaire, il faut ajouter l'argument de la «soupape de sécurité» pour des populations agitées et l'effet de dérivation pour une population algérienne que l'on craint de voir contaminée par l'esprit du jasmin révolutionnaire tunisien. Depuis quelques jours déjà, un faux débat s'est installé en Algérie : qui est marocain d'origine dans le personnel au pouvoir, qui le cache, qui en a honte et qui s'en revendique ? Sur la liste, un entretien explosif de l'ancien président Ahmed Ben Bella qui osera affirmer et revendiquer un lieu de naissance «tabou» dans l'histoire de la révolution algérienne : le Maroc et la marocanité. Ben Bella avouera être de père et de mère marocain, là où le l'actuel Président Abdelaziz Bouteflika a pris soin de biffer son lieu de naissance (Oujda) du site officiel de la Présidence après son premier mandat. Dans la lancée, le PDG de la compagnie algérienne Air Algérie fera de même : je suis marocain mais les frontières ne peuvent pas être rouvertes sans contrepartie. A comprendre le règlement de tout le passif des relations tendues et presque guerrières entre les deux pays : les terres spoliées, les propriétés et les fonds des Algériens «marocains» de l'époque coloniale. Du coup, et dans le sillage, une polémique est née : qui cache sa marocanité de naissance et pourquoi ? Sur le web, une liste circule déjà : celle de hauts responsables algériens encore en fonction, nés à l'ouest et naturalisés algériens... il y a à peine trois décennies.

Est-ce un crime que d'être né au Maroc ? Non, mais c'est un tabou. L'hypernationalisme des révolutionnaires et le passif de la guerre des sables et des tensions avec Hassan II se greffent sur un débat algéro-algérien : l'origine généalogique de l'équipe actuelle au pouvoir venus de l'ouest avec la fameuse armée des frontières. Une armée de supplétifs aussi, gonflée par des fausses attestations de participation à la guerre d'indépendance pour les besoins du «chiffre», troupes fidèles au clan dit de Oujda face aux autonomistes du front interne, affirment les détracteurs. Un imbroglio difficile à comprendre pour les étrangers. Eté 1962, la révolution algérienne connaît en effet sa première crise et ses premières départs de feu pour une presque guerre civile entre maquisards du front interne, symbolisés par les combattant de la zone autonome d'Alger, et ceux de la fameuse Wilaya 4 et les autres venus «d'ailleurs». «L'histoire» ainsi trop brièvement résumée se greffera sur une sorte de complexe de la mémoire et un traumatisme de l'unité nationale mis en opposition avec une crainte de régionalismes instrumentalisés. Un Président venu



de l'ouest, né au Maroc et entouré d'une équipe qui a la préférence du lieu de naissance, réactivera ce vieux débat et sa charge polémique. Aujourd'hui, curieuse coïncidence, le retour des rumeurs sur les frontières entre l'Algérie et le Maroc coïncidera avec quelques étalages de presse, des aveux d'historiques et des analyses prêt-à-porter sur une injonction des puissances occidentales pour rouvrir cette ligne de partage qui sépare la Géographie par l'Histoire. «Lorsque j'ai interrogé mes sources sur cette rumeur, certains m'affirment avec sérieux que cela vient d'en haut», nous expliquera la journaliste marocaine spécialisée dans l'économie et le monde de l'entreprise. D'où ? «Pas de chez vous ou de chez nous, mais de plus haut, des Américains».

A Casablanca, dans les milieux de la presse marocaine, les certitudes sont faites : «C'est le 02 juillet sans faute». La date est précise, même si personne ne l'a annoncée officiellement des deux côtés. «Tout se prépare dans ce sens», soutient-on. «C'est logique : les deux pays y gagnent et pas seulement les Marocains», rétorque-t-on au vieux contre-argument algérien sur la facture pour l'économie algérienne avec un bénéfice net pour le voisin. «De toute façon, les biens circulent déjà ainsi que les marchandises : il suffit de formaliser et ainsi tout le monde y gagne et pas uniquement les contrebandiers et l'économie informelle», analyse notre interlocuteur. «C'est aussi le fruit des révolutions arabes», concluent presque tous : les deux régimes sont obligés à la solidarité et les deux économies y gagnent. Le Sahara Occidental ? «On en reparlera par la suite et il ne faut pas prendre en otage les deux pays et leurs avenir fragiles». La rumeur a donc virtuellement eu du succès alors que des rassemblements de revendications sont déjà signalés dans la région de Oujda à l'est du Maroc. Dans cette ville symbole de la «guerre froide», on y mêle un peu l'esprit du 20 février local, mouvement de vaste contestation mêlant jasmin et Facebook, le souci de faire pression sur la monarchie et ses politiques de crédits pour les développements régionaux. «Reste qu'on ne se fait pas beaucoup d'illusion», nous expliquera un chef d'entreprise hôtelier : «à Oujda, le gouvernement a mis en place des plans de développement économique alternatif et qui n'a pas besoin des frontières pour créer de la plus-value».

La certitude sur une imminente réou-

verture des frontières est partagée par Hichem, l'un des membres actifs du mouvement du 20 février marocain, rencontré dans un hôtel de luxe au boulevard Anfa au centre de Casablanca. «Les préparatifs sont avancés à l'est du Maroc, mais on a été déjà déçu par la date du 15 mai. Tout le monde avait donné cette date comme une certitude avant que cela ne soit démenti». L'analyse de cet activiste est encore plus sévère : «Pour aller en Algérie, soit on prend un avion ou deux si on va vers l'intérieur du pays, soit on enjambe clandestinement des frontières. Cela me met en colère et je trouve scandaleux que nous ayons, nous jeunes du Maghreb, accepté cette absurdité et cette insulte. Les frontières ? Les peuples vont les rouvrir, pas les régimes !». Les activistes de ce mouvement qui a fait trembler la monarchie s'affirment militants d'un Maghreb, «un grand Maghreb uni», pas arabe ! Et donc militants pour la fin des frontières et l'union des peuples de la région. «Reste que les discussions sont très avancées au Maroc», affirme un homme d'affaires spécialisé dans les prestations de services. «Il paraît que les Algériens sont en attentes d'excuses marocaines pour les expulsions de 94 et les Marocains sont prêts à les faire par la bouche du 1<sup>er</sup> ministre, pas par celle du Roi». 1994 reste un mauvais souvenir commun et dont on parle enfin avec lucidité. «Un mauvais souvenir ? Oui», répond Hicham. «Ce qui a été fait à cette époque est injustifiable». Les Marocains découvriront, plus tard, que le terrorisme islamiste n'est pas importé de l'Algérie mais est produit par les systèmes de gouvernance de chaque pays et dont le Maroc. «Le dernier attentat à lieu à Marrakech et ce n'est pas un Algérien qui l'a commis !», conclura un Algérien présent lors de cette discussion.

En attendant ? «Il y a le match de foot. A Marrakech justement», ironise un interlocuteur. «La ville où a eu lieu ce fameux attentat à l'origine de dix ans de froid. La ville où a été signée la fondation première du Maghreb uni et le lieu où se jouera le match entre nos deux équipes». Dans la vieille ville, un patron de restaurant est déjà enthousiaste : «vous allez voir l'accueil de Roi que l'on réserve à votre équipe et aux supporters algériens». Qui va gagner ? «Je ne sais pas», avoue-t-il. Mais les Marocains sont unanimes à dire que dans le match des frontières, ce sont les deux pays qui ont perdu.

## Le match RCK - NAHD se poursuit dans la rancœur Nuit agitée à Alger

M. Saadouné

La Ligue nationale de football a décidé de reporter le match NAHD-Témouchent, prévu vendredi au stade du 20 Août à Alger. C'est que la tension est vive à Hussein-Dey et surtout à Al-Maqaria après les peines de prison infligées à des supporters jugés après les incidents qui ont entouré le match RCK-NAHD.

A l'intersection entre la cité Sila et le haut d'Al-Maqaria (ex-Leveilly), les deux agents de la voirie sont figés devant leurs poubelles mobiles et hochent la tête. «Awah, impossible», dit l'un d'eux. «Impossible», répète mécaniquement son collègue. Quatre bras paraissent effectivement trop peu pour nettoyer les traces d'une nuit du jeudi à vendredi fortement agitée au quartier d'Al-Maqaria. Les détritres jonchent toute la longue ruelle. A hauteur de l'immense immeuble de la Sila, la rue Boudjemaa Moghni (ex-Parnet) est jonchée des traces de pneus allumés et de semblants de barricades érigées par des protestataires contre les peines de prison infligées à des parents et des amis de quartier. Le match RCK-NAHD, commencé avant le début de la rencontre, se poursuit encore et les esprits sont toujours très échauffés. Ces peines de prison sont vécues comme une «hogra» par les jeunes du quartier qui ont décidé de fermer la rue Boudjemaa Moghni, devenue névralgique du fait des travaux du tramway qui ont réduit la circulation sur la rue de Tripoli à un seul sens. A tort ou à raison, jeunes et moins jeunes accusent les services de police d'avoir épargné les gens de Kouba, «auteurs du guet-apens» et de s'être acharnés sur les jeunes d'Hussein-Dey et d'Al-Maqaria dont le «seul tort est d'avoir été rafiés». Difficile de les convaincre que les violences n'ont pas été imaginaires. «Ils ont arrêté des gens qui s'étaient mis à l'abri à la maison de la presse et non les casseurs», proteste-t-on. On accuse avec beaucoup de véhémence un journal arabo-ophone d'avoir grossi démesurément l'événement pour se donner de la «pub» en jouant le «rôle de victime». On reproche à la police et à la justice de ne pas «s'intéresser à la responsabilité des autorités locales de Kouba» et encore moins à la «Ligue de football» alors que tout le monde savait «que les jeunes de Kouba préparaient un accueil violent» aux supporters du NAHD. Bref, les jeunes d'Hussein-Dey et surtout ceux d'Al-Maqaria se sentent victimes d'une sorte de «conjuraison puissante» pour leur faire payer, «à eux seuls les pots

cassés de l'irresponsabilité qui a mené aux incidents de vendredi dernier».

### UN MORCEAU DE ROUTE POUR SE «FAIRE ENTENDRE»

Jeudi, ils s'étaient rassemblés, avec les parents des supporters condamnés, devant le siège de la daïra d'Hussein-Dey. Ils demandaient l'intervention du wali délégué pour la libération de leurs enfants. La tension était vive. Une femme menaçait de s'immoler par le feu si on ne libérait pas son fils qui doit passer son baccalauréat. Une autre annonce une grève de la faim. Des parents inquiets entourés de jeunes en colère, prêts à en découdre. Pour tenter d'apaiser une tension palpable, une délégation a été reçue au siège de la daïra. Dialogue de sourds. Le wali délégué expliquant, selon certains, qu'il n'est pas habilité à intervenir dans le cours de la justice, a incité les parents à utiliser les voies de recours judiciaires. Certains ont cru comprendre, à demi-mots, que l'appel pourrait être examiné avec célérité par la justice et que leurs enfants pourraient rapidement être élargis. Mais beaucoup n'ont pas été satisfaits du peu de résultats de la rencontre. Les jeunes, avec beaucoup de fougue, jurent qu'ils ne «lâcheront pas leurs frères et amis».

A Hussein-Dey, au niveau de la grande poste, deux banderoles demandent la «libération de nos supporters innocents» et clament qu'il «y en a marre de la hogra». A Al-Maqaria, la colère s'est exprimée avec plus de vigueur. Les «échanges» avec les forces de l'ordre ont duré jusqu'à une heure du matin. La jémeciation sur la rue Boudjemaa Moghni a été coupée, contraignant les automobilistes à faire de grands détours.

De nombreux habitants d'Al-Maqaria ont prudemment évacué leurs véhicules vers Oued-Ouchaïah (La Cifa) pour les mettre à l'abri. La Ligue nationale de football, à qui l'on reproche de ne pas avoir pris les devants pour délocaliser le match RCK-NAHD qui s'annonçait très chaud, a reporté le match NAHD-Ain Témouchent, prévu hier au stade du 20 Août. Une décision prise après la réunion de la commission de sécurité de la circonscription d'Hussein-Dey.

A Al-Maqaria, la tension reste vive. Les jeunes promettent de continuer à bloquer «sans arrêt» la rue Boudjemaa Moghni tant que les prisonniers ne sont pas libérés. «Ce morceau de route, c'est la seule chose que nous avons pour nous faire entendre. Et on l'utilisera», promet-on.



Algérie-France

## Un forum d'affaires, en attendant du concret

Mokhtaria Bensaâd

Développer les investissements français en Algérie, dans le domaine des PME, c'est ce qui est attendu du forum de partenariat algéro-français, prévu les 30 et 31 mai, à Alger. Une rencontre qui sera l'occasion pour les deux parties de discuter des moyens à mettre en œuvre pour développer le partenariat et l'investissement entre l'Algérie et la France. Pour le ministre de l'Industrie, de la PME et de la Promotion de l'investissement, M. Mohamed Benmeradi, «Le Forum de partenariat algéro-français, des 30 et 31 mai, participe justement, à cette volonté de développer les investissements français en Algérie, notamment dans le domaine des PME». Cité par l'APS, le ministre a déclaré que «mes rencontres avec les représentants des entreprises à Paris, en avril dernier, et avec les institutions françaises, m'ont confirmé l'intérêt que porte la communauté d'hommes d'affaires français à l'investissement en Algérie». Une occasion pour évaluer le travail du «Comité de suivi pour le développement des partenariats et des projets d'investissements algéro-français», mis en place fin 2010, pour faire aboutir des projets de partenariat, considérés comme prioritaires par les deux pays, est l'autre objectif de cette rencontre scientifique.

Coprésidé par M. Benmeradi et l'ancien Premier ministre français, M. Jean-Pierre Raffarin, ce comité a choisi de contribuer à la concrétisation, essentiellement des projets de partenariat: Alstom-Ferrovial-EMA, Sanofi-aventis, Saint Gobain-ALVER, Total-Sonatrach, Renault et Gica-Lafarge. Des projets qui avancent dans de bonnes conditions, selon le ministre qui a précisé à ce sujet, que les dossiers «ont tous avancé. Pas de dossiers qui fâchent. Il s'agit seulement pour chaque partie de bien défendre ses intérêts et de trouver un espace de convergence (...) et nous n'avons pas de mal à le trouver». S'agissant du projet pétrochimique que Sonatrach négocie avec le groupe français Total, il a expliqué que l'accord cadre qui fixe les échéances, les obligations et les conditions réciproques, entre les deux parties, sera prorogé afin de permettre à la société nationale des hydrocarbures de finaliser l'étude de faisabilité déjà engagée. L'annonce de la reconduction de cet accord cadre, qui expire en juillet prochain, pourrait être faite, lors de la visite en Algérie de M. Raffarin, prévue du

29 au 31 mai, a indiqué M. Benmeradi. «C'est un projet stratégique qui avoisine les 5 milliards de dollars. Il pourrait être générateur d'une filière de l'industrie pétrochimique importante et faisant appel, à terme, à un grand nombre de PME» algériennes, a-t-il relevé.

Pour le groupe français Renault, le ministre annonce que pour l'implantation d'une usine en Algérie, les travaux «ont atteint leur vitesse de croisière». Il a estimé, toutefois, qu'un projet «d'une telle ampleur nécessite d'avancer sûrement, car il engage sur le long terme, et aura un effet de levier sur d'autres industries telles que l'acier, la fonderie, la plasturgie, les pneumatiques... etc.». L'autre projet qui connaît une évolution positive est celui de partenariat entre le Français Alstom et les firmes algériennes Ferroviaire et l'entreprise du Métro d'Alger (EMA) pour la fabrication et la maintenance de rames de tramway à Annaba. Le ministre a affirmé qu'«il est concrètement engagé. La société a été constituée et les équipes dirigeantes sont à pied d'œuvre à Annaba». Quant au projet Sanofi-aventis, dont l'objectif est de réaliser une unité de production de médicaments, à la nouvelle ville de Sidi Abdallah, il a, lui aussi, abouti après que le Conseil national de l'investissement ait donné son accord pour sa concrétisation. Selon le ministre, les difficultés qui entravaient la concrétisation du projet Saint Gobain, qui consiste à privatiser l'entreprise algérienne EPE-ALVER, «ont été aplanies et il devrait y avoir, lors de la prochaine visite de M. Raffarin en Algérie, la signature de l'accord scellant cette opération». Pour ce qui est du dossier «ciment», il a fait savoir que «des équipes travaillent actuellement pour développer un partenariat plus élargi entre le Français Lafarge et le groupe public cimentier algérien GICA». Outre, la production de ciment, la joint-venture permettra aussi de produire du béton, selon le ministre.

Concernant le programme de ce forum, il est prévu, en effet, trois ateliers, le premier sur le partenariat public-privé en Algérie où seront débattus deux thèmes dont l'eau et l'assainissement d'Alger (Seaal-Suez Environnement), présenté par M. Jean-Marc Jahn et l'autre sur l'aéroport d'Alger (SGSIA - Aéroports de Paris), présenté par M. Francis Latarjet. Le 2<sup>ème</sup> atelier sera sur «ressources humaines et transfert de savoir-faire en Algérie». Le 3<sup>ème</sup> atelier sera sur «l'innovation en Algérie, quel partenariat?».

## Il invente de faux chiffres sur l'échec scolaire des enfants d'immigrés Guéant persiste à chercher noise aux Noirs et aux Arabes



Salem Ferdi

Claude Guéant, ministre français de l'Intérieur, ne peut pas concéder aux Noirs, aux Arabes et enfants d'immigrés le plaisir de les oublier un peu. En campagne pour le compte du chef de l'Etat et chargé de fixer les orientations thématiques, Monsieur Guéant trouve quasiment chaque semaine prétexte à montrer du doigt et présenter comme une menace ceux qui se trouvent au bas de l'échelle socio-économique. Son prédécesseur Brice Hortefeux a été condamné pour injure «envers un groupe de personnes en raison de leur origine», lui, de son propre aveu, est en «croisade». Mercredi, il a annoncé urbi et orbi que les «enfants d'immigrés» portent préjudice aux taux de réussite scolaire en France. Le ministre français invente, pour l'occasion, des statistiques qui n'existent pas dans un pays où, officiellement, on ne catégorise pas les gens selon leur origine ethnique, leur religion ou leur couleur.

Claude Guéant, tout à sa croisade, n'hésite donc pas à suggérer que les enfants d'immigrés - donc des «pas vraiment» français - tirent vers le bas le niveau scolaire global. Dimanche dernier, il a affirmé que les «deux tiers des échecs scolaires, c'est l'échec d'enfants d'immigrés», mercredi, il a «nuancé» en indiquant que les «deux tiers des enfants d'immigrés sortent de l'appareil scolaire sans diplôme». Sa source ? Les «chiffres de l'Insee» et de l'OCDE. Le problème est que, s'agissant de Français non «souchiens», M. Guéant a tendance à fantasmer et à faire dire aux rapports ce qu'ils ne contiennent pas. Les enfants d'immigrés - et on peut aisément deviner pourquoi - connaissent effectivement plus de difficultés scolaires que les

«autochtones», mais l'écart est très loin du niveau présenté par le ministre français de l'Intérieur.

Les chiffres du Haut conseil à l'intégration (HCI) indiquent que 11% des enfants de familles d'immigrés sortent sans qualification du système éducatif contre 6% pour les enfants de non immigrés. Les chiffres, «bien français», disent donc qu'un enfant d'immigrés sur 10 sort du système éducatif sans qualification et non 7 enfants sur 10, c'est-à-dire les fameux 2/3 de M. Guéant. Le même HCI précise que les «conditions socio-démographiques du milieu dans lequel vivent les enfants d'immigrés influent sur leur scolarité». En clair, cela signifie qu'un faible niveau de revenus dans un pays où les études coûtent cher joue un rôle beaucoup plus décisif que l'origine ethnique des parents.

### AVEC UNE GAUCHE ASSOMÉE PAR L'AFFAIRE DSK, SARKOZY JOUE LA CARTE LE PEN

Comme tous ceux qui jouent la carte du populisme, Claude Guéant verse dans l'amalgame et nourrit son argumentaire de comparaisons spéculatives. Les immigrés dans leur majorité ne font pas partie des catégories qualifiées. Ce n'est pas leur origine - même si cela peut avoir des incidences sur l'apprentissage de la langue - qui est déterminante mais bien leur statut social et les faiblesses de leurs moyens matériels. «Il compare des choux et des carottes: les immigrés sont très concentrés dans les catégories non qualifiées. A catégories sociales identiques, les enfants d'immigrés réussissent plutôt mieux que les autres. Et cela se vérifie jusqu'à l'accès au supérieur», a déclaré au Journal du Diman-

che, Annick Kieffer, ingénieur de recherche au CNRS et coauteur de «Les scolarités des enfants d'immigrés de la sixième au baccalauréat: différenciation et polarisation des parcours», paru dans la revue Populations en 2009. La prétention «scientifique» de Claude Guéant a suscité l'indignation des syndicats d'enseignants et de lycéens. Mais il est clair que ce personnage-clé du dispositif de campagne de l'actuel président français n'en a cure.

Surfant sur une vague xénophobe, le ministre de l'Intérieur de Sarkozy développe une stratégie délibérée de stigmatisation de citoyens de seconde zone dans la perspective des élections présidentielles de 2012. Avec une gauche déjà très atone et particulièrement ébranlée par l'affaire DSK, la droite au pouvoir, qui espère une réédition du «miracle» de 2002 où Jacques Chirac avait plus que triomphé de Jean-Marie Le Pen, s'est fixé comme objectif un second tour Sarkozy-Marine Le Pen en 2012. Claude Guéant œuvre donc à imposer les thématiques d'extrême droite et renforcer la candidate du Front national afin de la retrouver au second tour des présidentielles. Le ministre français de l'Intérieur n'hésitera pas à tordre le cou aux réalités et aux chiffres pour trouver prétexte à s'attaquer avec constance aux immigrés et à leurs enfants. Il s'agit, tous les observateurs s'accordent sur ce point, d'une cible naturelle pour ceux qui veulent ethniciser le débat politique pour éviter qu'il ne se porte sur le terrain social. Le chemin à la présidentielle étant encore long et compliqué, personne ne sera surpris de le voir inventer de nouvelles tares aux enfants d'immigrés. La stigmatisation est vue comme un levier efficace, la «croisade» de M. Guéant ne semble pas près de s'arrêter...

Sommet du «G 8»

## L'UE et le plan arabe

De notre bureau de Bruxelles:  
M'hammedi Bouzina Med

Surpris par le «printemps arabe», les pays de l'UE revoient leur stratégie de coopération avec le sud Méditerranée. Ils prônent une aide plus conséquente et surtout plus ciblée sur la société civile. Ils l'ont exposé au sommet du «G 8». La Commission européenne a présenté mercredi, à la veille de la tenue du sommet du «G8» à Deauville, le projet de sa nouvelle politique européenne de voisinage (PEV) à la faveur, notamment, des bouleversements politiques intervenus dans le monde arabe. L'idée principale de cette nouvelle approche européenne est, au-delà d'une augmentation de l'aide financière aux pays du sud Méditerranée, basée sur une plus «grande proximité» avec les organisations non gouvernementales de la société civile. La Commission européenne projette la mise en place rapide d'un mécanisme (une structure) chargé de gérer l'aide financière et technique ciblant les ONG, y compris celles non reconnues par les Etats, les partis politiques de l'opposition notamment, les syndi-

cats autonomes, les groupes de réseaux sociaux... Un chapitre spécial est consacré à l'aide à la presse indépendante. Concrètement, il est proposé l'augmentation immédiate de l'aide financière de 1,24 milliard d'euros, en plus des 5,7 milliards déjà attribués pour la période 2011-2013.

Pour ce qui concerne plus précisément les pays du sud Méditerranée (Afrique du Nord et Moyen-Orient), la Banque européenne d'investissement (BEI) est mise à contribution pour 1 milliard d'euros supplémentaire, ainsi que la Banque européenne de reconstruction et de développement (BERD) pour environ 2,5 milliards, toujours pour la période 2011-2013. Dans sa déclaration, le Commissaire européen en charge de l'élargissement, Stefan Füle, précise que «ce n'est pas une approche uniforme. Le souci accru de nos voisins est conditionnel. Il dépendra des progrès effectués pour la reconstruction et la consolidation de la démocratie et du respect de l'Etat de droit. Plus un pays progressera dans ses réformes, plus l'UE lui accordera son soutien. » Cette contribution à l'aide au développement et la démocratie dans les pays du Sud

vient s'ajouter aux autres propositions et engagement des pays du «G 8» et des autres institutions financières internationales.

Dans ce sens, le FMI s'est dit prêt à débloquer 35 milliards de dollars (24,8 d'euros) au profit des pays engagés dans le «printemps arabe» que sont la Tunisie, l'Egypte, la Libye et le Yémen. L'étude prospective du FMI sur les pays arabes dans leur ensemble fait ressortir un besoin de 160 milliards de dollars pour la seule période 2011-2013. Par ailleurs, le FMI estime à 50 millions le nombre d'emplois à créer pour les 10 ans à venir. Toutefois, cette batterie de mesures et de propositions n'est pas définitive et sera adaptée en fonction de l'évolution des situations politiques dans les pays arabes. La seule certitude est que, désormais, les pays industrialisés, particulièrement ceux européens, sont conscients de la nécessité d'un appui concret, ciblé et quantifiable au sud Méditerranée sans lequel les désordres et menaces sur la sécurité de tous sont inévitables. Deuxièmement, l'UE et l'Occident en général sont décidés à développer des mécanismes de proximité et de coopération avec la

société civile dans les pays arabes. En effet, l'UE a été désemparée face aux soulèvements populaires dans les pays arabes, tant elle se contentait de relations d'Etat à Etat, et seulement cela.

Par ailleurs, la volonté des Européens de revoir leur stratégie de coopération avec le sud Méditerranée traduit, par ricochet, l'échec de l'Union pour la Méditerranée (UPM) lancée sur une idée de la France en juillet 2008. Enfin, il reste qu'au-delà de l'aide attendue par les pays arabes dans leur quête de liberté et de démocratie, la résolution du conflit israélo-palestinien est déterminante pour un avenir apaisé entre les Occidentaux et les pays arabes. La conjoncture est favorable pour amener l'actuel gouvernement d'Israël à se conformer au droit international et aux résolutions pertinentes de l'Onu qui confortent la Palestine dans ses frontières de 1967, avec Jérusalem-Est comme capitale politique. Notons qu'au moment où nous mettons sous presse, nous apprenons que l'ensemble de la gauche israélienne (partis et associations civiles) appelle leur gouvernement à reconnaître l'Etat palestinien et d'engager les négociations sans conditions préalables.



## BOUIRA

## Cap sur les hauteurs du Djurdjura

**Le premier festival national du tourisme de montagne a eu lieu ce week-end dans la commune de Saharidj qui est distante d'une quarantaine de kilomètres à l'est de Bouira.**



Farid Haddouche

En présence du ministre du Tourisme et de l'Artisanat, des autorités locales et des invités venus des différentes wilayas du pays, et qui ont été conviés à l'occasion, l'événement qui a duré deux jours successifs s'est produit sur les hauteurs du Djurdjura, dans la salle des conférences «Dar El Aarch» de la commune de Saharidj. Le ministre, dans sa déclaration, a insisté sur la réelle volonté de l'Etat à accorder une importance fondamentale à l'essor du tourisme de montagne.

Pareillement, pour ce qui est de la diversité touristique qui existe en Algérie, le ministre a tenu à faire savoir que l'Algérie recèle toutes les formes de tourisme, qu'elles soient balnéaires, de montagne ou du désert, les richesses et les atouts sont présents. D'autant plus que l'existence d'opportunités avérées pour la promotion de ces types de

tourisme, à travers particulièrement l'accomplissement de structures de tourisme qui seront créées et réalisées en concordance avec l'environnement, et répondant aux exigences d'un développement durable, sont réunies. Concernant le tourisme de montagne qui est le principal sujet, et pour lequel le premier festival national a été créé, d'autres types qui s'accordent avec cette forme de tourisme, tels que le tourisme écologique et le tourisme culturel qui offrent des produits intéressants pour leur promotion à travers le territoire national ont été mis en exergue par les organisateurs et participants.

En matière de formation, qui est en somme le vecteur promotionnel par excellence du tourisme et sa pierre angulaire, le secteur du tourisme a mis l'accent sur l'intérêt qu'accorde son département au volet de la formation des différents partenaires pour permettre l'amélioration des prestations. Il a été question de la

nécessité de former des guides en tourisme de montagne, parce qu'il faut le mentionner, de grandes incohérences ont été remarquées dans ce sens, et qu'il faut résorber pour arriver à instaurer une culture de tourisme. En conséquence, la formation s'avère incontournable. Sur ce thème toujours, le ministre du Tourisme a dévoilé que son département s'attelle à l'élaboration, qui est en cours, d'une carte de formation dans le tourisme de montagne, en plus de la création d'un partenariat multilatéral dans ce créneau.

Par ailleurs, les projets relatifs au développement du tourisme de montagne qui seront réalisés dans le futur, il y aura des études qui seront lancées dans le cadre des Zones d'extension touristique (ZET), nous a-t-on fait savoir. Seront concernés dans la wilaya de Bouira les sites de Tala Rana, la station climatique de Tikdja, la station thermale Hammam K'sana et l'illustre forêt Errich.

## TIPASA

## La fête des cultures maraîchères

La huitième édition de la fête des cultures maraîchères de la wilaya de Tipasa s'est ouverte jeudi au siège de la Chambre de l'agriculture de la wilaya (CAW) sous le signe de la «maîtrise du mode cultural pour l'obtention d'un produit sain». La manifestation, à laquelle prennent part de nombreux producteurs venus de Menaceur, Damous, Gouraya, Cherchell et de la zone Mitidja ouest, a constitué une occasion pour le wali d'évoquer avec les agriculteurs la problématique de la relève dans le secteur agricole en incitant les responsables des grandes exploitations à «s'impliquer dans la formation des jeunes». «Votre capital expérience doit être rentabilisé et valorisé en le partageant avec les jeunes sous forme de journées de démonstrations agricoles dans les centres de formation professionnelle sur des thèmes précis, tels le greffage des arbres, les règles de protection sanitaire des exploitations, le traitement des sols, l'utilisation raisonnée des produits phytosanitaires», a-t-il no-

tamment indiqué. Une superficie de 15.000 ha est consacrée à la culture des produits maraîchers (tomates, poivrons, piments, pomme de terre, concombre, petits pois, fèves), dont 1.000 ha en plasticulture, a révélé le responsable de la chambre de l'agriculture, précisant que la wilaya produit, «bon an mal an», plus de 3,5 millions de quintaux de produits maraîchers. Cette production place la wilaya de Tipasa en première position au niveau national en matière de cultures maraîchères.

Outre son intérêt scientifique, cette édition constitue également une opportunité pour les participants et autres agriculteurs pour s'informer sur les nouvelles techniques agricoles ainsi que sur le matériel et autres produits phytosanitaires utilisés pour obtenir de meilleurs rendements. La réflexion qui est engagée en matière de développement des filières permet aussi d'identifier les leaders dans les filières et les orienter dans la maîtrise de la commercialisation de leurs produits, que ce

soit au niveau national ou à l'étranger. Dans la wilaya de Tipasa, les leaders en matière de produits maraîchers sont des agriculteurs installés dans les communes de Douaouda, Bou Ismail, Chaïba et Damous, a signalé à cet égard le même responsable. Cette 8<sup>ème</sup> édition a vu la participation de nombreux agriculteurs qui ont été exhortés à valoriser leur production agricole pour encourager l'investissement dans ce créneau et contourner les problèmes de commercialisation et de transformation des produits agricoles, en proposant un certain nombre de recommandations en matière notamment d'utilisation des produits phytosanitaires et d'irrigation.

La seconde journée de cette manifestation sera marquée par la visite d'une pépinière à Zéralda pour la production de semences, une visite de l'exposition des produits maraîchers ainsi qu'une cérémonie de remise de diplômes d'honneur aux meilleurs producteurs de la wilaya pour l'année 2011.

## La culture veut mieux faire

Ali Chabana

À l'initiative du directeur de la culture de la wilaya de Tébesa, M. Djillali Zebda, depuis peu à la tête de la direction de la culture, une rencontre conviviale qui l'a réuni jeudi avec les représentants locaux de la presse nationale, au cours de laquelle il est revenu sur des réalisations acquises grâce à l'effort de l'Etat consenti ces quinze dernières années, tout en rendant hommage au travail accompli par son prédécesseur M. Arib Karim, notamment

en ce qui concerne l'organisation administrative dont a été dotée la direction de la culture. Mettant en exergue les volets animation et investissements comme étant le socle indispensable, le fait culture «a besoin d'infrastructures et ressources humaines adéquates», lesquelles, d'après M. D. Zebda, la wilaya de Tébesa en est bien munie hormis des insuffisances, des infrastructures susceptibles d'être rentabilisées, toutefois, un travail de fond reste à accomplir. Répondant à des questions relatives à des projets tels que la res-

tauration de certains sites et monuments historiques ou encore la réalisation du théâtre régional, «ces opérations se feront qu'après l'inventaire de l'état des lieux». C'est le cas de l'Arc de triomphe, l'amphithéâtre romain ou la rénovation de la salle de cinéma El Maghreb en cinémathèque. Enfin, le directeur de la culture a réitéré sa disponibilité à coopérer avec les organes de presse qui sont des partenaires incontournables, dans la perspective de l'établissement de traditions culturelles pérennes au profit de la wilaya.

## MILA

## Des chèques pour les villes les plus propres

B. Bousselah

3146 logements sociaux seront distribués avant la fin du mois de juin et la commission de recours qui siège au niveau de la wilaya transmettra son travail aux commissions de daïra.

Ces dernières se chargeront désormais de la confection des listes définitives, a annoncé le wali M.Abderrahmane Kadid sur les ondes de «Radio Mila». L'approvisionnement des familles de Mila en eau potable à partir des barrages de Béni Haroun et de Tabalout (Jijel) a été évoqué par le 1<sup>er</sup> responsable de l'exécutif.

A ce sujet, il a tenu à rappeler que les études de faisabilité ont été engagées au profit de 16 communes y compris celles de Menar-Zarza et Tassadane, limitrophes de la wilaya de Jijel. Abordant le volet de la relance de l'investissement, notamment l'agroalimentaire, le wali a instruit les services con-

cernés pour l'amélioration des sites retenus, notamment à Ferdjioa et Oued Endja.

Les espoirs concernant l'état d'amélioration de l'environnement ont été également au centre de cette émission radiophonique. Dans ce cadre, il a été question de l'élimination des déchets sauvages par des actions de volontariat permanentes auxquelles seront associées les directions de la wilaya. Le wali a saisi cette opportunité pour annoncer le résultat du concours de la meilleure ville propre effectué récemment. Les prix variant entre 1 milliard et 500 millions de centimes ont été décernés successivement aux communes de Tadjenanet, Rouached et Ferdjioa. S'agissant de la santé, le wali a affirmé que les services spécialisés au niveau des hôpitaux seront renforcés en équipements modernes, notamment au niveau du service de cardiologie de l'hôpital de Ferdjioa.

## GUELMA

## Un regard sur les examens scolaires

Menani Mohamed

La commission de wilaya en charge de l'organisation du déroulement des examens de fin d'année pour les trois paliers de l'enseignement scolaire vient de clôturer le dossier des préparatifs annoncés dans de bonnes conditions où l'on recense 21.673 élèves candidats.

Les épreuves de l'examen de la 6<sup>ème</sup> année primaire prévues le 29 mai 2011 avec une session de rattrapage le 29 juin 2011 concerneront 7.795 candidats dont 3.731 filles encadrés par 1092 surveillants et répartis sur 52 centres d'examen.

Les épreuves du BEM se dérouleront du 05 au 07 juin 2011 sur 33 centres qui accueilleront

7.198 candidats dont 4.101 collégiennes et encadrés par 1.348 éléments de surveillance.

L'examen du baccalauréat aura lieu du 11 au 15 juin 2011 dans 26 centres devant accueillir 5.010 candidats scolarisés et 1.670 candidats libres dont 3.313 filles. Cette option 2011 mobilise 1.348 encadreurs.

Le communiqué de la commission d'organisation fait état de la présence de 347 observateurs qui seront pris en charge lors du déroulement des épreuves, alors que les centres d'examen seront pourvus de toute couverture médicale et sécuritaire nécessaire comme à l'accoutumée, permettant aux élèves candidats de composer dans les meilleures conditions.

## ANNABA

## Agressions, vols et crimes

Tayeb Zgaoula

Annaba a vécu une semaine sanglante caractérisée par une série d'agressions, de vols et deux crimes crapuleux, une recrudescence de l'insécurité qui inquiète les citoyens à l'orée de la saison estivale. En effet, deux crimes ont eu lieu, le premier à la cité Pont Blanc qui a coûté la vie à un père de deux enfants, le deuxième crime a eu au village de Seraïdi où un jeune de 18 ans a été tué. Mardi passé, un cambrioleur d'un appartement a été pris en flagrant délit et arrêté par la police. Le même jour, il a été signalé une attaque d'un taxi transportant des voyageurs venant d'Alger au niveau de Berka Zerga par un groupe de bandits

qui ont délesté une femme d'une quantité de bijoux sous la menace d'armes blanches. Avant-hier encore, raconte une jeune fille au niveau de l'arrêt de bus du Centre d'affaire méditerranéenne (CAM), un malfrat sans scrupule s'en est pris à une vieille dame pour lui dérober son porte-monnaie et son téléphone portable au vu des passants qui ont tenté de l'arrêter, mais en vain.

Selon des citoyens, cet arrêt de bus est ciblé par les pickpockets qui, après leur sale besogne, prennent la fuite dans le centre commercial. D'autres affaires d'agressions et de vols de magasins ont été traitées au courant de la semaine passée par les services de sûreté de la wilaya.

## Un Tunisien condamné à 20 ans

La cour d'assises de Annaba a prononcé son verdict dans l'après-midi de mercredi dernier contre un ressortissant tunisien âgé de cinquante ans et répondant aux initiales de A.A. pour trafic de drogue.

Les faits de cette affaire remontent au 11 septembre 2009 lorsque le mis en cause en provenance d'Algérie était passé par le poste frontalier d'Oum Theboul dissimulant 40 kg de

kif dans sa voiture de marque Mégane puis de se faire épingle par les douaniers tunisiens du poste frontalier de Mellouk. Le mis en cause ayant réussi à prendre la fuite a été arrêté deux jours plus tard par la gendarmerie nationale à Boutheldja dans la W. d'El Tarf. Le représentant du ministère public avait requis la perpétuité et le verdict a été de 20 ans de prison ferme.

A. O.

## 4.000 fuites d'eau recensées par an

**A l'approche de l'été, l'émission «Inchighalat» (préoccupations) de la radio locale a invité, jeudi, des représentants du secteur de l'hydraulique et de la société Seaco pour parler des «sempiternelles» fuites d'eau, mais aussi du «nouveau» dans la mobilisation, la gestion et la distribution de l'eau dans la wilaya de Constantine.**

A. El Abci

Il est connu, en effet, que la saison chaude se distingue par une montée en flèche de la consommation en cette denrée vitale. Dans ce sillage, les questions posées ont tourné autour des mesures prises pour la préserver et l'économiser, des nouvelles opérations en matière d'alimentation en AEP, des zones rurales isolées, et ceci sur fond d'une gestion rationnelle de la distribution de l'eau.

Pour le représentant de la direction de l'hydraulique, «le nouveau, dira-t-il, est la réalisation de deux grands réservoirs de 50.000 m<sup>3</sup> chacun, à El-Gammas et Ali Mendjeli, dont le lancement des travaux est prévu pour le mois de juin prochain et qui assureront ainsi à terme l'alimentation de la ville du vieux rocher en AEP. Parallèlement, des travaux de raccordement entre ces ouvrages et les autres réservoirs plus petits qui existent déjà seront entrepris pour sécuriser cette alimentation. Le premier réservoir nécessitera un raccordement depuis Chaab Erssas jusqu'aux 4 chemins, alors que ceux nécessités par le réservoir d'El-Gammas, qui doit approvisionner Bab El-Kantara, la cité Emir Abdelkader, le centre-ville, etc., s'étaleront sur 8 km.

«Ce n'est qu'avec ces travaux, auxquels il faut ajouter d'autres d'une longueur de un km et demi au niveau d'El-Khroub, qu'il sera possible de dire que le projet du barrage de Béni Haroun est achevé à 100%», fera-t-il savoir. Et d'ajouter que «des travaux analogues se-

ront lancés aussi dans d'autres communes, à l'instar de Zighoud Youcef, Ouled Rahmoun et Benbadis. Cette dernière ville est actuellement alimentée à partir d'El-Khroub.

Les représentants de la Seaco, quant à eux, ont fait savoir que le phénomène des fuites, 4.000 par an, constitue un énorme problème auquel la société fait face. «Et pour le régler définitivement, il faut changer entièrement les conduites actuelles : et là, un programme de renouvellement de 170 km a été tracé à l'horizon 2014, dont 50 km seront achevés en 2011, indique un des responsables.

Pour ce qui a trait au niveau de consommation actuel et selon un autre responsable de la Seaco, «nous tendons actuellement, en coordination avec la direction de l'hydraulique, vers une alimentation 24h/24. Mais en attendant, seuls 54% des quartiers de la ville sont approvisionnés en temps plein, 22% le sont de jour, 14% un jour sur deux et 10% un jour sur trois ou plus».

Les questions des auditeurs ont été surtout axées sur les problèmes des fuites récurrentes un peu partout dans les cités, l'insuffisance du nombre de compteurs installés et des horaires inadaptes des lâchers d'eau. Ainsi, plusieurs citoyens se plaignent des courtes durées de ces lâchers d'eau ainsi que des heures de nuit indues où elles sont effectuées, et se disent contre le principe du forfait établi pour eux et réclament l'installation de compteurs, estimant que c'est plus logique et d'après eux plus économique.

## 700 constructions illicites à démolir

Les services techniques de la direction de l'urbanisme de l'APC de Constantine ont procédé, dans la journée de mercredi dernier, à la démolition de constructions illicites à la cité «Onama», dans le secteur urbain de la cité des Mûriers, et ce en présence des forces de l'ordre.

C'est ce qu'indique le directeur de l'urbanisme de la municipalité, qui souligne qu'il s'agissait d'une plateforme de bâtisse de près de 400 mètres carrés et que ce n'est pas là la première opération dans ce secteur. En effet, dira-t-il, c'est la énième fois que la brigade de démolition intervient, mais le phénomène des constructions anarchiques ne s'est pas arrêté pour autant.

«Il continue à sévir et de plus belle encore, surtout depuis les dernières émeutes du début de cette année et de la trêve unilatérale décidée par les pouvoirs publics pour contenir la protestation», fera-t-il remarquer. Et notre interlocuteur de poursuivre que «nous non plus, nous ne baisserons pas les bras et serons là à chaque fois pour combattre ce phénomène jus-

qu'à le faire disparaître totalement». Il avertira que «toute construction non autorisée et non conforme à la loi 08/15, qui interdit l'édification de bâtisses sur des terrains agricoles, sur des terrains d'utilité publique ou des terrains réservés à des extensions d'hôpitaux, etc., sera détruite sans ménagement par ses services».

Dans ce cadre, il dira que 700 constructions illicites à démolir ont été recensées et leurs propriétaires seront poursuivis devant les tribunaux. Ce recensement existe avec les noms des auteurs contrevenants à la loi, la date du lancement de leurs travaux et d'autres indications encore, précise-t-il. Ces constructions illicites se répartissent, toujours selon la même source, sur 23 sites localisés au niveau de tous les secteurs urbains et particulièrement de Ziadia, 5 Juillet, les Mûriers, El-Gammas, Boudraa Salah et Sidi Rached.

Enfin, une dernière précision, dira notre vis-à-vis : dans tous ces cas, il s'agit de terrains vendus sans acte notarié.

A. E. A.

### Un nourrisson tué dans un accident de la route

Deux accidents de la circulation, dont un particulièrement grave, puisqu'il a coûté la vie à un nourrisson, ont été enregistrés jeudi dernier. L'accident mortel est survenu vers 20 heures, au lieudit «quatrième kilomètre», à la sortie sud de Constantine. Il s'agit d'un bébé, âgé d'à peine 18 mois, qui, dans des circonstances que déterminera l'enquête ouverte à cet effet, est tombé d'un véhicule de marque Land Rover et est passé sous les roues. Grièvement blessé à la tête, il devait céder sur place malgré les tentatives de l'équipe médicale de la Protection civile. Après les constats d'usage, le petit corps a été déposé à la morgue du CHU.

Plus tôt, vers 14 heures 20, c'est un piéton âgé de 25 ans qui a été heurté par une voiture à la cité Boussouf. Présentant des blessures au corps, il a d'abord été soigné sur place par le médecin pompier, puis évacué par ambulance vers les urgences chirurgicales du CHU.

### Explosion de gaz dans un appartement

Jeudi dernier vers 18 heures 10, une explosion de gaz s'est produite à la cité Emir Abdelkader. Selon la Protection civile, il s'agit d'une fuite de gaz qui a pris feu, suivie d'une violente explosion survenue à l'intérieur de la cuisine d'un appartement. Une vieille dame âgée de 86 ans, identifiée par les initiales B.D., a été commotionnée. Par contre, d'importants dégâts ont été enregistrés dans la cuisine, où il a été relevé l'écroulement d'une partie d'un mur, de nombreuses fissures et des bris de verre des fenêtres.

La police et les services techniques de la Sonelgaz se sont rendus sur les lieux pour enquête.

### Gravement blessé par un chien

Tard dans la soirée du jeudi, vers 23 heures 45, un jeune homme âgé de 25 ans et identifié par les initiales B.D. a été ramené par des voisins à l'unité des pompiers du centre-ville, grièvement blessé au bas ventre. Selon ses déclarations, il avait été sauvagement attaqué par un chien.

Après les premiers soins prodigués par le médecin pompier, il a été évacué par ambulance vers les urgences chirurgicales du centre hospitalo-universitaire.

### Des travaux qui durent

Plusieurs piétons ont exprimé hier leur mécontentement de se voir contraints de circuler au beau milieu de la chaussée du pont de Sidi Rached, sur une bonne dizaine de mètres, le trottoir étant interdit par une barrière de travaux.

«Cela fait plusieurs jours que cette situation perdure. Il s'agit du remplacement de la rambarde du pont qui dure depuis trop longtemps», disent des riverains. D'ailleurs, souligne-t-on, «il n'y a personne sur ce chantier, et nous, nous marchons sur la chaussée au risque de nous voir heurtés par un véhicule».

A. C.

## Bouillonnement à la cité universitaire Zouaghi 1

A. Mallem

Jeudi matin, une soixantaine de travailleurs de la résidence universitaire Zouaghi 1 ont interdit au directeur de la structure l'entrée à son bureau et en criant en chœur le slogan «dégage!». Ce dernier a requis l'intervention de la brigade de la Gendarmerie nationale, dont le siège est mitoyen de la résidence. Mais les travailleurs ont campé sur leur position, reprochant à leur directeur plusieurs griefs, notamment «sa volonté de vouloir installer la zizanie en procédant à l'installation d'une section syndicale à sa dévotion».

Des travailleurs de cette résidence, que nous avons rencontrés jeudi à la maison des syndicats Abdelhak Benhamouda, ont déclaré : «Faisant fi des lois et règlements de la République, ce directeur se substitue aux instances syndicales et il a fait appel à un huissier de justice pour installer une section syndicale composée de gens à ses ordres et qui n'auraient aucune attache syndicale». Ils lui reprochent également ses décisions contre tous les travailleurs qui ne se placent pas dans son camp, en citant comme exemple le secrétaire général de la section syndicale UGTA qu'il a suspendu de ses fonctions administratives il y a de cela plus de six mois.

Pour ne pas pénaliser les étudiants et les pousser à sortir dans la rue, les contestataires se sont organisés pour assurer la bonne marche de la résidence sur tous les plans, y compris administratif, disent les concernés. Aux gendar-

mes, ils ont expliqué que leur directeur n'a cessé de provoquer des conflits en leur sein depuis qu'il est à la tête de la résidence et qu'ils ont hâte que cela cesse et que la résidence retrouve le calme qu'elle connaissait auparavant.

Les membres du syndicat ont remis aux membres de la brigade de gendarmerie des documents en leur expliquant que «le conflit n'est pas entre eux et le directeur mais entre ce dernier et les travailleurs». Après quoi, constatant qu'il s'agit d'un conflit interne et que l'ordre et la sécurité règnent au sein de la résidence, les gendarmes se sont retirés.

Alertés à leur tour, les membres de l'union territoriale ouest de l'UGTA ont pris contact avec le directeur général des œuvres universitaires, mais ce dernier était dans la wilaya de Sétif, retenu dans une visite ministérielle. Il aurait promis qu'il réglerait cette affaire au début de cette semaine en concertation avec les responsables de l'UGTA.

N'ayant pas pu joindre le directeur de la résidence Zouaghi 1 ni le directeur régional M. Bouzid, nous avons contacté hier le secrétaire de la section syndicale de cette résidence qui a été démis de ses fonctions administratives mais qui reste toujours en fonction au niveau du syndicat. Ce dernier nous a affirmé que la situation n'a pas changé depuis jeudi dans cette résidence qui, selon lui, fonctionne normalement. Il a ajouté que les travailleurs contestataires ont proclamé leur détermination à aller jusqu'au bout de leur action.

## Office national de météorologie Conflit autour de l'élection d'un syndicat

Porteurs d'un jugement exécutoire rendu en leur faveur par la chambre sociale de la cour de Constantine en date du 30 mars 2011, trois délégués des travailleurs de l'Office national de la météorologie (ONM), direction régionale de Aïn El-Bey Constantine, MM. Chafi, Gaci et Chaïb nous ont contactés avant-hier pour revendiquer l'élection d'une section syndicale représentative, chose qui, affirment-ils, leur a été refusée par le secrétaire général de l'union territoriale Ouest de l'UGTA.

«Ce monsieur a installé en 2010 une section syndicale non représentative, sans passer par la consultation des travailleurs par le biais d'une assemblée générale. Ce qui a provoqué la colère de tous et la majorité de l'effectif, soit 36 sur 50 qui l'ont rejetée», affirment nos interlocuteurs.

Retraçant la genèse de l'affaire, ils ont expliqué «que le 10 juin 2010, le secrétaire général de l'UGTA en question a convoqué dans son bureau quelques travailleurs de la direction et a procédé à la désignation de quatre d'entre eux pour former la section syndicale de la direction régionale, et ce sans passer par la procédure réglementaire, à savoir une assemblée générale des travailleurs, la désignation d'une commission de candidatures et des élections démocratiques».

Et d'ajouter que «dénouçant ces pratiques, les travailleurs de l'ONM ont fait d'abord un recours devant les instances de wilaya de l'UGTA, lequel n'a pas abouti à cause du refus de ce secrétaire général, M. Arafa, d'organiser des élections libres et transparentes. Pire encore, il nous a invités à aller nous plaindre devant la justice si nous ne sommes pas contents».

C'est effectivement ce que les contestataires ont fait, puisque en date du 19 octobre 2010, 36 travailleurs ont intenté un procès col-

lectivement contre l'UGTA en demandant l'annulation de la désignation de la section syndicale contestée. Déboutés en première instance au motif que la majorité n'était pas adhérente à l'UGTA mais à un autre syndicat, les travailleurs se sont pourvus en cassation devant la cour de Constantine et cette dernière instance judiciaire a annulé le premier jugement en donnant gain de cause aux requérants, est-il encore indiqué.

«À la suite de cela, poursuivent les délégués, nous avons voulu régler les choses à l'amiable en nous adressant à M. Arafa à qui nous avons rendu visite le dimanche 15 mai. Malheureusement, ce dernier nous a très mal reçus et nous a répondu qu'il viendrait nous voir quand il aura du temps», soutiennent encore les trois travailleurs.

«En conclusion, les représentants des travailleurs de l'ONM ont demandé l'organisation, dans les plus brefs délais, afin de calmer les travailleurs et préserver le climat social qui n'est pas au top ces derniers temps», ont-ils indiqué, d'élections libres en respectant rigoureusement la procédure réglementaire.

Contactés jeudi matin, les responsables de l'union territoriale Ouest nous ont exposé leur position à propos de ce conflit. M. Arafa étant absent pour des raisons de santé, c'est M. Bilami Hamza, secrétaire de l'UTO chargé des conflits sociaux, qui nous a expliqué que la décision de justice sera appliquée par son instance. «Seulement, a-t-il tenu à préciser, il faut savoir que les nouvelles élections concerneront uniquement les travailleurs affiliés à l'UGTA et qui sont titulaires des cartes d'adhérents de l'année 2009/2010. Cela est tout à fait logique parce que le collectif de l'ONM est partagé entre l'UGTA et le Snapap».

A. M.

### Horaires des prières pour Constantine et ses environs

25 jourmada ethani 1432

El Fedjr  
03h32

Dohr  
12h31

Assar  
16h21

Maghreb  
19h46

Icha  
21h22





# Proxi mité

## 137 personnes arrêtées pour port d'armes prohibées

Pas moins de 150 individus ont été présentés en avril dernier au tribunal dans le cas des affaires d'atteinte aux personnes, selon un bilan des services de la police judiciaire de la sûreté de la wilaya d'Oran. Les enquêteurs ont eu à traiter 388 affaires liées principalement aux CBV et autres insultes. Pour ce qui est des affaires d'atteinte aux biens, 526 affaires ont été enregistrées lesquelles ont donné lieu à la présentation de 165 personnes devant la justice. En ce qui concerne les affaires de port d'armes prohibées, les services de la police judiciaire ont eu à solutionner 177 affaires qui ont abouti à l'arrestation de 137 individus qui ont été présentés devant le tribunal.

K. Assia

**Le Quotidien**  
Edition Nationale d'Information

**ORAN**

P. 11 & 12

**L'étude  
du métro confiée  
à un groupe  
espagnol**

**UNIVERSITÉ D'ORAN**  
**Protestation  
des travailleurs  
du corps technique**

**Des moyens  
pour prévenir  
les feux de forêts**

Rush sur les plages

## Les Oranais «inaugurent» la saison estivale

P. 12



**Tiaret**

P.13

**Le nouveau tribunal  
administratif  
inauguré**

**El-Bayadh**

**La brucellose  
et ses incidences  
sur la santé  
en débat**

**Mostaganem**

**Les plages  
passées  
au peigne fin**

## Tranche de Vie

Par El-Guellil

**Marmita**



**E**l marmita qui nourrit neuf personnes peut en nourrir dix. Partant de ce principe, il décide de se marier et habiter avec ses parents. Faire la cuisine pour dix ou pour douze bouches, c'est du pareil au même. Il décide lui aussi de vendre son appartement, pour s'installer avec sa femme dans la maison paternelle. Ça nous fait zoug knayenne, deux brus sous un même toit. Tout nouveau, tout beau, chacune essaye de montrer de quoi elle était capable. L'ambiance demeurait bonne jusqu'au moment où la plus jeune commence à avoir des envies, car attendant un bébé. Son mari, fou de joie, était tout en attentions.

- J'ai envie d'une tranche de kebda.

- D'accord kbida.

- Fi khatri chicoula Mars. Deux mois sont passés, sans que la bonne femme participe aux tâches quotidiennes. L'autre, voulant avoir le

même statut, tomba enceinte. La maison se transforme en maternité. Toute la corvée retombe sur les jeunes filles.

- Non! Trop, c'est trop. Nous aussi on a le droit de se reposer.

Les maris gâtaient leurs femmes, et l'ambiance se gâtait. Chacun ramenait à sa dulcinée des sucreries et des serts qu'elles consommaient en cachette. Le lendemain, les jeunes filles, lors du ménage, retrouvaient des restes d'aliments, elles décidèrent de se la couler douce. Lors du dîner, seul moment où toute la sma-la est rassemblée, chacun devant sa moitié :

- Kouli, tu en as besoin.

- Non je n'ai vraiment pas faim !

- Elle préfère peut-être manger dans sa chambre, fit remarquer une des jeunes filles, c'est plus simple.

Mène koul foug kelma. Les frères mariés prennent la défense de leurs femmes. La maman, celle de sa fille, la fille celle de sa mère, et le père, sans vouloir commettre d'impairs :

- A partir de demain, chaque couple fera sa cuisine seul, et mangera dans sa chambre... C'est la seule solution pour sauvegarder l'esprit de famille... diviser pour unir.








## COMMUNIQUE

### La SPA ELSECOM - Concessionnaire Automobiles

Informe son aimable clientèle du transfert des activités de vente et après-vente de sa Succursale d'ORAN. sise à Sidi El Bachir (Route de Mostaganem) à la zone des Show-room. Route de l'aéroport ; Daïra de ES SENIA, à partir du 22 Mai 2011.



**Pour toute information contactez :**

Tel: 0770 324 657 - 0770 117 201/202 - 0770 117 251 - 0770 117 203/206 - 0770 659 412 - 0770 117 248  
Fax 040 21 51 88 - Mail: oran@elsecom.com

Société Privée recherche

## Chauffeurs Transport Commun

**Profil :**

- Permis de conduire en Transport en Commun.
- Expérience de 4 à 5 ans.
- Résider à Oran ou environs.

*Les candidats intéressés sont invités à envoyer leur demande avec CV + photo à l'adresse mail :*  
**drh.recrute31@gmail.com**

Importante Société Privée  
Recherche

## UN (01) INGENIEUR DE PROJET

**Missions :**

- Prospection du marché et contact avec les clients potentiels.
- Elaboration et soumission des offres techniques et commerciales.
- Négociations des conditions contractuelles.
- Supervision des opérations sur chantier et termes de qualité, coûts et délais.

**Profil :**

- De formation Ingénieur / BTS, de préférence dans les travaux publics.
- Expérience avérée (5 années minimum) dans le domaine.
- Capacité de communication, de négociation et de conduite des hommes.

**Conditions :**

- Poste de cadre avec intéressement sur les résultats.
- Résider à Oran ou environs.

*Les candidats intéressés sont invités à envoyer leur demande avec CV + photo à l'adresse mail :* **i.n.f.o@live.fr**



## Coca-Cola remet ça!

### Des milliers de VTT à gagner

**Collectez les bouchons :**






**Appelez le : 021 81 14 21 - 041 43 67 00 - 030 92 41 32**

**et gagnez un super VTT Coca-Cola**

Offre valable sur toutes les marques    (Plastique et verre) jusqu'à épuisement des stocks

© 2011 THE COCA-COLA COMPANY 125 ans



## Quel itinéraire pour le futur métro ?

M. Mazari

L'étude de conception et d'engineering du métro d'Oran a été confiée au groupe espagnol «Senner», a appris l'APS auprès de l'Entreprise du métro d'Alger (EMA). Le groupe espagnol a été retenu parmi d'autres entreprises qui ont soumis un projet à un avis d'appel d'offres national et international lancé par l'EMA, a expliqué la même source. Par ailleurs, le contrôle et le suivi des travaux de réalisation de l'extension du métro d'Alger, qui reliera les quartiers Hai El Badr et Ain Naadja, ont été confiés au groupe sud-coréen «Dong Hill» suite à un avis d'appel d'offres. Le métro d'Oran est le second projet qui sera lancé en Algérie après celui d'Alger dont la réception est prévue le 31 octobre prochain, selon les dernières déclarations du ministre des Transports M. Amar Tou. Prévu pour être lancé en 2011, les travaux du projet du métro d'Oran ne seront entamés qu'après la réception de celui du tramway. C'est ce qui a été décidé par le

ministère des Transports, lequel a reporté le lancement des travaux à une date ultérieure, tout en incitant les responsables de l'entreprise de réalisation du tramway à activer leurs chantiers, qui enregistrent déjà un retard. A noter que le dossier de ce projet avait été transféré, il y a quelques mois, à la commission nationale des marchés, qui l'a étudié sérieusement avant de lancer un appel d'offres national et international pour le choix du bureau d'études qualifié et spécialisé dans ce genre de projets. L'Entreprise du Métro d'Alger avait entamé, en septembre 2010, les procédures pour recruter un bureau d'études pour la réalisation des études d'ingénierie du génie civil, des aménagements et du système intégral de la ligne 1 du métro d'Oran. L'appel d'offres était destiné aux sociétés algériennes et étrangères, notamment aux candidats ayant déjà réalisé au moins trois études de conception et de l'ingénierie de lignes de métro, avec un linéaire cumulé au minimum de 10 km portant sur les domaines de génie civil, aménage-

ments des stations, des équipements et des installations devant équiper une ligne de métro. La direction régionale de l'entreprise du «Métro Alger» avait reçu deux offres de deux bureaux d'études de l'Asie, dans le cadre de l'appel d'offres international annoncé par l'entreprise précitée et concernant les études techniques de ce projet. Un responsable a souligné que la plupart des bureaux d'études internationaux spécialisés dans ce domaine ont exprimé leur intérêt pour le projet de métro d'Oran, inscrit dans le cadre du plan quinquennal. Le tracé du métro Oran a été limité à environ 10 kilomètres sans fixer les stations qu'il traversera, notamment les deux terminus, indique-t-on. Le choix du tracé et la localisation de ses stations se fera en fonction des résultats de l'étude technique et l'étude de faisabilité, ajoute-t-on, tout en soulignant que l'accent est mis sur les besoins des citoyens tenant compte de la situation des quartiers de la ville d'Oran du point de vue couverture dans le domaine des transports et du tracé du tramway.

## Les administrations publiques appelées à plus de vigilance

Ziad Salah

Les chefs de divisions, les directeurs des secteurs urbains et les chefs de services de l'APC d'Oran ont été destinataires d'une instruction du maire d'Oran les incitant au respect scrupuleux des mesures de sécurité. A son tour, le maire se réfère dans cette instruction à un courrier provenant du wali d'Oran datant du 15 mai et portant la référence 2108. Le document, dont nous disposons d'une copie, annonce que ces instructions concernent toutes les administrations publiques en contact avec le public. L'instruction commence ainsi : «il est demandé à tous les fonctionnaires, indépendamment de leur rang et de leur mission, davantage de vigilance et d'attention». Par la suite, il est exigé des fonctionnaires, notamment les responsables, d'instaurer un système de permanence de nuit ainsi que les week-ends. Par ailleurs, l'instruction insiste à ce que les gardiens et les

portiers procèdent à la fouille des personnes et des sacs qu'ils portent avant l'accès à n'importe quel service. Cette fouille doit être minutieuse concernant les véhicules qui stationnent au niveau des parkings des différentes administrations. Il est précisé que le contrôle scrupuleux des véhicules ne doit pas épargner ceux des fonctionnaires de la mairie ou des autres administrations publiques. La dernière recommandation souligne l'absolue nécessité que les employés et les administrateurs portent des badges pour faciliter leur identification. Cette exigence doit s'appliquer y compris aux visiteurs usagers de l'administration publique. Enfin, il est demandé aux différents responsables d'effectuer des visites d'inspection inopinées pour suivre l'application de ces instructions. Aussi, il est demandé aux responsables des différents services de la mairie et de l'administration de collaborer avec les différents services de sécurité.

## Les inquiétudes des commerçants du Derb

S. C.

Les commerçants de Derb, dont le nombre serait de 200, viennent d'organiser une assemblée générale dans le but d'interpeller les responsables locaux sur leur devenir professionnel. Ainsi, deux préoccupations majeures ont été soulevées par les concernés. D'une part, leur activité qui est en continuelle régression en raison de la diminution de la population riveraine et de l'autre leurs droits d'indemnisation ou de transfert si le quartier venait à être entièrement rasé. Ils estiment à l'unanimité que si les commerçants dont l'activité a été affectée en raison du projet du tramway ont eu droit à des indemnisations ou des allègements fiscaux, eux aussi peuvent légitimement aspirer à ces avantages, étant donné qu'au fur et à mesure que le quartier se vide de sa population transférée sur d'autres ensembles immobiliers, leur chiffre d'affaires est en baisse et, par conséquent, ils ne peuvent plus faire face aux charges fiscales et patronales. Ce

phénomène touche principalement les commerçants de la rue Daho Kada, qui affirment que ce quartier est passé en quelques décennies de la prospérité à la précarité, vu que la question du vieux bâti n'a pas été prise en considération à temps. Ceci, selon les mêmes commerçants, touche aussi bien les biens de l'OPGI que ceux des privés qui n'ont pas investi dans la consolidation de leurs constructions, car le quartier a perdu tous ses atouts. L'autre préoccupation de ces commerçants réside dans leurs perspectives professionnelles, craignant d'être eux aussi évacués et posent d'ores et déjà leurs droits en matière d'indemnisation. Ils estiment qu'ils ne peuvent pas être traités comme les locataires et même les propriétaires de logements dont le transfert n'a pas posé de problèmes, mais en revanche plusieurs paramètres devront être pris en considération tels le statut juridique en faisant le distinguo entre les propriétaires des biens, les propriétaires des fonds de commerce ainsi que les simples locataires.

### Education

## Les corps communs persistent et signent

S. M.

Le bureau local de la Coordination nationale des corps communs et des ouvriers professionnels de l'éducation nationale (CNCCOP) annonce, dans un communiqué de presse parvenu à notre rédaction, la tenue, le 31 mai prochain à 14h30 d'un rassemblement de protestation devant la direction de l'éducation nationale. Une plateforme de revendications sera remise au premier responsable de l'académie et au wali d'Oran pour dénoncer l'exclusion des corps communs et ouvriers professionnels par le ministère de tutelle. Les syndicalistes veulent organiser «des actions de protestation cycliques dans les prochaines semaines à travers tous les établissements scolaires de la région Ouest». «Le mouvement de contestation devra se durcir à l'approche des examens de fin d'année

si la tutelle continue de faire la sourde oreille», précisent les syndicalistes. Ces derniers menacent de boycotter les examens de fin d'année pour faire pression sur le ministère de tutelle. Les revendications de cette frange tournent autour de l'obtention du titre de «travailleurs de l'éducation», la révision de la classification des corps communs et de leurs salaires, l'augmentation de la prime de rendement à 40%, la création d'une prime de risque, le droit à la formation continue, la révision des horaires, le droit à la retraite après 25 ans de service et une stricte délimitation des missions des ouvriers professionnels. Les concernés revendiquent également la libération de la nouvelle grille des salaires des corps communs et des ouvriers professionnels (femmes de ménage, factotums, les techniciens de laboratoire, les agents de nettoyage et de sécurité...), entre autres.

### ILS NOUS ONT QUITTES HIER

**Meziane Lahouari**, 55 ans, Cité Jourdain N°222 les Castors  
**Dehiba Mohammed**, 78 ans, Bd. Hamou Boulélis  
**Alla Fatima**, 85 ans, 07 Rue Smaili Med Sananes  
**Benmahammed AEK Djilali**, 43 ans, 32 cité St Georges les Castors

### Horaires des prières pour Oran et ses environs

25 jourmada ethani 1432				
El Fedjr 04h05	Dohr 13h00	Assar 16h49	Maghreb 20h14	Icha 21h49



## L'étude définitive du nouvel aéroport international bientôt livrée

L'étude définitive du projet de la nouvelle infrastructure de l'aéroport international d'Es-Senia d'Oran sera réceptionnée prochainement, a indiqué jeudi le directeur général adjoint de l'Etablissement de gestion des services aéroportuaires (EGSAO) de l'Ouest. Une instance étrangère spécialisée dans le domaine, chargée de cette étude, «a fait une révision de tous les éléments, objets de réserve dans l'étude préliminaire réceptionnée auparavant par l'EGSAO, qui sont au nombre de 25 réserves techniques», a expliqué à la presse M. Djemai Miloud, avant de faire part des préparatifs menés par ses services en prévision de l'augmentation du volume de vols durant la saison estivale 2011. Le même responsable a indiqué que la concrétisation de ce projet «s'adaptera aux exigences de modernisation du transport aérien de voyageurs au niveau du deuxième pôle national de navigation aérienne en Algérie, en adéquation avec la croissance du trafic aérien international à l'aéroport international d'Es-Senia».

Vingt dessertes internationales seront assurées par huit compagnies internationales de transport aérien dont la compagnie nationale «Air Algérie». Il est prévu d'atteindre une capacité

de traitement annuel d'environ 1,3 million de voyageurs au niveau de la nouvelle infrastructure de l'aéroport international d'Oran, où une superficie d'environ 10.000 mètres carrés a été consacrée à ce projet. Cette nouvelle infrastructure sera concrétisée dans la partie Ouest de l'actuelle aéroport qui est exploité «exclusivement» pour les destinations internationales, après avoir transféré les vols intérieurs vers la nouvelle infrastructure réalisée dans le cadre des préparatifs de la 16ème conférence internationale du gaz naturel liquéfié «LNG 16» en avril 2010. «Le nouvel aéroport sera réalisé selon des normes internationales modernes et sera doté de systèmes de technologie «intelligents», basés sur la mise à niveau des ressources humaines, ainsi que l'éclairage photovoltaïque», a indiqué M. Djemai. Des passerelles télescopiques seront installés dans le cadre de ce projet stratégique qui permettra de réserver l'ancienne structure de l'aéroport international aux lignes intérieures et celles du «Hadj» et «Omra», après sa mise à niveau et sa modernisation, a-t-il ajouté. D'autre part, une capacité de traitement supplémentaire a été mise en place au niveau de l'aérogare d'Oran, pour, a-t-il dit, les destinations inter-

nationales, pour une «meilleure prise en charge des voyageurs durant la saison estivale qui connaît une croissance du volume du trafic aérien et du nombre de voyageurs». Une deuxième zone de départ international a été ouverte dans ce cadre, permettant le traitement annuel d'environ 150.000 voyageurs. Cette zone enregistre une augmentation de 50%, comparativement avec la capacité de traitement de la zone 1. L'aéroport a été renforcé également, a indiqué M. Djemai, par des guichets supplémentaires pour l'enregistrement et autres pour la police des frontières, afin d'alléger la tension et faciliter le passage des voyageurs à la salle d'embarquement. Il a été également décidé d'affecter, partiellement et à titre provisoire, un des espaces du nouvel aéroport réalisé dans le cadre de la conférence du «GNL 16» pour le traitement, en cas de nécessité, des vols internationaux durant la saison estivale, a-t-il ajouté. Il est à noter que l'aéroport d'Oran connaît l'ouverture de lignes internationales supplémentaires durant la saison d'été, à destination de plusieurs villes françaises (Bordeaux, Nice, Montpellier, Mulhouse et Lille), ainsi que des capitales européennes comme Bruxelles et Genève.

## Le salon international des équipements médicaux ouvert jeudi

K. Assia

Le salon international des équipements médicaux et des produits pharmaceutiques (SIEMPP) organisé par Evenmencia et inauguré jeudi au palais des expositions d'Oran annonce des nouveautés. Des produits exposés pour la première fois en Algérie et particulièrement à Oran à l'exemple des échographes destinés principalement aux professionnels de la santé, a expliqué, hier, M. Amari, organisateur de l'événement. Avec une cinquantaine d'exposants dont deux sociétés françaises et une chinoise, cette édition est dédiée à tous les opérateurs exerçant dans le domaine médical et pharmaceutique au niveau des régions ouest et sud-ouest du pays. Le salon offre des équipements de pointe destinés à l'imagerie médicale, aux instruments de laboratoire, au mobilier médical, en plus des produits pharmaceutiques. Des promotions en plus de facilités de paiement sont ainsi accordées aux visiteurs. C'est dans cette optique que les exposants ont opté pour diversifier la gamme afin de répondre à une demande professionnelle en accordant des garanties sur les équipements allant jusqu'à cinq ans. «La participation pour la première fois à Oran du spécialiste dans le do-



Ph.: B. H. Karim

maine du matériel de rééducation fonctionnelle, d'hydrothérapie et de médecine de sport à travers la mise sur le marché d'une gamme de produits d'évaluation et de réadaptation fonctionnelle est une expérience d'une quinzaine d'années», a expliqué le docteur Aichaoui, responsable de 2A2 Medycalis. Plusieurs établissements de santé implantés au niveau national dont le CHU de Sidi Bel-Abbès, Ain-Témouchent, CHU de Tlemcen, Alger, entre autres, sont équipés avec ces équipements. En effet, «le processus de prise en charge d'un malade nécessite un large éventail d'appareils d'équipements», ajoute-t-il. Avec des appareils importés d'Allemagne, des Etats-Unis,

de Suisse, d'Italie, de Corée et de France, l'exposant tente de répondre aux attentes des praticiens de la santé sachant que des conférences et des congrès sont organisés chaque année pour améliorer la formation médicale continue. Dans le domaine des équipements médicaux consommables, l'on signale le représentant exclusif d'une société chinoise, EDAN, dans le domaine du matériel, à savoir les blocs opératoires, les tables d'opération, de réanimation et d'équipements pour moniteurs de surveillance. D'autres exposants ont pris part pour la première fois au salon notamment le bureau de liaison Colgate-Palmolive et des laboratoires comme Elisa international.



## Rush sur les plages Les Oranais «inaugurent» la saison estivale

Rachid Boutlélis

La hausse sensible de la température, ayant prévalu dans la région d'Oran, ce jeudi, veille du dernier week-end avant l'ouverture de la saison estivale, a été à l'origine d'une véritable ruée vers le littoral Ouest. En quête d'un moment d'évasion et fuyant la promiscuité de leurs appartements et la morosité prévalant dans les cités-dortoirs d'Oran, de nombreuses familles et des groupes de jeunes, en quête d'un bol d'air, ont, en effet, afflué vers les plages des localités côtières de la daïra de Aïn El-Turck. « Vivement l'ouverture de la route de la corniche supérieure ! » se sont exclamés nombre d'automobilistes coincés dans les bouchons. Cela n'a pas été le cas pour vendredi en raison du brusque changement du temps, avec un ciel quelque peu nuageux et des apparitions par intermittence du soleil. Le beau temps en cette fin de semaine a été exploité par des dizaines de familles, qui ont pris d'assaut les plages des différentes localités côtières de cette daïra. Nombre d'audacieux n'ont pas hésité pour la trempette et ce, en dépit de l'absence de surveillants de baignade en cette période de l'année. Cet état de fait, explique, en partie, la mort par noyade d'un jeune âgé de 18 ans, précocement recensée, au niveau d'une plage de la commune de Aïn El-Turck. Son corps n'a pu être repêché que trois jours après, au large du village côtier de Cap Falcon.

## Des moyens pour prévenir les feux de forêts

S. M.

Avec l'avènement de la saison des grandes chaleurs, la prévention contre les feux de forêts redevient un sujet d'actualité. Le plan de prévention contre les incendies de forêts vient d'être mis à jour à travers le renforcement des moyens matériels et humains pour la surveillance du domaine forestier de la wilaya notamment dans la région Ouest de la wilaya qui accueille la forêt de M'sila et celle de Madagh, a-t-on appris des sources bien informées. Le dispositif est supervisé par la commission de wilaya de lutte contre les incendies de forêts. Parmi les nouvelles mesures prises par les services concernés l'installation de huit (8) tours de guet et quatre (4) centres d'intervention pour perfectionner le réseau de surveillance ainsi que le lancement d'ateliers pour le débroussaillage et l'entretien des pistes forestières et des tranchées pare-feu.

Le dispositif de prévention et d'intervention va reposer sur la mobilisation de douze (12) brigades mobiles chargées de la première intervention et l'aménagement de points d'eau en forêts pour faciliter l'approvisionnement en eau des moyens d'intervention. Il est aussi question de la mobilisation de camions ravitailleurs et l'utilisation du réseau de communication radioélectrique pour donner rapidement l'alerte.

La conservation des forêts de la wilaya d'Oran a aussi prévu un plan de coordination avec les services concernés par le domaine forestier (DTP, Sonelgaz, collectivités locales...). La Sonelgaz va lancer, comme chaque année, des chantiers de débroussaillage, d'aménagement et d'entretien des tranchées sous lignes électriques de moyenne et haute tension dans les communes rurales. Ces travaux d'entretien et de surveillance des équipements, câbles à haute tension et tranchées sous ligne, concernent une su-

Toujours est-il qu'une ambiance conviviale a régné au bord de la mer, notamment à Bomo et à l'Etoile où des records précoces d'estivants ont été largement battus. Les barbecues concoctés dans les alentours immédiats de ces plages ont embaumés l'air iodé. Les crémeries, cafétérias et autres fast-foods, installés dans les différentes localités côtières de la daïra de Aïn El-Turck, n'ont pas chômé au cours de ce week-end. Dans certains de ces établissements, la demande a même dépassé l'offre et les gérants ont dû user de beaucoup de tact pour satisfaire leur clientèle.

Les familles ont été unanimes à reconnaître que « c'est surtout pour les enfants qui avaient grandement besoin d'une sortie en plein air ». Un étudiant accompagné de sa famille, demeurant dans le village de Sidi Maârouf, à quelques encablures de la sortie Est d'Oran, a confié « mon petit frère, qui fréquente un établissement primaire, avait grand besoin d'une bouffée d'oxygène, après plusieurs mois d'un programme surchargé ». D'autres interlocuteurs ont mis l'accent sur l'exiguïté de leurs logements dans les différents quartiers de la ville d'Oran où il n'existe pas, dans la grande majorité des cas, d'espaces verts et encore moins d'aires de détente.

« Avec tous ces chantiers enlaidissant Oran et toute cette poussière aux conséquences néfastes sur notre santé et particulièrement celle de mes enfants, ma famille avait grand besoin d'un lieu d'évasion où nous pouvions respirer le grand air », a

expliqué un quinquagénaire, près de la retraite, afféré à préparer son barbecue à l'orée d'une zone boisée, à proximité de la commune d'El-Ançor.

Un point noir a été, cependant, relevé et a suscité quelques désagréments à hauteur de la plage de l'Etoile et celle de Bomo. Il s'agit des dangereuses exhibitions acrobatiques effectuées par une multitude de jeunes motards. Des dizaines de motos toutes cylindrées confondues se sont donné rendez-vous au niveau de la route longeant la plage de Bomo et celle de l'Etoile. Dans le souci de maintenir l'ordre et d'assurer la sécurité publique, un renforcement de la gendarmerie nationale a été déployé sur les axes routiers de cette partie de la wilaya. Leur présence dissuasive au niveau des plages a obligé les audacieux motards à plus de retenu. Hormis ce désagrément, aucun incident majeur n'est venu troubler cette journée ensoleillée, augurant un été chaud avec probablement un surplus d'estivants attendus dans cette daïra. En effet, l'hypothèse relative aux événements, qui secouent les pays voisins, entre autres la Tunisie, lieu privilégié des vacances pour beaucoup d'Algériens, pourrait contribuer à la grande affluence prévue cet été sur ce littoral. Prenant en considération cet imprévu pour cette saison estivale, les autorités locales semblent, a priori, avoir déjà pris les devants, en mettant les bouchées doubles afin de tenter d'offrir les meilleures conditions de séjour aux estivants.



Ph.: B. H. Karim

perficie d'une centaine d'hectares répartis sur les communes abritant des massifs boisés (Misserghine, El-Ançor, Kristel...). Ces actions, à caractère préventif, se poursuivront jusqu'à la fin du mois de juillet. La DTP va aussi participer à ces chantiers de prévention contre les incendies de forêts avec l'entretien des accotements des routes traversant les massifs forestiers. La DSA devra, de son côté, instruire les agriculteurs pour la confection de tournières autour des exploitations agricoles limitrophes au domaine forestier.

La conservation des forêts mène, par ailleurs, une opération pour la réhabilitation des forêts de la wilaya (Madagh, M'sila, Bel Horizon et Coca et la montagne des Lions). La forêt de Madagh a ainsi bénéficié de travaux de réhabilitation d'un montant de trois (3) milliards de centimes. En plus de son équipement, cette forêt a profité de travaux d'extension sur 10 hectares. Il s'agit de la réalisation d'es-

paces de loisirs, de sanitaires et de petits commerces (crémeries, fast-foods, cafétérias...). Il est également annoncé une vaste opération pour la création de forêts périurbaines pour les usagers de RN 11. Il est question du reboisement des abords de cette route nationale pour stabiliser les sols érodés par les inondations (pentes, flancs et bordures). Cette opération de reboisement était nécessaire suite aux derniers travaux de décapage des talus entrepris sur cet axe routier. Les autorités locales veulent créer des «forêts périurbaines» tout au long de cette route afin de réaliser des aires de stationnement et de repos pour les automobilistes. L'opération concerne dans sa première phase la partie de la route traversant la daïra de Béthioua sur une vingtaine de kilomètres linéaires. La wilaya avait consacré 45 milliards de centimes pour le reboisement des abords de cette route nationale, rappelle-t-on.

## Université d'Oran Protestation des travailleurs du corps technique

Djamel B.

Les travailleurs du corps technique (laboratoires, bibliothèque et finances) de l'université d'Es-Sénia ont décidé de maintenir la pression à travers des actions de protestation régulières pour faire aboutir leurs revendications. Dans la matinée de jeudi, pancartes en main, les travailleurs du corps ont organisé un rassemblement de protestation (le deuxième en moins d'un mois) à l'intérieur du campus et ont fermé l'accès au service du personnel.

Le rassemblement a été suivi d'une marche et d'un rassemblement devant le rectorat. Selon des représentants des travailleurs, le recours à cette action de protestation a été initié par les travailleurs pour inciter les

responsable du secteur à accélérer le processus de promulgation du statut de ce corps et les textes inhérents au régime indemnitaire.

Les protestataires rappellent qu'il a été décidé de verser 50% des arriérés d'indemnités à partir de 2011 avec effet rétroactif à partir de janvier 2008. «Nous sommes actuellement au cinquième mois de l'année et nous n'avons rien vu venir», assure un travailleur. Le dossier relatif au régime indemnitaire de ces personnels est finalisé. A l'issue de leur rassemblement devant le rectorat, les travailleurs ont décidé de se rencontrer dimanche pour débattre des suites à donner à leur action de protestation. « Le recours à une action de protestation nationale n'est pas à exclure », assure un travailleur.

## Portes ouvertes sur la protection civile à Bouiseville

L'unité de la protection civile de la localité côtière de Bouiseville a clôturé, en fin de semaine, les deux journées portes ouvertes. Une exposition photos des diverses interventions des agents de la protection et des statistiques sur les accidents de la circulation ont été affichées sur des tableaux à l'intention des visiteurs. Cette initiative a été décidée dans le cadre d'une campagne de sensibilisation, menée régulièrement dans la wilaya d'Oran par la protection civile, sur la sécurité routière et la prévention sur les dangers de la mer. Selon un bilan exhaustif, qui a été établi pour les quatre derniers mois de l'année en cours, il est fait état de l'intervention des éléments de la protection civile dans 527 accidents de la circulation sur les routes de la wilaya d'Oran.

410 personnes ont été blessées à différents degrés de gravité et 23 ont trouvé la mort dans ces accidents.

Ce bilan de quatre mois fait également état de 103 interventions des sapeurs-pompiers, dont deux liées à des incendies de forêts. 23 hectares de buissons et 11 hectares de bosquets ainsi que des broussailles ont été ravagés par les flammes dans la wilaya d'Oran. Pour ce qui est des noyades, il a été enregistré 14 noyades, dont trois dans des zones non surveillées, au cours de la dernière saison estivale. Notons encore que ces journées portes ouvertes seront organisées dès aujourd'hui dans la daïra de Boutlélis.

D'autres étapes sont prévues dans le calendrier de la protection civile pour sensibiliser le citoyen.

R. B.

## Eclairages sur l'hémophilie

Mokhtaria Bensaâd

Près de 300 praticiens venus des différentes régions du pays ont participé, hier, au congrès d'hématologie, organisé par la Société algérienne d'hématologie et de transfusion sanguine (SAHTS). Au cours de cette rencontre, un intérêt particulier a été accordé aux dernières avancées en matière de traitement relatives à l'hémophilie. Une maladie qui touche 3.500 cas déclarés en Algérie et des centaines de cas non encore identifiés du fait que dans certaines familles qui comptent plusieurs cas, un seul seulement est déclaré. Considérée comme maladie orpheline, l'hémophilie affecte la coagulation du sang. Ce trouble touche les hommes et rarement les femmes. Ses signes sont les saignements abondants externes ou internes. Elle se caractérise par de nombreuses affections, parfois impressionnantes. Il s'agit notamment des hémorragies au niveau des muscles et des arti-

culations, particulièrement le genou, la cheville et le coude. Comme c'est une maladie rare, ne présentant pas de danger de santé publique, les personnes atteintes souffrent du manque de prise en charge et ignorance totale par les pouvoirs publics.

Le traitement des hémophiles connaît actuellement une amélioration significative en Algérie grâce au kogenate, un médicament qui a fait ses preuves à travers le monde après vingt années d'utilisation et qui existe en Algérie depuis juin 2009. L'administration de ce médicament anti-hémophilique «recombinant», c'est-à-dire issu du génie génétique et non pas dérivé du plasma sanguin, diminue les risques de contamination des malades et les rejets sont amoindris, voire annulés, selon les experts. Le symposium sur l'hémophilie, organisé par le laboratoire Bayer Shering Pharma, a été encadré par le Dr Jan Blatny, spécialiste en hématologie à l'hôpital Bruno, République Tchèque. Haut du formulaire



## TIARET

## Le nouveau tribunal administratif inauguré

El-Houari Dilmi

Le ministre de la Justice et garde des Sceaux a appelé, jeudi de puis Tiaret, les magistrats à «promouvoir l'action judiciaire à la faveur de tous les moyens mis à leur disposition par l'Etat, en promettant que tout sera fait pour améliorer les conditions de travail de ceux qui ont la lourde charge de rendre la loi au nom du peuple algérien». En visite d'inspection et de travail dans la capitale des hauts-plateaux de l'Ouest, le membre du gouvernement a d'abord inauguré à Tiaret le nouveau siège du tribunal administratif relevant de la compétence judiciaire de la cour de Tiaret, avant de procéder à l'installation de son jeune président, en la personne de M. Boukaâbar Ali, anciennement magistrat au niveau de la même institution judiciaire. Le nouveau président du tribunal a été installé au côté de M. Khedimi Hadj, désigné commissaire d'Etat auprès du même tribunal administratif.

En effet, jusque-là confiées à la chambre administrative près la cour de justice de la wilaya et «pilotant» sous des tonnes de dossiers en instance, les affaires liées aux contentieux administratifs relèveront désormais de la com-

pétence du tribunal administratif, le huitième du genre au niveau de l'ouest du pays, en «attendant l'institution d'un tribunal administratif au niveau de toutes les cours du pays», a indiqué le garde des Sceaux.

Accompagné des walis de Tiaret et de Tissemsilt et des cadres locaux de son secteur, le membre du gouvernement a également visité le nouveau siège de la cour de justice de la wilaya, ouvert au public dernièrement. Ayant coûté à l'Etat un investissement financier dépassant les 154 milliards de centimes, le nouveau siège de la cour de justice de la wilaya est un véritable joyau architectural, de l'avis même du ministre qui a exprimé son «entière satisfaction» pour cette infrastructure, dont la réalisation avait été d'abord confiée à une entreprise de droit algérien, avant de résilier le contrat aux torts exclusifs de cette dernière pour «insuffisance de résultat», avant que le projet ne soit mené à bon terme par une entreprise chinoise.

S'étendant sur une superficie foncière dépassant les 11.000 m<sup>2</sup> et construite avec des matériaux nobles, la nouvelle cour de justice de la wilaya est composée de quatre salles d'audience, d'un salon d'honneur, d'une centaine de bureaux, une bi-

bliothèque, une salle d'archives, une salle de conférences, deux résidences et autres attenances appelées à assurer à l'installation judiciaire un fonctionnement optimal.

Le ministre, qui s'est par ailleurs enquis du taux d'avancement des travaux de réalisation de la nouvelle cour de justice de la wilaya de Tissemsilt, jusque-là relevant de la compétence judiciaire de Tiaret, s'est rendu ensuite sur le site de construction de la nouvelle prison classée «quartier de haute sécurité», dotée d'une capacité de deux mille détenus et située à Sid El-Abed, à la sortie sud de Tiaret.

A Sougueur, Tayeb Belaïa a inspecté les travaux de réalisation d'une nouvelle maison d'arrêt d'une capacité de 300 places, avant de procéder à la pose de la première pierre pour la construction du nouveau tribunal de Sougueur. A Frenda, le ministre a assisté à une cérémonie de lancement du projet de construction du nouveau tribunal de Frenda et de la nouvelle prison de cet important centre urbain de la wilaya de Tiaret.

Peu avant de quitter la wilaya, le garde des Sceaux s'est rendu à Mahdia, à l'est de la wilaya, où il a visité une bâtisse devant accueillir une future institution judiciaire.

## Un centre commercial à l'abandon

Construit à coups de dizaines de milliards de centimes, le nouveau centre commercial situé sur la route d'Alger est à l'abandon, au grand dam de la trentaine d'acquéreurs qui occupent actuellement les lieux sur les 191 locaux composant le centre construit sur quatre niveaux.

En effet, ce centre étant dépourvu de toutes les commodités, à commencer par l'absence d'eau potable, de gaz de ville et de réseau d'assainissement et même de réseau téléphonique, la quasi-totalité des acquéreurs des locaux commerciaux n'ont toujours pas occupé les lieux, le trans-

formant ainsi en une sorte de bâtisse abandonnée, cernée de tous les côtés par des détritres en tous genres.

Malgré les nombreuses démarches effectuées par les locataires des locaux commerciaux auprès des autorités en charge de la gestion du centre commercial, celui-ci demeure toujours livré à lui-même, comme ce restaurant «où l'on est obligé de laver nos ustensiles et faire le ménage avec des bassins que nous rejetons dans la nature», témoigne, dépit, l'un des commerçants rencontrés sur place.

L'absence de sécurité au sein du centre commercial est l'autre «point

noir» dénoncé avec vigueur par les commerçants, surtout que ces derniers sont toujours sous le choc après avoir découvert par un triste matin le gardien de nuit assassiné.

Certains des commerçants ont même menacé de restituer les clefs et réclament le remboursement de leur argent si «aucune solution n'est trouvée rapidement», comme ce jeune homme qui a mis toute ses économies dans la création d'un pressing. «Mais comment voulez-vous que je le fasse fonctionner sans eau», s'interroge-t-il, l'air perdu.

E. H. D.

## EL-BAYADH

## La brucellose et ses incidences sur la santé en débat

Hadj Mostefaoui

Maladie professionnelle à haut risque, puisqu'elle touche aussi bien l'éleveur que le boucher du coin, pour terminer sa trajectoire chez le consommateur, la brucellose, dite aussi «fièvre de Malte» inquiète, au plus haut niveau, les autorités du pays, en raison de ses incidences négatives et néfastes qui ont un impact très lourd aussi bien sur le plan économique que sanitaire. C'est à ce titre et sur l'initiative du premier responsable de la wilaya d'El-Bayadh, qu'une journée régionale d'information et de sensibilisation sur cette maladie, s'est déroulée dans la salle de réunion de l'A.P.W.

Ont participé à cette rencontre les directeurs de la Santé de sept wilayas du pays (Saïda, Naâma, Ghardaïa, Laghouat, Djelfa, Béchar et El-Bayadh) dont le cheptel et la population y sont sérieusement touchés, des représentants du ministère de la Santé et de la Population et celui de l'Agriculture. Sensibilisation sur la situation épidémiologique de la brucellose, la prévention et la lutte contre cette maladie, ainsi que les principaux vecteurs de transmission ont été, au centre des riches et fructueux débats. Parmi les nombreux thèmes qui ont été abordés, notons celui ayant trait aux déterminants de l'épidémiologie de la brucellose, présenté par le Dr Laâredj Demarib, médecin épidémo-



diagnostic / Oran, ainsi que celui, ayant trait aux brucelloses animales, présenté par le Dr Lakhdar Magtoui, directeur du Laboratoire vétérinaire régional de Laghouat. Pour seulement 256 cas de patients atteints de brucellose enregistrés en 1999, l'on a signalé 10.669 autres en 2010, ce qui explique que ce nombre risque d'être revu à la hausse, depuis le début de cette année.

La maladie apparaît chez l'homme, après consommation de viandes rouges ou de lait cru contaminés, d'origines bovine, caprine, cameline et ovine, de même quand les règles d'hygiène et sanitaires ne sont pas respectées par l'homme. Les modes de

transmission sont multiples. La maladie se manifeste par une fièvre ondulatoire, une fréquence de sueurs suivie de douleurs après avoir atteint, dans ses deux phases, les os et le système nerveux. Pour ce qui est de la guérison des personnes atteintes par cette maladie, il est fréquemment préconisé un traitement symptomatique de l'asthénie et éventuellement par l'antigéno thérapie qui peut s'étaler sur plus d'une année et les cas de récurrence ne sont pas à écarter. Lors de cette rencontre régionale, l'on a exploré hélas l'absence des bouchers, des laitiers et plus particulièrement celle des principaux partenaires, à savoir les éleveurs de la région.

## MOSTAGANEM

## Les plages passées au peigne fin

H. B.

Les 23 plages surveillées que compte la wilaya de Mostaganem ont été passées au peigne fin, jeudi, par le wali dans le cadre de son programme de travail et d'inspection. Pour rappel, il s'agit de la seconde inspection en l'espace de 10 jours, car le chef de l'exécutif, M. Ouaddah Hocine, avait accordé ce délai aux maires des 10 communes du littoral pour pallier toutes les insuffisances enregistrées sur le terrain.

Apparemment, ce responsable semble être satisfait du fait que pratiquement la quasi-totalité des plages ont réalisé les promesses concernant les in-

suffisances et beaucoup de projets ont été réalisés, tels les parkings, les douches sur les plages mêmes, considérées comme un point noir dans le passé, le revêtement des routes, l'aménagement des espaces verts et des aires de jeux. Une première dans la wilaya où toutes les plages surveillées ont connu un look nouveau et d'autres réalisations modernes, à la satisfaction des 10 millions d'estivants qui se rendent chaque année sur le littoral de Mostaganem. Devant un bon nombre de responsables et d'élus présents lors de cette tournée d'inspection, le wali a accordé une importance primordiale à l'AEP, la salubrité, les parkings et les aires de jeux.

## SIDI LAKHDAR

## Saisie de 800 bouteilles d'alcool, deux arrestations

L'état se resserre sur les dealers et les vendeurs de boissons alcoolisées non autorisées dans la cité balnéaire de Sidi Lakhdar. Encore une fois, les services de daïra ont pu saisir une importante quantité de boissons alcoolisées, estimée à quelque 800 bouteilles de marques différentes prêtes à être écoulées au niveau des plages de Sidi Lakhdar.

C'est suite à une plainte de citoyens que la police a pu intercepter un véhicule chargé de ce produit à hauteur de la localité de Ouled Khelouf. Deux mis en cause, des quinquagénaires, responsables des faits, ont été présentés devant le procureur de la République près le tribunal de Sidi Ali, qui les a placés sous mandat de dépôt pour vente illicite d'alcool. H. B.

## CHLEF

## Saisie de kif et une arrestation

Abbad Miloud

Agissant sur informations émanant de la population concernant un véhicule contenant un produit prohibé, une patrouille de jour relevant de la police judiciaire de la sûreté de daïra de Ténès a intercepté, la matinée de mardi dernier, à proximité du port de Ténès, un véhicule suspect de type Renault Mégane immatriculé dans la wilaya d'Oran et conduit par une personne répondant aux initiales D.N. âgé de 27 ans, sans profession et résidant à Ténès. Après une fouille minutieuse du

véhicule, les policiers ont découvert une quantité de 55,80 grammes de kif traité, dissimulée sous le coussin arrière dans une pochette. Il a été présenté mercredi devant le procureur de la République près le tribunal de Ténès, qui l'a placé sous mandat de dépôt. Le véhicule a été mis en fourrière. Par ailleurs, le responsable de la cellule de communication a exposé devant les représentants locaux de la presse écrite les mesures prises au niveau du littoral chélierien durant toute la saison estivale afin d'améliorer davantage la sécurité de estivants.

## TISSEMSILT

## 366 foyers bientôt raccordés au réseau du gaz de ville

Trois cent soixante-six (366) foyers seront raccordés au réseau du gaz de ville au début du deuxième semestre de l'année 2011, ont indiqué les services de la direction de l'énergie et des mines. Treize kilomètres seront nécessaires pour doter les foyers en énergie, situés dans les municipalités de Theniet El-Had, Bordj Bounâama, Lardjem, Layoune et Tissemsilt, à la faveur de cette opération qui ciblera notamment les quartiers et lotissements sociaux nouvellement réalisés, a-t-on précisé de même source. L'opération permettra également d'augmenter le taux de couverture en cette énergie dans la wilaya à environ 60%.

Par ailleurs, 300 autres foyers seront, selon les prévisions, raccordés au réseau de gaz naturel à la fin de l'année en cours dans le cadre du même programme impliquant la réalisation de 29 km de réseaux de distribution. Cinquante-six foyers répartis à travers les communes de Theniet El-Had,

Tissemsilt et Ammari ont été raccordés durant le premier trimestre de l'année. Près de 12.000 foyers répartis à travers dix communes et douze centres ruraux bénéficieront, durant l'exercice 2010 à 2014, des opérations de raccordement au réseau du gaz naturel, ce qui permettra d'atteindre un taux de couverture de 90%, selon la même direction.

Dans ce cadre, une étude portant projet de raccordement de 1.756 foyers à travers cinq communes de la wilaya sera lancée cette année.

Ce projet qui concerne les communes de Malâab, Sidi Slimane, Youssoufia, Sidi Lantri et Béni Chaïb portera sur l'achèvement de 200 km de réseaux de distribution et le transfert de gaz naturel. Pour rappel, 27.880 foyers de la wilaya de Tissemsilt sont alimentés actuellement en gaz naturel, tandis que la longueur des réseaux de transport et de distribution est de 567 km, soit une moyenne totale de couverture de 58%.





## TRAIN

Départ	Arrivée
<b>ORAN - ALGER</b>	
06h25	11h30
08h00	12h00
12h30	17h36
15h00	19h00
<b>ALGER - ORAN</b>	
06h25	11h30
08h00	12h00
12h30	17h36
15h00	19h00
<b>ORAN - TLEMCEN</b>	
07h35	09h56
<b>TLEMCEN - ORAN</b>	
10h30	12h49
<b>ORAN - MAGHNIA</b>	
12h50	16h22
<b>MAGHNIA - ORAN</b>	
04h45	08h09
<b>TLEMCEN- GHAZAOUET</b>	
16h30	19h42
<b>GHAZAOUET- TLEMCEN</b>	
04h30	07h40
<b>ORAN - CHLEF</b>	
16h15	18h29
<b>CHLEF - ORAN</b>	
05h40	07h56
<b>ORAN - RELIZANE</b>	
16h40	18h18
<b>RELIZANE - ORAN</b>	
05h25	07h17
<b>ORAN - SBA</b>	
17h15	18h38
<b>SBA - ORAN</b>	
06h15	07h31
<b>ORAN - TÉMOUCHENT</b>	
08h10	09h11
13h30	14h31
17h02	18h03
<b>TÉMOUCHENT - ORAN</b>	
06h15	07h15
09h30	10h34
05h05	06h05



## MAI

DÉPART	ARRIVÉE
<b>ORAN / ALICANTE</b>	
DI 29- 18h00	Lun 30 - 07h00
<b>ALICANTE / ORAN</b>	
Lun 30- 19h00	Mar 31 - 07h00
<b>ORAN / MARSEILLE</b>	
Jeu 26- 12h00	Ven 27 - 13h00
<b>MARSEILLE / ORAN</b>	
Sam 28- 12h00	Dim 29 - 13h00

## AIR ALGÉRIE

SAMEDI	
Vol	Départ
Oran - Alger	07h00
Oran - Alger	10h45
Oran - Alger	13h30
Oran - Alger	14h30
Oran - Alger	16h50
Oran - Alger	17h15
Oran - Alger	18h15
Oran - Alger	22h00
Oran - Bechar	09h00
Oran - H.Messaoud	08h00
Oran - Annaba	14h30
Vol	Départ
Alger - Oran	09h00
Alger - Oran	12h45
Alger - Oran	15h05
Alger - Oran	16h30
Alger - Oran	18h00
Alger - Oran	18h30
Alger - Oran	20h15
Bechar - Oran	11h40
H.Messaoud - Oran	10h40
Annaba - Oran	17h00
DIMANCHE	
Vol	Départ
Oran - Alger	07h00
Oran - Alger	10h45
Oran - Alger	14h30
Oran - Alger	16h50
Oran - Alger	18h15
Oran - Alger	22h00
Oran - Adrar	07h00
Oran - Constantine	16h00
Oran - Tiaret	13h15
Vol	Départ
Alger - Oran	07h15
Alger - Oran	09h00
Alger - Oran	12h45
Alger - Oran	15h05
Alger - Oran	16h30
Alger - Oran	17h00
Alger - Oran	20h15
Adrar - Oran	10h00
Constantine - Oran	18h30
Tiaret - Oran	14h25

## INTERNATIONAL

Samedi	
Oran - Paris-Orly	09h25
Oran - Lyon	07h00
Paris-Orly - Oran	15h55
Lyon - Oran	18h20
Dimanche	
Oran - Toulouse	07h15
Oran - Marseille	09h00
Oran - Paris-Orly	09h25
Oran - Paris (CDG)	12h45
Oran - Alicante	14h45
Oran - Barcelone	18h35
Oran - Jeddah	17h45
Toulouse - Oran	11h40
Marseille - Oran	13h35
Paris-Orly - Oran	18h55
Alicante - Oran	17h45
Barcelone - Oran	22h25
Jeddah (j+1) - Oran	06h55

## AIGLE AZUR



VOL	ARRIVÉE
Paris-Orly - Oran	17h20
Marseille - Oran	11h45
VOL	DÉPART
Oran - Paris-Orly	18h40
Oran - Marseille	12h45



Tunis/ Oran	Oran / Tunis
Arrivée	Départ
10h10	Lundi 12h50
10h10	Jeudi 12h45

## CINÉMATHÈQUE D'ORAN

► **Aujourd'hui à 16h**  
**«Tout sur ma mère»**  
 De Pedro Almodovar (Esp/1998)  
 Projection en partenariat avec l'institut Cervantès d'Oran

► **Dimanche 29 mai**  
**-15h00 : «Antonio Das mortes»**  
 de Glauber Rocha (Brésil /1969)  
 Avec Maucio do Valle Odette Lara Othon Bastos Jofre Soares Hugo Carvana  
**-18h00 : «Les livreurs»**  
 de Jean Girault FR 1961  
 Avec Darry Cowl Francis Blanche Francis rigaud Jacques vilfrid

► **Lundi 30 mai**  
**-15h00 : «Les livrers»**  
 de Jean girault (Fr/1961)  
**-18h00 : «Comme elle respire»**  
 de pierre Savalori (Fr/1998)  
 Avec : Guillaume Dapardieu Jean François Stevenin Serge riaboukine Michel Mortti, bernard verly, Marie trintignant

## THÉÂTRE RÉGIONAL D'ORAN

► **Aujourd'hui à 28 mai à 10h**  
**«Joujou Oua Chakchouk»**  
 Auteur : El Aouni Ahmed  
 Mise en scène : Al Aouni ahmed (Ass/Amel TTO)

► **Aujourd'hui à 17h**  
**«Le projet»**  
 Auteur : Mustapha Khaled  
 Mise en scène : Mohamed Yabdri (Deraja/théâtre)

► **Samedi 29 mai à 17h**  
**«Koursi Ouel Hakem»**



Adaptation collective  
 Mise en scène : Gharbi Ben Messaoud  
 Un professeur d'université vient d'être désigné à la tête d'un gouvernement. Mû par son intégrité et sa conscience sociale, il entreprend une action de prospection dans les profondeurs de la société en s'y introduisant par le truchement d'un déguisement. Ainsi, pour prendre la mesure réelle de la pauvreté il tente d'accéder au cœur de la cellule familiale en choisissant celle de «Saber Ayoub» comble de l'ironie il se retrouve, par on ne sait quel stratagème, derrière les bureaux, dans un commissariat de quartier.. (TRO à Alger)

► **Dimanche 29 mai à 18h**  
 Concert de musique  
 Avec Anouar, Fatiha et Nesrine Kamel chenane, Souissi Ilyes, Khadidja Salhi (TRO)

► **Mardi 31 mai à 15h**  
**«El Assad Ouel Hattab»**  
 Auter : Mourad Senouci  
 Mise en scène : Samir Bouanani  
 Résumé: un lion imbu de sa force physique, apprend que tous les animaux de la forêt ne cessent d'exprimer leur admiration pour l'intelligence et la bonté de l'homme. Cette information irrite le lion, et le met en colère, et pour prouver à tout le monde qu'il reste le plus fort, le plus beau et le plus intelligent, il décide d'aller à la recherche de l'homme pour mettre fin à ses jours.. TRO

**Assemblée Populaire Communale Ville d'Oran**

Direction des Affaires Culturelles  
 Conservatoire Ahmed Wahby

**Spectacles Printemps –Eté 2011**

Samedi 28 mai 2011 à 18h30  
**Down To Earth**  
 Spectacle musico-théâtral écrit par Djalal Adnani

Vendredi 03 juin 2011 à 18h30  
**Générations Oranaïses** (Guitare)

Samedi 11 juin 2011 à 18h30  
**Les Jaristes** ( Gnaoui, Fusion, Jazz )

Samedi 25 juin 2011 à 18h30  
**Extasy** ( Blue Funk)

Samedi 02 Juillet 2011 à 18h30  
 Association « **SMILE** » ( Chansons pour enfants)

**Centre Culturel Français Oran**

**ALORS ON DANSE ?!**

Samedi 28 mai à partir de 18h  
 Centre Culturel Français

VIDEO DANSE  
 BREAK DANSE  
 DANSE CONTEMPORAINE  
 JAZZ  
 CONFÉRENCE  
 ATELIER  
 HIP HOP

Réservation au 041 40 35 41 / 07 70 27 27 33  
[www.ccf-oran.com](http://www.ccf-oran.com)

**GRAS** LABORATOIRE DE RECHERCHE EN ANTHROPOLOGIE DE LA SANTÉ

Université d'Oran  
 Laboratoire de Recherche en Anthropologie de la Santé  
 Agence Nationale pour le développement et la recherche en santé

**RENCONTRE SCIENTIFIQUE ANTHROPOLOGIE DE LA SANTE EN ALGERIE : VINGT ANS APRES**

4-5-6 juin 2011

**XX<sup>e</sup> ANNIVERSAIRE DU GROUPE DE RECHERCHE EN ANTHROPOLOGIE DE LA SANTE**

Université d'Oran, Cité du Chercheur, Route de l'aéroport (Ex- I.A.P.- Es-Sénia) BP: 1801/08 - 31000 Oran, Algérie  
 Tél. / Fax : 041 58 14 02, Mob : 0771 58 94 38  
 Email: [gras\\_lab@yahoo.fr](mailto:gras_lab@yahoo.fr)  
 Website: [www.gras-oran.org](http://www.gras-oran.org)



## Quand des Chinois se font justice eux-mêmes

**Le triple attentat perpétré par un chômeur désespéré se disant victime d'une injustice, survenu après une attaque à l'explosif d'un employé contre la banque qui l'avait licencié, illustre l'impasse dans laquelle aboutissent de nombreux Chinois incapables de faire valoir leurs droits.**

Par Pascale Trouillaud  
de l'AFP

Voitures piégées et engins incendiaires sont apparus comme le dernier recours de citoyens désespérés se faisant justice eux-mêmes dans un pays où, malgré des progrès, les tribunaux font naître des frustrations croissantes qui laissent prévoir la multiplication de ces actes violents. Jeudi, Qian Mingqi, un chômeur de 52 ans du Jiangxi (est), a fait deux morts et perdu la vie en faisant sauter avec deux voitures piégées des bâtiments publics, dont celui du parquet, dans sa ville de Fuzhou. «Depuis 10 ans, je subis une grande injustice. Je n'arrive à obtenir que justice soit rendue. Alors je vais rendre justice moi-même par des mesures concrètes», avertissait-il sur son compte de microblog. Histoire kafkaïenne que celle de Qian : sa maison avait été détruite en 1995 pour la construction d'une autoroute. Et c'est sa deuxième demeure qui a été démolie en 2001 pour cette même autoroute, expliquait vendredi le quotidien China Business News. Sur Weibo -le Twitter chinois-, Qian a accusé le responsable local du Parti communiste d'avoir empoché une partie de ses indemnités. Ces six derniers mois, il avait posté sur son compte 300 messages chargés de



colère. Il y a deux semaines, un ancien employé de banque lançait un engin incendiaire dans une succursale du Gansu (nord-ouest) pour se venger de son licenciement, blessant plus de 40 de ses ex-collègues. Mises à pied, mais surtout expropriations et démolitions de logements dans une Chine en plein boom, conduisent parfois à des actes aussi désespérés que spectaculaires : en septembre, trois personnes se sont immolées dans la même ville de Fuzhou, dont l'une est morte, après une dispute sur des terrains. L'an dernier, des attaques sanglantes commises contre des écoles par des individus se disant spoliés ou des chômeurs avaient fait 17 morts et révolté la Chine pour leur sauvagerie. «Les autorités devraient apprendre à ouvrir des canaux pour permettre au public d'exprimer ses plaintes avant que les problèmes ne tournent à la confrontation, puis à la violence», déclarait vendredi Mao Shoulong, de l'Université du Peuple, au Global Times. Si on assiste régulièrement ailleurs à de tels coups de folie - Etats-Unis, Allemagne, Pays-Bas ou Finlande ces trois dernières années -, la spécificité chinoise tient à l'impossibilité pour beaucoup de simples citoyens de se voir soutenus par leur justice. «Paradoxalement, le système judi-

ciaire ne cesse de se moderniser», explique à l'AFP Stéphanie Balme, professeur de Sciences Po en poste en Chine, évoquant le nombre des avocats, passé de «300 à 130.000 ces 20 dernières années». Mais aujourd'hui, «parce que les gens ont plus de recours, il y a un écart entre leurs attentes et un système judiciaire qui est en train de se réformer, mais ne peut pas répondre à toutes leurs attentes». Ce sont ces Chinois lésés qui forment les tristes cortèges de pétitionnaires adressant aux administrations à Pékin leurs doléances dans l'espoir d'obtenir réparation. «Ce qui est absolument certain, c'est que ce genre d'affaires, il va y en avoir de plus en plus», dit la chercheuse à propos du triple attentat. Dans la Chine profonde, «il est bien plus difficile pour les justiciables d'éviter la corruption et d'échapper aux logiques de l'arbitraire (quand) eux-mêmes n'ont aucune ressource pour défendre leurs droits», dit Mme Balme. Les messages affluaient vendredi sur le blog de Qian Mingqi, transformé en héros. Pour le militant des droits de l'Homme Liu Feiyue, beaucoup «pourraient être inspirés» par Qian car «il a bien repéré ses cibles : les cadres corrompus qui violent les droits des gens simples».

## Le patron de Facebook est devenu végétarien



Le jeune patron fondateur de Facebook Mark Zuckerberg a révélé jeudi dans un courriel publié par Fortune magazine qu'il était pratiquement devenu végétarien, ayant décidé de ne manger de la viande que si elle provient d'animaux qu'il a lui-même tués. «Cette année je suis pratiquement devenu végétarien, car la seule viande que je mange vient d'animaux que j'ai tués moi-même. Jusqu'à présent, c'est une bonne expérience: je mange des aliments bien plus sains et j'ai beaucoup appris sur l'agriculture durable et l'élevage d'animaux», écrit M. Zuckerberg. Le jeune milliardaire a expliqué que cette initiative s'inscrit dans l'habitude qu'il a prise de tous les ans de lancer un défi - apprendre le chinois en 2010 par exemple. «Cette année, mon défi personnel c'est d'être reconnaissant pour ce que je mange. Je crois que beaucoup de gens oublient qu'un être vivant doit mourir pour que l'on mange, donc mon but est de ne pas me laisser l'oublier, et d'être reconnaissant de ce que j'ai», a-t-il expliqué. Il a commencé son expérience avec un homard, plongé vivant au court-bouillon, puis un poulet, et il envisage désormais de chasser. «Ce que les gens choisissent de manger ne me pose pas de problème, mais je crois qu'il faut qu'ils prennent leurs responsabilités et soit reconnaissants de la provenance de ce qu'ils mangent, au lieu d'essayer d'ignorer d'où cela vient», conclut M. Zuckerberg. Il assure que «beaucoup» de ses amis se sont intéressés à son projet. «Beaucoup sont végétariens, certains aiment chasser et certains font même de l'agriculture», dit-il. Fortune a indiqué avoir interrogé M. Zuckerberg après qu'il eut annoncé à ses amis sur sa page Facebook personnelle «je viens de tuer un cochon et une chèvre», au début du mois. Il aurait reçu des conseils d'abattage d'une restauratrice en vogue dans la Silicon Valley, Jesse Cool, qui l'aurait mis également en contact avec des éleveurs du coin.

## L'Amérique vieillit

La population des Etats-Unis vieillit, l'âge médian des Américains atteignant 37,2 ans, voire plus de 40 ans dans sept Etats, selon les statistiques du Bureau de recensement publiées jeudi. L'âge médian des Américains s'est rallongé de près de deux ans du fait du vieillissement de la génération nombreuse des baby boomers, passant en 2010 à 37,2 ans contre 35,3 en 2000. L'âge médian est l'âge autour duquel la population d'un pays se partage en deux, la moitié étant plus jeune, l'autre moitié plus âgée. La population âgée de 45 à 64 ans représente plus du quart de la population américaine pour atteindre 81,5 millions de personnes. C'est la tranche de la population qui a le plus progressé (plus de 30%) depuis 2000. Les plus de 65 ans (40,3 millions de personnes) ont eux aussi enregistré une croissance rapide (15%) et représentent aujourd'hui 13% de la population. Les 18-44 ans représentent la plus grande part de la population (36,5%)

à 112,8 millions de personnes.

Les moins de 18 ans représentent 24% de la population (74,2 millions de personnes) mais ont progressé moins rapidement que les tranches d'âge plus âgées (+2,6%). Sept Etats présentent un âge médian de 40 ans et plus. Ce sont surtout des Etats du nord-est, et la Floride (40,7 ans): Maine (42,7), Vermont (41,5), Virginie Occidentale (41,3), New Hampshire (41,1), Pennsylvanie (40,1) et Connecticut (40). Les Etats où l'âge médian est le plus jeune sont l'Utah (29,2 ans), qui est aussi l'Etat qui a la plus forte proportion de jeunes de moins de 18 ans (31,5%), le Texas (33,6 ans) et l'Alaska (33,8 ans) notamment.

Répartie par sexe, la population américaine compte 157 millions de femmes (50,8%) et 151,8 millions d'hommes (49,2%) mais le taux de progression de la population masculine est légèrement supérieur à celui de la population féminine (9,9% contre 9,5%).

## L'Alhambra, de Grenade à New York



Par Mariano Andrade de l'AFP

L'Alhambra, le palais érigé par les Lémirs nasrides à Grenade (sud de l'Espagne) il y a plus de six siècles, célèbre pour son architecture et ses jardins, a été reconstitué au jardin botanique de New York qui lui rend un hommage fastueux. «Paradis espagnol: les jardins de l'Alhambra» : l'exposition a été inaugurée samedi dernier et se tient jusqu'à la fin du mois d'août dans la majestueuse enceinte située dans le Bronx, au nord de New York.

L'exposition se compose de trois parties: une reconstitution des jardins de l'Alhambra dans une des serres, une rétrospective historique avec photos, gravures, aquarelles et objets, et une promenade poétique avec des oeuvres de Federico Garcia Lorca (1898-1936), le grand poète espagnol originaire de Grenade. «Si on ne connaît pas l'original, c'est merveilleux. On a la sensation du lieu», affirme à l'AFP Estelle Loud, une enseignante retraitée de 67 ans.

La conception du lieu a été confiée à l'architecte paysagiste britannique Penelope Hobhouse, qui a inclus une large gamme de plantes méditerranéennes dont le romarin, la sauge ou l'iris du Nil, et des arbres tels que des palmiers dattiers, des grenadiers et des cyprès italiens. Des éléments architecturaux viennent s'ajouter à l'ensemble, comme une fausse façade avec des arabesques inspirée de l'Alhambra, déclaré «patrimoine de l'Humanité» par l'Unesco et qui reçoit chaque année la visite de deux millions de personnes.

Des panneaux avec des poèmes de Garcia Lorca ont été placés le long d'un des sentiers du jardin

botanique. «J'aime beaucoup cette idée de marquer le chemin à travers l'exposition avec des poèmes», estime Estelle Loud. «Je pense que c'est une grande idée, surtout pour les enfants, de montrer l'importance de la poésie dans tout ça», souligne-t-elle.

Selon les responsables du Jardin botanique, l'Alhambra «est un symbole des échanges culturels et du cosmopolitisme qui caractérisait Al Andalus (le royaume des maures dans la péninsule ibérique au moyen-âge, ndlr), et qui comprend non seulement les éléments du jardin traditionnel de l'Islam mais aussi des inspirations de l'époque romaine, de la Renaissance et de l'architecture des jardins modernes». «Il s'agit de l'une des oeuvres d'art les plus importantes du monde, où les constructions et les jardins ont été orchestrés de façon exquise, pour aboutir à un ensemble extraordinaire et indissociable», a affirmé de son côté le directeur du Jardin botanique, Gregory Long.

L'Alhambra a été un palais, une forteresse et la résidence des émirs nasrides, qui établirent leur capitale à Grenade et connurent leur heure de gloire dans la deuxième moitié du XIVe siècle. Après la Reconquête en 1492, les rois catholiques firent de grandes rénovations. Plus tard, l'empereur Charles Quint ordonna, en 1526, la construction du palais qui porte son nom. Abandonné pendant longtemps au XVIIIe siècle, le lieu connut une nouvelle vie grâce à des artistes comme l'écrivain américain Washington Irving (1783-1859), auteur des «Contes de l'Alhambra» qui recueille les légendes du lieu, et puis à l'intérêt croissant pour les jardins et l'architecture.



## Equipe nationale Les choses sérieuses commencent cette semaine

**Kamel Mohamed**

L'équipe nationale de football entame sa deuxième semaine de stage de préparation à Murcie, en Espagne. La deuxième moitié du stage s'annonce décisive, dans la mesure où l'équipe entrera dans le vif du sujet avec l'arrivée de l'ensemble des joueurs dès lundi prochain. Jusqu'à hier, le nombre de sélectionnés était de 16 joueurs, après l'arrivée de Antar Yahia et Karim Matmour, jeudi soir. Hier, c'était Nadir Belhadj qui était attendu. Belhadj, qui avait disputé un match des huitièmes de finale de la Ligue des champions d'Asie, mercredi dernier, a retardé son arrivée en raison d'une blessure. Il a effectué des examens médicaux à la clinique Aspetar au Qatar, d'où son retard. A la FAF, on rassure que sa blessure n'est pas as-

sez grave. Les autres joueurs qui évoluent dans le championnat de France sont attendus pour ce lundi. Durant la première semaine, les séances d'entraînement de la matinée étaient spécifiques pour chaque joueur. Il n'y a que les séances d'après-midi qui étaient programmées sur le terrain. Le sélectionneur national Abdelhak Benchikha a programmé hier un match amical contre une équipe espagnole qui vient d'accéder en troisième division. Les responsables de l'équipe nationale évitent de confirmer le déroulement de ce match. Le lieu de la rencontre est également gardé secret afin d'éviter qu'il y ait des dérapages en raison de la grande affluence que pourrait provoquer ce match. Il s'agit d'un match d'application qui se jouera sans la présence d'agents de sécurité, indique-t-on à la FAF où on ne

souhaite pas une grande présence du public. Après cette rencontre, Benchikha devrait entamer la préparation technico-tactique en mettant en place le dispositif de jeu prévu pour le match contre le Maroc, prévu le 4 juin à Marrakech à 21h.

Par ailleurs, on annonce l'arrivée du joueur Sofiane Feghouli qui évolue au poste de milieu de terrain à Almería (Espagne). Feghouli (21 ans) aurait donné son accord d'opter pour la sélection algérienne, notamment après l'histoire de quotas révélée au sein de la Fédération française de football. Feghouli devrait être invité au stage de Murcie et assister éventuellement au match Maroc-Algérie. Son dossier administratif serait au niveau de la FIFA et sa qualification en équipe d'Algérie devrait être effective en septembre prochain.

## Equipe nationale marocaine Gerets prévoit 4 séances avant le jour «J»

Le sélectionneur de l'équipe nationale marocaine de football, Eric Gerets, a prévu 14 séances d'entraînement avant la rencontre face à l'Algérie, le 4 juin prochain, pour le compte des éliminatoires de la CAN-2012, a rapporté hier la presse marocaine. La sélection marocaine, qui est entrée jeudi en regroupement à Marrakech, lieu du prochain derby maghrébin, avec seulement huit joueurs, a effectué deux séances, la première dans la matinée (9h45) et la seconde en fin d'après-midi (17h45), précise-t-on de même source en ajoutant que deux autres séances étaient prévues à la même heure pour la journée de vendredi.

Durant le week-end (samedi et dimanche), le technicien belge n'a prévu que deux séances de préparation dans la matinée de chaque journée, les après-midi étant consacrés à une période de repos, souligne-t-on. Les joueurs déjà présentés au regroupement de Marrakech sont : Taarabt Adel (Queen's Park Rangers/Angleterre), Assaidi Oussama (Heerenveen/Pays-Bas), Badada Issam (Fath Union Sport/Maroc), Yassine Salhi (Raja Casablanca, Maroc), Mohamedina Ahmed



(Olympique club de Khouribga/Maroc), Oulhaj Mohamed (Raja Club Athletic/Maroc), Benatia Mehdi (Udinese/Italie), Chamakh Marouane (Arsenal/Angleterre). La préparation «décisive» au rendez-vous du 4 juin commencera lundi prochain, avec le ralliement des autres internationaux d'Europe qui ont été retenus soit pour la dernière journée de championnat, soit pour la coupe, en attendant le regroupement complet de la sélection le mardi avec

la présence des locaux engagés dans les compétitions africaines, ajoute-t-on. Les Marocains d'Europe qui arriveront lundi au stage de Marrakech sont: Kharja Houcine (Inter Milan/Italie), Hadji Youssef (Nancy/France), Basser Michael (Nancy/France), El Arabi Youssef (SM Caen/France), Belhanda Younès (Montpellier/France), El Kaoutari Abdelhamid (Montpellier/France) Hermach Adil (RC Lens/France), Boussoufa Mbark (Anzhi/Russie), El Kaddouri Badr (Dynamo Kiev/Ukraine). Les joueurs locaux engagés avec leurs équipes en champions league d'Afrique et coupe de la Confédération africaine sont: Chihani Mohamed, Lemrani Mustapha (Moghreb de Fès), Alioui Jamal, Lamyaghri Nadir, Berabeh Mohamed, El Khaliqi Ayoub (WAC). Eric Gerets a prévu à partir de lundi deux séances par jour, une dans la matinée et une autre dans l'après-midi, et ce, jusqu'à jeudi qui sera consacré à une séance de massage le matin et un entraînement sur le terrain du stade de Marrakech qui accueillera le match décisif face à l'Algérie, indique-t-on. La journée de vendredi, soit 24 heures avant le match, sera identique à celle de jeudi, ajoute-t-on.

## La Fiorentina insiste pour Djamel Mesbah

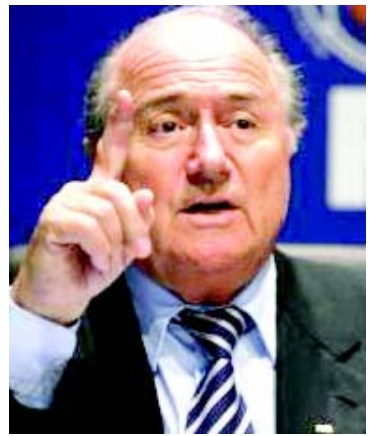


Le club italien de la Fiorentina (Serie A italienne de football) est intéressé fortement par les services du défenseur international algérien de l'US Lecce, Djamel Mesbah, en vue d'un recrutement en prévision de la saison prochaine, a rapporté hier le site spécialisé Tutto Mercato. Les dirigeants de la «Viola» sont à la recherche d'un latéral gauche pour remplacer le Péruvien Juan Manuel Vargas, sur le départ, et seraient intéressés par le profil de l'ancien joueur du FC Bâle (Div 1 suisse), précise la même source. Outre Mesbah, la direction de la Fiorentina aurait coché le nom du défenseur français des Girondins Bordeaux, Benoît Trémoulinas. L'intérêt de la Fiorentina pour l'international algérien ne date pas d'aujourd'hui, puisque le club de Florence s'est déjà manifesté au début de l'année. Outre cette piste, Mesbah, dont le contrat avec Lecce court jusqu'en 2012, intéresse également la Sampdoria de Gênes, reléguée en Serie B, Parme, ainsi que le club espagnol de Malaga.

## FIFA- Comité d'éthique

## Après Bin Hammam, procédure ouverte contre Joseph Blatter

Le comité d'éthique de la Fédération internationale de football a ouvert hier une procédure visant le président de la FIFA le Suisse Joseph Blatter, a annoncé l'instance suprême dans un communiqué. Cette procédure fait suite à la requête déposée jeudi par le président de la Confédération asiatique le Qatarite Mohammed Bin Hammam, lui-même visé par une procédure pour de «possibles violations» du code éthique et «allégations de fraude» dans le cadre de l'élection présidentielle de la FIFA du 1er juin qui doit l'opposer à Blatter. Selon Bin Hammam, Joseph Blatter aurait été informé par Jack Warner, président de la CONCACAF et membre du CE de la FIFA, de versements de sommes d'argent en liquide à des délégations participant les 10 et 11 mai à une réunion de la Confédération des Caraïbes (CFU). C'est précisément pour avoir pris part à cette réunion que Bin Hammam et Warner font l'objet depuis mercredi d'une procédure ouverte par le comité d'éthique de la Fifa. Outre ces deux personnalités de premier plan de la FIFA, sont aussi visés deux dirigeants moins en vue, responsables du foot caribéen, Debbie Minquell et Jason Sylvester. Les arguments de Blatter sont attendus samedi et le président de la FIFA sera entendu dimanche, jour de l'audition de Bin Hammam, soit trois jours seulement avant l'élection à la présidence qui doit



opposer les deux hommes. L'affaire est partie de propos rapportés le 24 mai au secrétaire général de la Fifa Jérôme Valcke par Chuck Blazer, membre du comité exécutif de la Fifa et secrétaire général de la Concacaf, sur de «possibles violations» du code éthique qui auraient été commises par des officiels de l'instance du football mondial au cours de la réunion de la Confédération des Caraïbes (CFU). Bin Hammam avait démenti «complètement» mercredi les accusations de corruption le visant et avait accusé, sans le nommer, le camp Blatter, en parlant d'une «tactique de ce ceux qui n'ont pas confiance dans leur propre capacité à sortir vainqueur de l'élection présidentielle à la Fifa».

## Real Madrid- Benzema veut rester Valdano remercié, Zidane nouveau directeur sportif



L'ancien meneur de jeu français du Real Madrid, Zinedine Zidane, aujourd'hui conseiller du président Florentino Perez, sera le prochain directeur sportif du club, a affirmé le journal sportif Marca, proche du club madrilène. Le poste de directeur sportif était occupé cette saison par Miguel Pardeza. Zidane, ancienne star du Real Madrid (2001-2006) et vainqueur de la dernière Ligue des champions du club (2002), était conseiller de Florentino Perez depuis novembre 2010. Il s'était rapproché cette saison de l'équipe première en Ligue des champions à la demande de l'entraîneur José Mourinho. Florentino Perez a annoncé mercredi une «restructuration» de l'organigramme du club après le départ du directeur général Jorge Valdano, qui ne s'entendait pas avec Mourinho. Il y avait deux fortes personnalités et l'harmonie nécessaire faisait défaut. Vous en avez tous été les témoins cette saison. Il y avait un dysfonctionnement clair qu'il fallait résoudre», a déclaré le président du club. José Angel Sanchez va récupérer le siège de N.2 du club, juste au-dessous de Florentino Perez. Mourinho va, lui, voir ses compétences élargies. «Il a demandé davantage d'autonomie, conformément à ce qui se fait en Angleterre», a précisé Florentino Perez. Pour sa part, Karim Benzema, auteur d'une bonne saison au Real Madrid après un premier exercice dé-

licat, pense qu'il sera encore Madrilène la saison prochaine, a confié dans l'édition de vendredi du journal Marca. «Les gens parlent beaucoup: qu'il (l'entraîneur José Mourinho) ne me fait pas confiance, qu'il veut me vendre...», explique Benzema. «Mais si vous regardez le nombre de matches qu'il m'a fait jouer (48 au total, 31 comme titulaire), je ne crois pas qu'il ne compte pas sur moi. S'il ne me voulait pas, il ne m'aurait pas fait jouer autant, non ?» «Il me demande beaucoup, mais il m'a permis de m'améliorer», affirme encore l'international français, âgé de 23 ans. «C'est une personne qui adore gagner, et moi aussi. Il m'a fait grandir, comme footballeur et comme personne». Benzema, au Real Madrid depuis 2009, a souligné qu'il était toujours «sous contrat» avec le club «merengue» jusqu'en 2015. «Je me sens très bien à Madrid, dans l'équipe, j'adore les supporters, les gens, le stade... Je vais rester de nombreuses années». La presse madrilène s'interroge sur l'arrivée au Real Madrid d'un terrible concurrent potentiel pour Benzema, l'attaquant argentin Sergio «Kun» Agüero, qui a annoncé lundi vouloir quitter son club, l'Atletico Madrid. Selon les journaux espagnols et italiens, la Juventus Turin est très intéressée par la venue de Benzema, auteur de 26 buts cette saison toutes compétitions confondues, contre seulement neuf la saison dernière.



Coupe de la CAF - Aujourd'hui ESS - Kaduna United FC

## La qualification à la phase de poules passe par Sétif

M. Benboua

Éliminée de la Ligue des champions d'Afrique puis reversée en coupe de la CAF, l'Entente de Sétif s'efforcera de laver l'affront cet après-midi lors du match aller des huitièmes de finale bis de cette compétition, face au Nigériens du Kaduna United. Il faut dire que les Sétifiens n'ont d'autre choix que d'arracher une qualification à la phase de poules afin de pouvoir prendre part à cette prestigieuse épreuve pour la troisième saison consécutive. En dépit de l'importance de ce match aller, un chaleureux accueil a été réservé à la délégation nigérienne qui a fait le déplacement à Sétif avec une trentaine de personnes.

Les coéquipiers de Djabbou, qui ont perdu tout espoir de rattraper le leader en championnat, auront à cœur de jouer leur va-tout dans cette compétition africaine qui est devenue leur principal objectif.

Les supporters de l'Entente craignent que les joueurs ne soient encore affectés par l'élimination en Ligue des champions, ce qui pourrait jouer un mauvais tour aux Sétifiens, surtout après avoir traversé ces dernières semaines des moments difficiles avec notamment le bras de fer entre les deux principaux



dirigeants, Hammar et Serar. L'autre handicap n'est autre que la fatigue et l'enchaînement des matches en championnat, alors que le principal souci pour le team de Aïn El Fouara a trait à l'effectif. En effet, plusieurs joueurs manqueront à l'appel, ce qui risque de déstabiliser le groupe qui devra se passer, notamment, des internationaux Hadj Aïssa et Lemouchia, en regroupement avec l'EN, de Metref et Belkaid, blessés, ainsi que de Laïfaoui, suspendu. Cependant, pour réaliser un bon résultat, les coéquipiers de Delhoum savent plus que jamais qu'ils doivent mettre leurs problèmes de côté et de faire contre mauvaise fortune

bon cœur afin de prendre une sérieuse option avant le match retour. Les joueurs ne cachent pas leur détermination à inscrire le plus grand nombre de buts à domicile pour éviter toute mauvaise surprise au Ahmadu-Bello Stadium de Kaduna lors de la seconde manche. Pour sa part, le technicien palestinien Hadj Mansour, qui a finalement décidé de rester, compte énormément sur ses joueurs pour passer aisément ce premier obstacle à domicile. A préciser que le coup d'envoi de la rencontre, arbitrée par un trio tunisien constitué de Kacem Benacer, Anouar Hmila et Kamel Ben Abdelmoumen, sera donné à 17 heures au stade du 8 Mai 1945.

## Coupe de la CAF - Aujourd'hui à Dakar: Jaraaf - JSK Prudence de mise

Kamel Mohamed

La JS Kabylie affrontera Jaraaf de Dakar cet après-midi (17h30, heure algérienne) au Sénégal pour le compte des 8<sup>e</sup> de finale aller bis de la coupe de la CAF. L'horaire a été avancé d'une heure en raison du déroulement de la finale de la Ligue des champions d'Europe, ce soir. La JSK, qui s'est déplacée à Dakar mercredi dernier, est amoindrie et jouera le match sans remplaçants. En plus des joueurs blessés et suspendus, la JSK doit se passer des services de Sid-Ali Yahia-Cherif qui est resté à Alger. Il n'a pas pu embarquer avec la délégation, après avoir égaré son passeport.

La JSK jouera ainsi sans joueurs de champ remplaçants et l'entraîneur Rachid Belhout compte aligner éventuellement le gardien de but

Berrefane en cas de blessure d'un joueur. Le titulaire indiscutable, Tedjar, est out pour ce match alors que El Orfi, qui est toujours blessé, devrait être aligné.

Le cas de Rial n'est pas encore tranché et Belhout doit décider en fonction des derniers examens médicaux.

A ce propos, Belhout a indiqué qu'il refuse de prendre le risque de faire jouer Rial de peur, a-t-il dit, de «briser sa carrière comme ce fut le cas de Belkalem qui a été trop forcé». Aussi, Belhout a donné des instructions à ses protégés de faire montre de prudence. Les joueurs El Orfi, Douicher et Naili sont sous la menace d'une suspension et un éventuel carton jaune les priverait du match retour. Compte tenu de la situation de l'équipe, Belhout a indiqué qu'il optera pour un dispositif tactique ul-

tra défensif. Selon le coach de l'équipe, la JSK renforcera les compartiments défensifs et du milieu de terrain.

Elle évoluera avec un seul joueur en pointe, Younes en l'occurrence. Pour ce qui est de l'adversaire, Belhout a visionné le dernier match ayant opposé Jaraaf et l'ES Tunis en Ligue des champions d'Afrique et a relevé que la formation sénégalaise est très vive en attaque. Toutefois, sa faiblesse, selon l'entraîneur de la JSK, réside au niveau de sa défense. Elle est très lente et met beaucoup de temps pour se replacer, selon ses constatations. Pour la prendre à défaut, la JSK jouera les contre-attaques, a expliqué Belhout.

Pour le coach de la formation kabyle, il s'agit d'éviter la défaite pour bien préparer le match retour, dans deux semaines à Tizi Ouzou.

## Coupe du Monde 2011 (U-20)

## L'arbitre Djamel Haimoudi retenu par la FIFA

L'arbitre international algérien Djamel Haimoudi a été retenu par la Fédération internationale de football (FIFA) pour officier à la phase finale de la Coupe du Monde U-20, prévue entre le 29 juillet et le 20 août prochains en Colombie. Le dernier grand tournoi auquel avait pris part Djamel Haimoudi remonte à la Coupe d'Afrique

des Nations CAN-2008 au Ghana. Outre Haimoudi, l'arbitrage africain sera représenté en Colombie par un autre directeur du jeu, l'Ivoirien Noumandiez Doue, et quatre arbitres assistants: Mohsen Ben Salem (TUN), Jean Claude Birumaushahu (BDI), Aymen Degaish (EGY) et Fouad Magharabi (LBY).

Au total, l'instance dirigeant

te du football mondial a sélectionné 57 arbitres et arbitres assistants pour diriger les 52 matches de la prestigieuse compétition de jeunes qui se déroulera dans huit villes de Colombie. Vingt-quatre (24) pays, dont quatre représentants africains: le Mali, le Cameroun, le Nigeria et l'Egypte, prennent part à ce Mondial des U-20.

LNF

## Un match à huis clos pour le CRB, le MCO et le RCK

La Commission de discipline de la Ligue nationale de football (LNF) a infligé une sanction d'un match à huis clos pour le CR Belouizdad, le MC Oran (Ligue 1) et le RC Kouba (Ligue 2) pour mauvaise conduite de leurs supporters lors de leurs rencontres en championnat, a-t-elle annoncé jeudi. Le CRB a écopé de cette sanction après le «jet de projectiles entraînant des dommages physiques» lors du match face à la JS Kabylie qui s'était déroulé le 17 mai dernier au stade du 20 Août 1955 (Alger). Le CRB devra, en outre, s'acquitter d'une amende de 60.000 DA. Le MCO, pour le même motif, a écopé de la même sanction après les incidents survenus lors de la rencontre face à l'ASO Chlef de samedi dernier.

Le joueur du MCO, Abdelmadjid Benatia, exclu lors du match, a été suspendu pour deux matches. Le défenseur de la JSM Béjaia, Brahim Zafour, a écopé également de deux matches de suspension et une amende de 30.000 DA après son expulsion lors du match face à l'ES Sétif du 17 mai dernier.



nier. La Commission de discipline de la LNF a laissé le dossier de cette rencontre ouvert pour «complément d'informations». En Ligue 2, le RCK s'est vu infliger une suspension d'un match à huis clos et une amende de 50.000 DA pour «jet de fumigènes et jet de projectiles à plusieurs reprises» de ses supporters lors du derby face au NA Hussein Dey joué le 20 mai dernier. En division amateur, groupe Centre-Ouest, la JSM Chéraga a été sanctionnée par deux matches à huis clos après les «incidents en fin de partie» contre la JS Saouira, le 20 mai dernier ainsi

qu'une amende de 50.000 DA pour «mauvaise organisation». Son joueur Kolli Khaled a pris 3 matches de suspension pour «agression sur adversaire» après le coup de sifflet final de l'arbitre. Dans le groupe Centre-Est, la JS Jijel a écopé d'un match à huis clos et d'une amende de 60.000 DA pour «jet de projectiles» lors du match face au NARB Réghaïa joué le 20 mai. La commission de discipline a infligé, par ailleurs, une suspension de 3 matches et une amende de 20.000 DA au joueur de Jijel, Benchoueib Assam, exclu pour «agression envers adversaire».

## Inter-régions Centre-Ouest Grand enjeu à Aïn Defla

Le choc à huis clos à Aïn Defla entre le SCD local, quatrième au classement, et son invité du jour l'USMC, qui n'est autre que le leader du groupe, sera incontestablement l'affiche du jour. Ces débats s'anonnent prometteurs de par l'importance de l'enjeu, surtout pour les locaux qui seront privés du soutien de leur public, huis clos oblige.

Ce paramètre risque de peser sur la balance de-

vant une excellente équipe de Chéraga, fermement décidée à garder son dauphin l'ESMK à distance.

Ce dernier, à trois longueurs du chef de file, se produira à Oued El Alleug face à l'ESB, laquelle est déjà en vacances.

De son côté, l'IRON s'efforcera de mettre à profit le huis clos pour surprendre le HAC. Mais on présume que ce ne sera pas une tâche aisée du fait que leurs rivaux de Hydra vi-

sent aussi cette quatrième place, également dans l'objectif du MBHM (cinquième) mais qui sera au repos forcé ce samedi. A Tiaret, les fans de la JSMT regrettent les nombreux points égarés en cours de route, car leur équipe est en train de terminer fort son parcours et dont le déplacement à Ghardaïa chez la lanterne rouge, le HBG, ne sera en fait qu'une simple formalité. C'est le même cas de figure pour l'IRBS qui ne devrait pas souffrir du huis clos imposé pour passer le cap de l'USBHR. Quant au CRBAO et l'ARBG, sur leurs bases et face respectivement au WABT et au FCBF, ils ne joueront que pour l'honneur.

### Aujourd'hui à 15h00

Aïn Oussera:	.....	CRBAO	.....	-	.....	WABT
Oued El-Alleug :	.....	ESB	.....	-	.....	ESMK
Aïn Defla:	.....	SCD	.....	-	.....	USMC
Ghardaïa:	.....	HBG	.....	-	.....	JSMT
Mascara:	.....	ARBG	.....	-	.....	FCBF
Sougueur:	.....	IRBS	.....	-	.....	USBHR
Hydra:	.....	HAC	.....	-	.....	IRON

Est

## Bras de fer à Ramdane Djamel

M. Benboua

C'est une semaine particulièrement décisive pour les prétendants à l'accession qui veulent emboîter le pas à l'US Chaouia, sacrée avant l'heure. Lors de cette vingt-huitième journée du championnat dans ce

groupe, le WA Ramdane Djamel, quatrième au classement, donnera la réplique au dauphin, le CRB Aïn Fakroune en l'occurrence. Une belle empoignade en perspective entre deux formations qui veulent absolument arracher une place sur le podium pour éviter tout cal-

cul. Pour sa part, l'autre sérieux prétendant à la montée, le NRB Tougourt, évoluera à El Oued et devrait passer sans encombre l'écueil de l'IRB Robbah, une équipe déjà en vacances. Les autres rencontres sont dénuées de tout enjeu et les malclassés s'efforceront surtout d'améliorer leur classement à l'image du CRB El Milia qui sera à l'épreuve de l'ES Guelma, alors que le HB Chelghoum Laïd sera opposé à la JSB Tadjanet. Enfin, le NRB Chréa sera exempt lors de ce round.

### Aujourd'hui à 15h00

El Hadjar:	.....	IRBEH	.....	-	.....	NTS
Constantine:	.....	MBC	.....	-	.....	WMMT
El Oued:	.....	IRBR	.....	-	.....	NRBT
Oum El Bouaghi:	.....	USC	.....	-	.....	NRBG
Chelghoum Laïd:	.....	HBCL	.....	-	.....	JSBT
Ramdane Djamel:	.....	WARD	.....	-	.....	CRBAF
El Milia:	.....	CRBEM	.....	-	.....	ESG



## APARTEMENTS

■TLEMCCEN - A vendre appartement F2 El Hartoun, 2 façades - Tél.: 0773.88.88.72

■A MOSTAGANEM - Vends F4, 3 façades, sur la route d'Oran en face Tribunal + cherche à louer appartement à Mostaganem - Tél.: 0550.85.43.37

■A MOSTAGANEM. 200 Logts Cité Zaghoul - Vends appartement F3 modifié F4. Sup. 76 m², cuisine + SDB - Curieux s'abstenir - Tél.: 0790.11.57.20 - 045.21.86.53

■A vendre appartement acté F4 aménagé F5, 2ème étage, toutes commodités, 92,18 m² à Haï Khemisti (cité des enseignants) - N° Tél.: 077.452.306.4 - 077.516.912.2 - Anis

■A vendre Appart. Acté. F4 au rez-de-chaussée, refait à neuf à Maraval, entrée individuelle, matériaux de construction 1er choix. Prix après visite - Tél. 0556.20.49.53

■Vends F3, 1er étage Haï Yasmine 2 - à 50 m du 4ème Périphérique et à 200 m du Promoteur Hasnaoui - Tél. 0770.96.58.80

■SIDI BEL ABBES - A louer 4 Studios d'affaires 2 pièces chacun, avec toutes commodités, très bien situés plein centre-ville Rue Gambetta - Contacter le 0791.25.69.58

■TLEMCCEN OUJLIDA - A vendre avec Acte, appartement F3 aménagé. Sup. 72 m² 1er étage, 2 façades. Cité des 268 Logts, avec climatiseur, citerne 1000 Litres...etc. - Tél. 0550.56.69.97

■A louer F2, 3ème étage, cuisine + WC + SDB, refait à neuf, dalle de sol, citerne avec pompe d'eau H/24, chauffe-bain, gaz de ville, 2 façades, bien ensoleillé, garage. Cité Lescure - N° 0775.01.29.80

■A louer : 3 Appts F3, 1er étage Grande Terre 23.000 DA - F2, 1er étage Point du Jour 20.000 DA - F3, 4ème étage Akid Lotfi 22.000 DA - Tél. 0791.82.73.30

■AVdre F3. Acté. 4ème étage, 46 m², Cité Mimosa face Complexe militaire, Dble façade, très belle vue, bloc calme, bien aménagé (hall, 3 pièces séparées, 2 balcons), ttes commodités (eau, gaz, élect., Tél. + ADSL). Parking assuré. Prix 580 U négociable - Tél. 0698.12.46.87

■Vends F2. Acté. 3ème étage les Glycines 6 Maraval - Tél.: 0557.17.24.64

■Echange F2, 43 m² centre-ville d'Oran contre F3 centre-ville d'Oran + complément - Tél.: 0777.13.26.89

■Location appartements meublés pour Sociétés - AG. " 31 " IBN ROCHD - 0771.54.59.96 - 0554.11.77.14

■Vends appartement F3 Cité Victor Hugo (ORAN) - Tél.: 0776.65.75.33

■Vends F3 aménagé F4. Désistement - Maraval ORAN - Tél.: 0558.34.64.82

■Vds / Ech. F4, haut standing, acté, 100 m² + terrasse de luxe, 2ème en face marchands de fleurs (les Arcades) ensoleillé, pas de vis-à-vis, eau 24H/24H, clim., chauff., convient Habit. ou Fonct. Libérale, contre petit terrain ou jardin de villa ou Pte M.M. Etudie ttes propositions - Tél. : 0770.96.84.89

■TLEMCCEN: Cherche location Appart pour couple avec 2 enfants Docteur (prix raisonnable) même pour 1 année - Tél.: 0555.10.95.95

■Vends F2 - 2ème étage - 42 m² - centre-ville derrière Anik - St-Pierre ORAN - Tél.: 0771.78.98.56 ou 0770.82.64.06

■Vends Appart plein centre-ville Rue Michelet, F3 aménagé en F4 double façade de vue sur jardin, idéal pour profession libérale ou société dans un immeuble sécurisé de 3 étages - Tél.: 0798.73.97.50

■Vente ou échange 2 appartements 100 m² et 120 m² centre-ville 2ème étage et 4ème contre Maison de maître ou villa, ou un appartement contre lot terrain à Oran - Tél. : 0772.09.42.25

■Loue appartement meublé à Akid Lotfi cité des enseignants pour cadres, cadres étrangers ou couple sans enfants - Tél. : 0771.66.61.64 ou 0771.82.07.52

■Location F3 + garage à Seddikia (5 min à pied de Sheraton d'Oran) bel appartement en 1er étage, cité très calme, idéal pour entreprise, médecin... Libre le 01/06/2011 - Contact par Tél. : 0773.89.72.78

■Loue 2 F4, 1er étage, pour profession libérale - Agence Immobilière TAÏBA - 0666.420.333 - 0560.181.333

■A vendre 2ème étage, F5 Rue Pélissier + F4, 3ème étage avec local Les Falaise - Agence Immobilière TAÏBA - 0666.420.333 - 0560.181.333

■Loue F3, 3ème Seddikia + F3, 5ème Akid Lotfi - AG. ES SALEM - 041.42.75.99 - 0771.69.87.27 - 0770.35.12.91

# ANNONCES CLASSÉES

■F3 à vendre 5ème étage - toutes commodités - Akid Lotfi - Tél.: 0560.81.60.60

■Cherche F3 pour location 1er ou 2ème étage + cherche à l'achat F5 à Seddikia au RDC sur Bd - Tél.: 0560.27.21.07

■Vends F4 - 100 m² - 1er étage + 2 façades, 3 balcons - à Bouiseville Haï Si Tarrek - Aïn El Turck. ORAN - Tél.: 0550.19.79.19

■Vente d'appartement F4, 110 m² avec 2 façades et vue sur mer au 18ème étage en plein centre-ville d'Oran (Résidence Antinéa). Prix très intéressant - Tél.: 0775.56.30.48

■Loue appartement F4 3ème étage, remis à neuf, pour société - prix après visite - Tél.: 0775.27.74.00

■Vends Appart. Acté. F4. 90 m² - à Akid Lotfi à 200 m de l'hôtel " Le Méridien " - libre de suite - prix après visite. Curieux s'abstenir - Tél.: 0773.44.73.16

■TLEMCCEN : A louer F4 meublé avec toutes commodités (clim + chauffage + chauffe-eau) Bd Imama à côté maison HYUNDAI - Tél.: 0777.64.36.33

■A vendre appartement F4 refait à neuf dans un immeuble propre, sécurisé, 7ème étage avec ascenseur - Centre-ville ORAN - Tél.: 0775.16.61.77

■Loue F3 - 85 m². RDC côté Front de Mer. Convierdrait pour Siège de bureau, Société maritime ou Transitaire - refait à neuf - doté d'un ligne Tél. et Internet - Tél. H.B.: 0550.94.57.26

■ORAN Akid Lotfi : Vends Appart F4, refait à neuf, 4ème étage, 2 façades, vue sur Bvd Méridien - N°: 0552.12.02.12 / F. : 041.39.21.96

■Vends F3 au centre-ville, 2ème étage, immeuble bien entretenu - Tél.: 0771.30.90.72 / 0560.17.84.51

■A vendre F5. Acté. 3ème étage - un Appart par palier - Misserghine - Tél.: 0669.71.14.81

■Vends un grand F3 situé à USTO Oran en face Commissariat 21ème. Toutes commodités, composé d'un très grand salon, 2 grands balcons, cuisine, salle de bain, 4ème étage - très calme avec ascenseur - 0779.21.11.58

■Location F3, 2ème étage, libre de suite. Convient habitation ou bureau à Choupet - Location F1 - F2 - F3 - F4 résidence familiale Cap Falcon Corniche. Meublés - Ag. Immob. ERRAHMANE - 18, Rue Baadid Kaddour - Oran - 0793.41.66.40 - 041.32.42.37 - 041.35.11.36

■A.V.V: F3, 120 m² + F4, 120 m² Yaghmoracen, Promotionnels, cuisine équipée matériel étranger. Prix 13 millions m² - avec possibilité Promesse de vente 50% - Tél.: 0669.36.10.48 - 0550.46.12.03

■Vends ou loue bel F3, 4ème étage, 3 façades à Cité Hosne El Jiwari à Cité Petit, toutes commodités : bloc fermé, interphone, PU... Intermédiaire s'abstenir - Tél.: 0559.29.26.87

■Vds: F3, 2ème 86 m² USTO-HLM - Echange F4, 120 m² 5ème USTO HLM avec F3, 1er, 2ème + compl. - F4, 4ème Lamartine - Studio Carteaux - F4, 2ème St-Hubert - F3, 1er 98 m² USTO-HLM - Cherche location F1, F2, F3, F4 clients en attente - Loue F4, 3ème meublé Akid Lotfi - AG. MON RÉVE - 0771.91.66.82 - 0557.10.29.94

■A vendre: F4 haut standing moderne USTO 1500 Logts immeuble propre et fermé - Duplex F4 très grand standing ttes commodités, immeuble récent et privé avec garage et débarras. Sup. 150 m² vue sur mer. Gambetta Oran - Tél.: 0770.530.330 - 0550.520.225

■Vends bel appartement F3, 68 m². RDC. 2 façades, petit jardin - Haï Seddikia - Tél.: 0772.12.16.66

■Loue Appart F3 Sup. 130 m² usage bureaux à Boulanger, 1er étage - ou bien dépôt - Tél.: 0778.50.67.46

■A vendre Appart F3. Acté. RDC, 3 façades, toutes commodités, Maraval, quartier calme, résidentiel. Conv. Prof. Lib. Burx. ou habitation. Curieux s'abst. - Tél. 0790.51.10.78

■Part. vend 02 Apparts actés à Trouville, Corniche Oran. Au RDC F1 Cuis., hall, S. bain, petite cour 40 m². 380 millions + F4, 2 Faç. 1er étage, Cuis. S. bain, hall, petite terrasse + des balcons 120 m². 890 Millions - Tél.: 0773.06.09.68

■Vends Appart F5 superficie 120 m² USTO HLM près de la poste centrale, trois façades, refait à neuf, toutes commodités, refait à neuf l'entrée de l'immeuble jusqu'au 4ème étage - curieux s'abstenir S.V.P. - Contacter au 0550.56.63.08 - Merci

■Location : F5, 1er étage meublé - F2 meublé 1er étage C.V. - F5 pour bureau PTJ. - Vente F6, 1er étage Point du Jour - Carcasse Millenium - F5 C.V. 2ème étage - Villa 170 m² Cap Falcon - F4 duplex Port Say - F2 RDC C.V. - Appeler : 0795.178.117 - 0554.128.517

■AG. IMMO. HOUHOU - 041.35.34.27 - 0555.44.41.72 - Vds Appart. F. Mer 230 m² P.O. 1,6. Local Bd Maata 3 niv. 280 m² 45. Immeuble Choupet 544 m² R+4, P.D. 15 Mds. Nég. Lot terrain Rocher 250 m² 02 Fdes. F3 Gambetta 680 U. Lot 2 Fdes Sénia 300 m² 13 neg.

■A vendre F4 acté avec livret foncier, 4ème étage Cité Saint Hubert, quartier calme, ensoleillé, eau 24 H. Libre de suite - Courtier s'abstenir - Contacter : 0790.10.93.49

■Loue à partir 1er Juillet F4 grand standing Rue Michelet centre Oran, 1er étage. Surf. 100 m². Gd balcon 20 m, 2 lignes Tél. - ttes commodités - immeuble sécurisé - à usage bureau ou habitation - Tél.: 0774.21.91.28

■Pour vos vacances: Location appartements à SOUSSE et TABARKA et voyage organisé en TURQUIE (ISTANBUL) - Tél.: 031.62.72.11 - 0797.27.01.79 - E.Mail : www.voyage-mondial-tours.com

■A vendre villa actée au R+1 - 200 m². 7 pièces + grande cuisine, SDB, 2 garages, 2 WC - Construction neuve - ttes commodités (eau, élect., gaz...) à Garéta Sidi Maârouf - ORAN - 0772.53.97.95

■Vends villa 250 m², 2 façades. Actée à Bir El Djir en face l'hôpital pédiatrie. RDC: 2 gds salons + hall + grande cuisine + hammam arbi + sanitaire + jardin. 1er: 2 SDB + 5 Ch. + gd hall. 2ème étage: gde terrasse + buanderie - ttes commodités. Chaudière + radiateur. Clim - Tél. : 0555.26.70.28

■A vendre El Maleh (W. 46) villa coloniale R+1 sup. 430 m² bâtie 226 m², comp. de 5 Ch. 2 salons, S. à manger, hall, cuisine équipée, ttes commodités, garage 3 V, grand jardin, bache à eau 16 m3, située de 50 km Est d'Oran 8 km Aïn Témouchent 10 km de la plage. Curieux s'abstenir - P. après visite - Tél.: 0791.92.25.68

■AG. BARIS ORAN. Vend plusieurs vilas commerciales et résidentielles à Point du Jour entre 220 et 450 m² en RDC + 1 et RDC + 2 / Maraval 220 m² / Oran-Est villas de 230 à 260 m² - Tél.: 0560.18.18.86 - 0796.65.37.49

■AG. BARIS ORAN. Met en location et vente d'Immeubles contenant des appartements standing pour Sté avec garages pour véhicules à Oran-Est - Tél.: 0560.18.18.86 - 0796.65.37.49

■Loue gde villa R+1 pour société étrangère, usage bureau entreprise avec gds dépôts et garage - chauffage central - 2 étages, 2 sanitaires, grande cour, Bâti nouveau en face de la daïra de Bir El Djir - ORAN - Tél.: 0773.71.49.03

■Vends ou loue ou échange villa R+2 à Fernand-ville, très bien située, toutes commodités, quartier résidentiel - Tél.: 0557.75.73.18

■A louer un Immeuble à HASSIANE ET-TOUAL, FLEURUS, Wilaya d'Oran : 5 Apparts équipés + garage pour Société - Tél.: 0771.13.10.50

■Vends carcasse 183 m² (R+1) façade 7 m, sise 55 Rue Alal BESSOL (Choupet) - prix offert 1,5 - Tél.: 0790.55.64.20 - Intermédiaire et curieux s'abstenir S.V.P.

■Vend à GHAZAOUET, Les Sables : Maison au 1er étage dans immeuble à deux niveaux. 3 pièces, salon, cuisine, SDB, buanderie et 3 grandes terrasses. 4 façades. Sup.220 m² - Tél.: 0770.44.80.91

■Vends Maison de Maître à Nedjma (Ch'telbo) 7ème Tr. 60 m² R+1 + terrasse. RDC 2 pièces, cuisine + puits. 1e étage 2 pièces et hall - bien finie en dalle de sol et faïence - endroit calme, ensoleillé. Prix offert: 300 U. Prix Dm.: 380 U négoc. - Tél.: 0550.86.74.72 - 0696.86.13.77

■A vendre M.M. Superficie: 114 m² - Actée - avec eau, gaz, élect. R. Ch.: 1 salle + 1 chambre + cuisine + local commercial + cour + puits. 1er étage: entourage avec piliers - Tél.: 0561.15.87.63

■A vendre villa R + 3 étg. + 2 locaux à Millenium (BIR EL DJIR) 150 m². Façade commerciale - Tél.: 0777.06.01.12 - 0666.80.08.88

■A vendre une villa rez-de-chaussée +1. S.F. 310 m². 2 Gar., 6 PC., 2 SDB, 2 salons, 3 WC + jardin - située au bord de la route d'Hôp. de Canastel. Fernandville - N° 0791.58.28.94

■A vendre maison de maître 50 m², 3 pièces, cuisine - Saint Eugène - Tél. 0555.63.21.53

■A vendre villa Point du Jour R+2 / 2 façades, 280 m², quartier résidentiel, calme, 2 cours + 2 B. d'eau + chauffage central - Tél. 0795.17.70.81 - 0799.33.68.63

■Vends centre-ville Aïn El Turck sur grand boulevard villa CNEP entièrement rénovée, 166 m² R+2 : 7 pièces + 02 cuisines + 02 salles de bains + 02 WC, garage pour 03 véhicules, bache à eau, chauffage central - Tél : 0553.92.39.92

■A vendre villa 237 m². Sous-sol : chambre froide 237 m², garage 10 véhicules. 3 niveaux, chaque niveau F6 plus cuisine, salle de bain - chauffage central, climatiseur - à MOSTAGANEM Pépinière - Tél.: 0779.45.06.69

■A vendre une vieille Bâtisse à Mediouni. 90 m² - à 10 m de G. Boulevard Khiat Salah - Façade 8,50 m - Tél.: 0553.24.41.30 - 041.35.96.97

■Ag. Immob. Groupées : 041.28.21.35 - 041.45.11.63 - 0555.08.20.90 - Vends des villas vides: 370 m², R+1, très jolie, 06 pcs, hammam et SDB, beau jardin, bâtie 170 m² Castors Jourdain - 360 m², R+1, 03 locaux commerciaux, gd jardin, Nvile Const. Rue Gl Ferradou Gambetta, 06 Pcs

■Vends à ORAN sur Bd commercial (grossistes en alimentation Gie) R+1, 163 m². RDC: grand local avec chambre froide (+ et -) bien fini, en activité + cour. 1er: F3 fini à 80% + terrasse, 2ème: Terrasse avec piliers - Curieux et intermédiaires s'abstenir. Prix après visite - Tél.: 0793.92.99.11

■Vends ou échange villa R+2 - 200 m² - Actée - 6 Ch., cuisine, SDB + 2 garages - à Hay El Amir AEK - Mostakbel 2 Bir El Djir - ORAN - N° T. 0699.93.60.90

■A vendre Maison de Maître superficie 316 m², façade 11 m, longueur 28 m, 72 cm, située à 300 m de la Poste et du futur Tramway. Adresse: Hippodrome (El Makkari) St-Eugène - Tél.: 0557.65.98.52 - Prix à débattre après visite

■Vends villa R+1. Sup. 120 m². Actée. R. Ch.: 2 P. + garage + local. 1er étage: 2 P. salon, cuisine, terrasse. Ligne Tél. Eau. Elect. Gaz. Prix 900 U - située Haï 105 Logts Mers El Kébir - Tél.: 0772.25.62.94

■Vends une villa moderne de 220 m² R+1 Coop. Karma Belgaïd. R. 1 salon, une cuisine moderne, 1 WC, un jardin avec piscine, 1 grand garage avec bache à eau. 1er un hall, 3 chambres, 2 WC, 1 hammam - Tél. 0556.99.51.77 - Curieux s'abstenir

■P. Donne sa villa en location pour Restauration et Cafétéria, Superette ou Société nationale ou étrangère (Banque, Assurance... etc.) en face l'Hôpital Militaire en allant vers les Amandiers N° Tél.: 0555.16.70.94

■Vds à MESRA (W. Mostaganem) Habitation individuelle. R+1. Sup. 114 m². Non finie - Tél.: 0554.23.00.64 - Curieux s'abstenir - P.O.: 580 U

■Loue villa R+2. Dble Faç. Sup. 256 m². RDC : 04 locaux aménagés en Bur., rideaux motorisés, Syst. d'alarme, Mischler, entrée vers l'égt. 1er: 250 m², espace ouvert, plafond Mischler, WC H/F. 2ème : 145 m², espace ouvert, faux plafond Mischler, WC H/F), kitchenette + jolie terrasse vue sur le Sheraton, bien située, très ensoleillée, endroit très calme et sécurisé, parking dispon., réseaux Tél. & Inform. installés et avec 05 lignes - 0558.10.19.75 - prix après visite

■Vds à MESRA (W. Mostaganem): Habitation individuelle R+1. Sup. 114 m² - Non finie - Tél.: 0554.23.00.64 - Curieux s'abstenir - P.O.: 580 U

■A vendre belle villa 420 m² R+1, 2, Courbet près du café Trait d'Union - Tél: 0697.56.88.94 - Prix après visite (ORAN)

■Vends villa 344 m² à MISSERGHINE Oran, 3 façades, toutes commodités, 6 pièces, 2 salons, Gde cuisine, 2 SDB, 2 halls, sous-sol + cour, jardin avec arbres fruitiers - Tél.: 0773.85.07.62

■MOSTAGANEM. Vends Maison de Maître individuelle transformée, refaite à neuf, non finie, avec acte, livret foncier, en centre-ville de 30 m² R+1. R. une pièce, hall, cuisine, toilettes. Premier étage: escalier, une pièce et la cour. Possibilité extension - N° Tél.: 0556.39.85.24

■Loue ou vends superbe Maison - quartier vraiment résidentiel - excellent voisinage - 300 m². 2 niveaux - Tél.: 0552.91.13.55

■Vends une belle villa R+1. Sup. 202 m² à Canastel (ORAN) - ttes commodités, RDC: hall standing, salon, Cuis., SDB, garage, jardin 50 m². 1er: G. hall, 4 chambres, SDB - Buanderie - Tél.: 0556.76.04.44 - Interm. s'abstenir

■Maison coloniale à vendre, surface 300 m², 2 façades - gaz de ville, puits + cave - ttes commodités - à HASSI BEN OKBA W. d'Oran - Tél.: 0798.95.77.29

■MOSTAGANEM - Vends villa R+1 - 400 m² - 2 façades à Pépinière - Tél.: 045.21.50.21

■A Vdre villa R+3 (3ème: salle & terras.) ensoleillée, actée avec puits, chauffage et Clim., à Bir El Djir (Oran), Sup. 240 m². Situât à 200 m sur piste de la route Hôpital Pédiatrie. Reste, finition du RDC, escalier (Pose Marbres et dalles de sol), jardin, terrasse et façade - Prix off.: 2,4 - Tél.: 0550.31.81.01

■Location d'un étage complet (F5 + salle de bain et toilettes) d'une villa avec terrasse d'une superficie de 364 m², sur grand boulevard sis à l'adresse : Haï Ibn Sina, Rue Slimani Chaabane (Bastie) ORAN - Contactez: 0797.48.39.84

■Loue belle villa R+2 Cité Djamel, Coop. Harkat, près Hôpital USTO et à 5 mn du port. RDC : hall d'entrée, dépôt 180 m² avec 2 Gds portails H. 4 m - courrette. 1er: 5 Ch. + hall + C. + SDB. 2ème: 4 Ch., hall, C.SDB, cour - Tél.: 0550.89.56.74

■A vendre villa actée, 2 façades, endroit calme. RDC: 2 garages + cuisine + WC. 1er étage: 3 chambres + une salle + WC + terrasse. Reste 25% de finition - à côté de Daïra Boutléilis - ORAN - Tél.: 0778.07.99.76

■AÎNT TEMOUCHENT: Maison à louer RDC, F4 + cour + garage, 180 m², pour Société ou d'autres - Tél.: 0555.40.12.88

■Ag. Imm. Groupées - 041.28.21.35 / 041.45.11.63 / 0555.08.20.90 - Vends 02 Maisons non finies, reste finition, 140 m² et 130 m² bâties en R+1, 02 Faç. Cité face hôpital Canastel près mosquée. Prix raisonnable - R+2 - 180 m², reste finition, belle architecture, 02 Faç., près clinique Rahma B. El Djir

■Vends villa R+3 à St Hubert 235 m², double façade, avec jardin et garage - Tél.: 0551.51.64.15

■A vendre Logement au bord de la mer sup. 174 m² Mers El Hadjadj (W. Oran) - Tél.: 0552.63.74.67

■A louer - Entreprise - Société privée - Maison Maître (R+1) F3, équipée, cuisine, SDB, WC, petite cour, bien ensoleillée à Mers El Hadjadj - Veuillez contacter : 0558.82.38.01

■Vends Maison R+2. 2 F. 131 m² St Eugène. RDC: 03 locaux + 08 PC et 03 sanitaires avec bache d'eau - Contacter Djawad Tél.: 0773.98.46.09

■Vds villa R+2 à Aïn Témouchent 4 façades 206 m² entourée d'un jardin, quartier résidentiel, vue dégagée, 2 pas du centre-ville, peut servir comme showroom, clinique, hôtel ou centre d'appel - Tél.: 0776.761.332 - www.algerieservices.freeoda.com

■A louer villa 2ème étage 5 pièces, cuisine, meublée, équipée, 1 garage 2 voitures terrasse. 130 Mi. - Tél.: 0771.27.08.83 / 0770.61.20.70

■Vds M.M. sup. 145 m² R+1 à Boutléilis CNEP, garage + F5, luxueuse ou échange Maison de Maître à Oran - Vds Machine fabrication tiges coton oreille, très bonne occasion, peu servi, avec ttes les commodités - Ag. Immob. ERRAHMANE - 18, Rue Baadid Kaddour - Oran - 0793.41.66.40 - 041.32.42.37 - 041.35.11.36

■Vends villa (R+1) nouveau Canastel (Route de Belgaid) 180 m². RDC: garage, 2 Ch., cuisine, sanitaire + 2 espaces avant et derrière pour jardin. 1er: 3 Ch. + 1 Gd salon + sanitaire + Gd hall (manque finition): Faç. + escalier + 1er étage) - Tél.: 0561.32.30.24 - ISMAIL

■Vends villa haut standing 200 m², 18 m de façade. R+1. Finie à 100 % + entourage avec pilier 2ème étage. Actée - aux 200 Logts Senia - Tél.: 0559.29.00.14

■TLEMCCEN : Vds Maison Nvile Constr. finie à 90% avec 4 locaux à usage professionnel. R+1. Terrasse, buanderie et jardin, 3 façades. 265 m² - située à Agadir - Tél.: 040.91.13.79

■TLEMCCEN - A louer 1er étage de villa 200 m² + local RDC Sup. 200 m² grand standing à Kebassa face Siège Peugeot, conviendrait Centre médical, Siège société, Ag. commerciale - Tél.: 0797.80.76.53 - Curieux s'abstenir

■Vends villa R+1, 200 m², Coopérative Akid Lotfi, en face l'hôpital militaire (Oran), 04 pièces, 02 salons, 01 salle de séjour, 02 salles de bain, garage avec jardin - N° Tél.: 0550.08.07.17

■A vendre belle villa en R+1 superficie 500 m², bâti 230 m² avec garage de 100 m² à l'Hippodrome. ORAN - Tél. 0555.27.63.78 - Prix après visite

## EMPLOIS

■Restaurant - Pizzeria MORCHID recrute: - Chef de rang (Serveur ou Serveuse) - Cuisinier - expérience exigée - Contactez le N° 041.42.82.47

■Agence d'Assurance cherche Femme dans le cadre du pré-emploi - CV + photos. Nouveau. Diplômée - Licenciée - assurances2A3125@hotmail.fr

■Société agro-alimentaire recrute Commerciaux (Hommes / Femmes) secteur Oranie. Expérience souhaitée - Envoyer CV avec photo + lettre de motivation à : recrute11tlm@yahoo.fr

■Ent. privée recrute Gest. Compt. licencié, dynamique, présentable, résidant à Oran avec Exp. - Envoyer CV + lettre de motivation à : dzzsoheir@yahoo.fr

■B.E.T. recherche pour le suivi de ses chantiers à Oran un Ingénieur



■ Cherche J.F. Secrétaire résidant à Oran - Envoyer au : sechrh@yahoo.fr

■ URGENT : Pharmacie à Oran Haï Sabah cherche vendeur homme expérimenté et sérieux - curieux s'abstenir - Merci de téléphoner aux heures de bureau au 0698.92.72.77

■ Cybercafé cherche Gérant H / F (Nuit / Matin) habitant centre-ville Oran - Niveau minimum Terminale - Connaissance saisié arabe / français - Contact: 041.29.43.81 - 0791.49.14.61

■ Entreprise recrute : un Pharmacien, un Infirmier qualifié et des Commerciaux H / F - Envoyez votre CV à : contact@lapem-dz.com

■ J.H. 27 ans, sérieux, ingénieur d'Etat en génie civil, option constructions civiles et industrielles, cherche un emploi dans le domaine - Tél : 0550.61.76.41

■ Atelier de couture installé à Oran Choupot recrute des Couturières sur colletterie et point droit et surjet (Femme) diplômé en tailleur dame et avec expérience - sérieuses et motivées - Tél.: 0770.44.23.48 - de 9 h à 18 h.

■ Institut de Beauté à Oran cherche : Esthéticiennes qualifiées - Coiffeuses qualifiées - Expérience exigée - Salaire intéressant - Tél.: 0777.89.80.90

■ Recrutons un Responsable de magasin. Niveau universitaire. Maîtrisant l'outil informatique. Expérience exigée - Envoyer CV avec photo par Mail à : yo31dz@yahoo.fr

■ Unité d'usinage cherche des jeunes, âgés entre 16 ans et 18 ans, ayant 4ème année moyenne pour formation d'apprentissage en tournage - Nous contacter au 0697.30.87.48 ou au 040.23.74.13

■ HÔTEL LE MAJESTIC Recrute 03 Réceptionnistes Maîtrisant très bien le français et les relations humaines. Déposez C.V. au 23, Rue de Mostaganem entre 8 h et 17 h

■ Ets cherche Vendeuse en Electroménager, qualifiée, bonne présentation - Veuillez vous présenter avec votre CV au 16/18 Rue Cavaignac ORAN

■ Société de taxi recrute des Chauffeurs H ou F disposant de diplôme de la D. des transports. 1350 DA par jour. Cautionnement exigé - à El Braya Daira Oued Tiélat - Oran - Tél.: 0664.21.21.21 - 0553.79.12.07

■ ETB. Cherche Consultant spécialiste dans le code du marché public pour démarche après de la Chambre administrative - Tél.: 0771.05.40.60

■ Centre d'appels recrute Téléacteurs, maîtrisant parfaitement le français, sans accent - Email : contact@alphonicacallcenter.com - Tél.: 0777.52.01.27

■ Recrute Coiffeuse qualifiée sachant faire coupe et chignon pour salles des fêtes Ryad - 0558.49.25.66

■ Recherchons des Responsables et des Adjointes responsables de la préparation ainsi que des préparateurs de commandes sur la région d'Oran - Envoyez vos CV à bahiapharm@gmail.com

■ Cybercafé à ORAN cherche Employés (H. ou F.). Maîtrise de l'outil informatique et bonne présentation requises - Env. CV + Photo à : cyber.recu@hotmail.fr

■ Société basée à Oran cherche personne parfaitement bilingue français - espagnol, bonnes qualités rédactionnelles exigées - Envoyez CV à : recrut\_oran@yahoo.fr

■ Cherche Pizzaiolo qualifié (ORAN) - Tél.: 0667.80.83.91

■ Recrute J.F. diplômées en marketing, en gestion ou en informatique, résidentes à S.B.A. ou Tiemcen - dynamiques, présentables & communicatives (Formule ANEM) - Merci de Tr. votre CV par E-Mail : marketing-alg@live.fr Tél.: 0771.62.33.47

■ Entreprise privée située à Oran cherche 2 Chauffeurs Poids Lourd. Semi - Expérience exigée 5 ans et plus - Tél.: 0550.80.84.77

■ Biologiste avec grande expérience en microbiologie dans le secteur étatique et privé cherche emploi selon ses qualifications - Email : alice.aiss@hotmail.fr

## TERRAINS

■ A vendre 9000 m² terrain nu. Acté. 4 façades, pas loin de Mazghana Ain Turck, Cap-Falcon - ORAN - Tél.: 0798.62.86.43

■ Vends plusieurs terrains à St-Hubert de 200 à 300 m² - N° 0550.28.55.00 - ORAN

■ A vendre un lot de terrain avec fondations de 145 m² à KARA 2 - Tél.: 0554.93.59.10

■ A vendre lot de terrain 450 m² - Acté à Oued Tiélat - ORAN - Tél.: 0770.51.68.46

■ A.V. terrain clôturé avec 2 dépôts, 2 façades, 22000 m² - Acté - Bien situé, à côté Hôtel Phoenix. Etude toute proposition. S.V.P. pas d'Interm. Merci - Tél.: 0550.45.95.43

■ Vends à OUREAH-Centre (W. MOSTAGANEM), derrière Annexe APC, un lot de terrain, acté, viabilisé avec certificat d'urbanisme. Sup. 405 m² à 400 m de la plage - Tél.: 0554.23.37.44

■ Vends plusieurs lots de terrains à Belvédère - AG. " 31 " IBN ROCHD - 0771.54.59.96 - 0554.11.77.14

■ Vends 3 lots de terrain jumelés d'une superficie de 320 m² chacun et une façade de 10 mètres chacun à Belgaïd - ORAN - Tél.: 0550.19.26.10

■ AIN TEMOUCHENT - A vendre avec Acte + Livret foncier, lot de terrain plein centre-ville, Sup. 306 m², 2 façades angle Bd Didouche Mourad et Rue Emir Abdelkader - Tél.: 0550.516.337 - 0771.747.284

■ A MOSTAGANEM - Vends terrain urbanisable Sup. 24000 m² - Acté + Livret foncier - Tél.: 0794.85.05.49 - 045.21.06.05

■ Vends lot de terrain 154 mètres carrés Coop. de Wilaya. Acté + PC. Canastel. Bir El Djir - ORAN - Tél.: 0696.36.95.89

■ AG. BARIS ORAN. Vend terrains en Zone Indust. à : Béthioua 65000 m² - Ben Okba 45000 m² - terrain en Z. ZET à Mostaganem et Corniche oranaise / Terrain pour la Promotion Immob. à Oran-Centre / Belgaïd - Tél.: 0560.18.18.86

■ Vends Site de 2000 m² composé d'un hangar en dur + un hangar en semi-dur + bloc administratif R+1, poste électrique 30 KV à proximité de l'aéroport d'Es Senia - Oran - Tél: 0699.91.23.54

■ V./ Terres agricoles: 5 à 2.000 Ha W. d'Adrar - Oran - Tiaert - Saïda - Tiemcen - Relizane - Témouchent - Mascara - Mostag. - Ag. Immob. 16, Bd F/Mer - 041.39.21.08 - 0661.20.32.99

■ V./ Ferme 5 Ha d'oliviers avec eau, élect., région Boufatis - V./ Terrains 700 et 1.500 m² Courbet. V./ Terrains 5.000 et 30.000 m² El-Barki - Ag. Immob. 16, Bd F/Mer - 041.39.21.08 - 0661.20.32.99

■ V./ Hangars 4.000 m² sur terrain 20.000 m² Autoroute entrée d'Oran - V./ Locaux: 50 m² et 130 m² Ben M'hidi - 150 m² Bd Soummam - 120 m² Khemisti - Ag. Immob. 16, Bd F/Mer - 041.39.21.08 - 0661.20.32.99

■ V./ Loue Terrains industriels: 1 à 25 Ha Autoroute Oran - Tiélat, Béthioua, Bd Arbal, Hamoul, Tafraoui, 800 DA/m² et + / 4.000 à 20.000 m² Bd Z.I. Aéroport. Ag. Immob. 16, Bd F/Mer - 041.39.21.08 - 0661.20.32.99

■ V./ Loue Parcs et Hangars: 2.000 à 15.000 m² Z.I. Senia Aéroport, Chteïbo, Arbal, Tiélat, Hassi Ameur, Sig, Oued Smar - Ag. Immob. 16, Bd F/Mer - 041.39.21.08 - 0661.20.32.99

■ A vendre lot commercial 200 m² (possibilité d'extension) à proximité du port et de la zone industrielle sur le Bd Front de Mer - ARZEW-ville W. Oran - Faire offre Tél: 0668.94.52.29

■ Vds Ferme 215 Ha, à 40 Km de W. de SAÏDA, 30 Ha olives, 02 puits, 02 hangars... etc. - Tél.: 0661.11.36.86 - 0555.433.306

■ Vds terrain agricole 3,5 Ha de Hammam Bouhdjar à Hassi Alla avec Livret foncier et Acte. Prix 430 l'Ha. Prix offert 390 Unités - Tél.: 0775.14.48.25 - 0770.40.03.57

■ Vends à un prix intéressant et étudie toutes propositions sérieuses, un lot de terrain de 495 m² 17 m de façade à Ain El Turck (ORAN), acté, quartier calme à 30 m de la plage (allée des villas) - Tél.: 0775.74.13.42 - Oran

■ Ag. Immob. Groupées: 041.28.21.35 - 041.45.11.63 - 0555.08.20.90 - Vds ds terrains: 12.600 m² Douar Belgaïd et 197 m² - 300 m² Rue Gl Ferradou Gambetta - 200 m² Cité Djamel - 600 m² les Palmiers - 1.500 m² Cité Belvédère - 200 m² Pépinière Bir El Djir - 380 m² Dar El Beïda (côté Mosquée)

■ OUED RHIOU - sortie Ouest à vendre terrain de 1930 m² avec 42 m de façade, endroit calme et agréable, conviendrait toutes activités - Tél : 0771.34.20.94

■ Vente : 22 hect. terrain agricole - Local 100 m² + matériel de menuiserie - Loue local 20 m² PTJ - local 110 m² vitrines BLD PTJ. - Appeler : 0795.178.117 - 0554.128.517

■ Vends ou échange terrain urbanisable - Acté - Sup. 840 m² Port-aux-poules. 2 F. (pour villa ou immeuble) contre 1 terrain ou vieux Bâti environs d'Oran (Bir El Djir - Belgaïd - Gdyl...) - 0560.27.21.07

■ Vds à MEGHAIZIA (HEDJADJ - W. Mostaganem) à 3 Km de la mer, 4 lots terrains Sup. 260 m² - Idéal pour construction habitation, thérapie morale - Tél.: 0554.23.00.64 - Curieux s'abstenir

■ Vds à SALAMANDRE terrain 225 m², 2 façades, urbanisable, avec un puits, vue panoramique sur mer - idéal pour investissement touristique - Curieux s'abstenir - Visite après heures de travail - Tél.: 0554.23.00.64

■ Ventes lots 90 m², 1 F. - à Sidi El Bachir - 8 sur 12 m - Tél.: 0770.81.47.11

■ A vendre un terrain acté. Sup. 96 m², 3 façades, à la plage Hillal (AIN TEMOUCHENT) - Tél.: 0793.94.79.12

■ Vends terrain à Messerghine " Diar Er-rhama " . Sup. 250 m² avec 1 plate-forme 162 m² de piliers, entourage et bâche d'eau - curieux ou intermédiaires s'abstienir - Contact: 0550.280.480

■ A vendre des lots actés : 154 m² Gdyl + 157 m² à Benfriha + carcasse 157 m² R+2 à Benfriha + 2.500 m² à Benfriha + Maison R+1 à Mahdia (Oued Tiélat) 120 m² Désistement. Acte en cours - Tél.: 0778.37.59.98 (BOUKHALFA)

■ Vends ou loue Assiette de 800 m² à SIDI MAROUF 10 min d'Oran (à 500 m de la R.N.). Peut servir de Production pharmaceutique ou agroalimentaire - dont Bâti dur 300 m² avec ttes commodités comprenant : atelier 20 m² dont 4 x 16 m3 chambres froides, 03 bureaux + Logt sur 80 m² en R+1 - Tél.: 0550.31.28.31

■ A vendre terrain ORAN-Centre 4.500 m² deux façades - Tél.: 0560.43.59.13

■ Vends lot de terrain Messerghine Cité 116 Logts - 96 m² - 8 m façade - Tél.: 0553.50.53.38

## LOCAUX

■ AG. NADJET - Vends grand garage + cour 90 m². Acté. 350 U. Boutlélis - M.M. 150 m² 2 façades. Acté. 720 U. Boutlélis - F3. Acté. La Bastille 1er étage. 900 U - 0777.04.46.83 - 0552.98.13.81

■ Loue à Oran acté Cité Djamel: 2 locaux de 33 m² chacun avec sanitaires, eau et électricité - Prix intéressant - Tél.: 0770.44.80.91

■ A vendre ou à louer local 10 m² - Acté - Haï Chouhada (côté Haï Sabbah) face mosquée El Ijaba - Dalle de sol, faïence, soupente, FM, double façade - Prix après visite - N° Tél.: 0771.82.51.47

■ Loue local commercial Saint-Eugène - 80 m² - H. 8 m - 0779.41.07.96 - 041.54.13.13

■ Loue : 1er local 120 m² Haut 5 m - 2ème local 80 m² Haut 5 m - toutes commodités avec sanitaire, WC - Eckmühl (Prix intéressant) - Curieux s'abstenir - Tél.: 0558.84.39.50

■ A vendre 2 locaux actés à Haï Yasmine ORAN, aménagés avec dalle de sol, peinture, etc. Libres de suite. 13 m², prix 290 U et 15 m², prix 270 U - Négociation possible - Tél.: 0795.02.68.58

■ A MOSTAGANEM - Vends ou loue un grand magasin en ville + à vendre un grand appartement F7 3ème étage + 2 cuisines + 2 SDB + terrasse - bien situé - Curieux s'abstenir - Tél.: 0795.61.02.08 - 0771.29.03.68

■ Loue local de 100 m² avec 2 bureaux et sanitaire et loue au 1er étage un local de 70 m² avec 3 bureaux et sanitaire, et loue un bureau de 12 m² avec sanitaire et loue au 5ème étage un étage de 250 m² convient pour centre d'appels... etc. A Point du Jour - ORAN - Tél : 0770.35.36.29

■ A louer local 72 m² R+1 centre-ville ORAN - Karguentah - Tél: 0553.765.056 - 041.39.75.74

■ A ORAN - Vends local de 28 m² et de 6 m de hauteur avec soupente, équipé de matériel de pizza situé à Gambetta 21, Rue Fertas Mohammed - Tél: 0770.31.81.21

■ Loue local 200 m², 3 façades Ave de Choupot, Rue Pierre Bordes - Tél.: 0775.71.44.67

■ ARZEW: A vendre local 80 m² Cité Zabana llot 17 bien situé à côté de l'OPGI - convient à toutes les activités - arrière-boutique plus sanitaire - Tél.: 0798.66.26.87

■ A vendre ou à louer local de 30 m² - Acté - Haï Akid Lotfi sur Boulevard - Tél.: 0771.24.07.11

■ Vends ou échange grand local de 1000 m² sur 2 niveaux de 500 m² à Eckmühl Oran, contre une belle villa à Oran - Etude de toute proposition - Tél.: 0661.51.59.84

■ Vends Usine 5.000 m² (Messerghine) ORAN - Appeler pour visiter après-midi: 0770.92.04.99 - 0661.20.21.09

■ A vendre ou à louer: local Z.I. Tiélat Oran, 2.500 m², 1.250 m² couvert plus bloc Admin. et poste Elect. + local Z.I. Fornaka (25 Km de Mosta et 55 Km de W. Oran), 740 m² couvert et Sup. totale 2.016 m², plus bloc Admin. et poste Elect. + local à Kheireddine 08 Km du port de Mostaganem Sup. 510 m² - Tél. : 0661.11.36.86 - 0555.43.33.06

■ Louer local de 40 m² pou bureau - commercial ou dépôts en face Maison de jeunes USTO Météo - ORAN - Tél.: 0559.28.84.38

■ Pour cause de changement d'activité, vends local agréement pour transformation, conditionnement et entreposage de produits surgelés ou autres produits alimentaires, superficie 750 m² - 04 chambres froides négatives totalisant 800 m³ + 02 logements de fonction (1er étage) - situés à Hassi Ameur R.N. - ORAN - Tél.: 0555.039.717

■ Local à vendre (sup 40 m² + san.), 06 Avenue Sidi Chami - ORAN - Tél.: 041.45.83.94 - Mob: 0550.87.07.72

■ Vends ou échange Boulangerie en activité sur Bd Ain El Turck 2 F. (300 m²) contre 1 villa à Maraval ou Pt du Jour + vends 1 carcasse 2 F. Nvelle Const. 300 m² (R+4) sur Bd Ain El Turck - Ag. Immob. LE BELVEDERE - 0560.27.21.07

■ Vends ou échange 1 grand dépôt + bureaux. Sup. 500 m². 2 niveaux - Bien situé à Oran, contre villa (H. Standing) à Bousfer-village - 0560.27.21.07

■ Loue local 120 m² à Fernand-ville - convient comme Dépôt - Atelier - Boulangerie ainsi que toutes activités commerciales - Tél.: 0771.30.98.14

### PENSÉE

27 Mai 2005 - 27 Mai 2011

Il y a six ans, nous avons perdu notre frère adoré et gentil



**BENNAOUM Riad**  
Sa sœur Aïda, qui pleure toujours pour son frère, demande à tous ceux qui ont connu son grand cœur, sa générosité et son sens de la famille, de prier Dieu Tout-Puissant pour l'accueillir en Son Vaste Paradis. Tu me manques Khouya. Allah Yarhamak.  
Ta sœur Aïda, ton beau-frère Dekhili Med Djamel, tes neveux Riad et Waïll Med Amine.

Saïd

### PENSÉE

Il y a un an

disparaissait notre cher et irremplaçable

**Mustapha Djamel ALLAL**  
Sa veuve, ses enfants, son beau-fils, ses belles-filles et ses petits-enfants prient tous ceux qui l'ont connu d'avoir une pieuse et tendre pensée.



## VEHICULES

■ Vends Mini Tracteur EJORDONI avec tout son matériel en état de neuf - 0661.67.26.10

■ Cherche à acheter CLIO CAMPUS Ess. - 2008 / 2009 en très bon état - Tél.: 041.34.53.49 et ou 0771.55.61.47

■ TLEMCCEN : Concession véhicule recrutée 2 Agents commerciaux (fille) ANEM - Envoyez CV. Fax : 043.27.92.02 - Tél.: 0770.51.88.44

■ Des remises et des cadeaux sont offerts pour toute acquisition d'un véhicule MITSUBISHI. Offres valables au 31 Mai 2011 - Tél.: 0770.88.51.39 et 42

■ A vendre Remorque à benne céréales marque " CIKAME " 35 m3. Année 2010. Neuve - 0661.48.97.23

■ A vendre un camion 10 T (GLR) très bon état - Année 1983 - Contacter au N°: 0770.42.00.03 - 0770.41.61.71

■ LVS location de voitures, louez une voiture à partir de 1400 Da, 1 jour gratuit / 7 - LVS l'Agence des professionnels - Adresse : Bd Millenium (Oran) - Tél.: 0775.203.842 - Email: lvslocation@yahoo.fr

■ A vendre: Bus ASIA 2007 - Clio 1.5 DCI toute option année 2007 - Tél.: 0793.87.29.87

■ A vendre Poclain pneumatique " LIE-BHERR A900 " année 1994, très bon état " la ligne Marteau " - Tél.: 0773.69.63.18

■ Vends M. M. R+3 bien située quartier l'Hippodrome 18 rue Ramdane Cheikh - Oran - Tél. 0555.04.09.18 - 0772.42.72.38

■ Vends Niveleuses à ORAN marque CHAMPION année 1985 et 1993. Très bon état - Tél.: 0773.33.06.95 - 0552.50.85.12

■ P. vend PEUGEOT 107. Couleur Grise. Année 2010 (32.000 Km au compteur) - Immatriculé (31) ORAN - Nouveau Modèle - Tél.: 0555.16.70.94 - Merci

■ Vends TOYOTA YARIS 5 portes - Gris métallisé - Année 2007 - 128 000 Km. Kit embrayage + Plaquettes freins et 04 Pneus neufs - Tél.: 0774.21.91.28

■ A vendre ou Echange contre un véhicule récent, un Minibus ISUZU année 2002 Urbain en bon état + un Pick-up de marque TATA XENON double cabine, Gris inox, en bon état, toutes options - Année 2008 - Tél.: 0771.39.03.52

■ Vends FORD CMAX 1,8 TDCI. Coul. Noire - ttes options - Année 2008 - Cuir et chauffant, alarme, chaîne Sony, Recul Système, jante 17" chrome, ABS, EPS - 83 000 Km 1ère main - 0558.10.19.75

■ A vendre JETTA 1.6 essence, couleur noire, année 2009 Safia - 17.000 km - Curieux, intermédiaire s'abstenir - Tél.: 0554.824.826

■ Vends: CITROËN C2 HDI 2009 - CHEVROLET CAPTIVA LTZ 2011 - CHANA Fourgon 2009 - Curieux s'abstenir - ORAN - Tél.: 0550.19.79.19

■ SARL BOURADA Djamel donne en location Camion ISUZU année 2010 - 10 tonnes - pour Sté Nle, privée ou étatique - courte et longue durée - Contacter : 0773.12.45.46 - 0557.72.51.09

■ Cherche Mini-frigo avec chauffeur pour location (ORAN) - Tél.: 0667.80.83.91

■ A vendre à Oran - Camion 25 tonnes HINO. Année 1983 - Semi-remorque année 1975 à benne - Pour tous renseignements s'adresser à Monsieur SEGHIER au Tél.: 0661.31.27.51

■ Cherche Camion Frigo KIA ou HYUNDAI pour location - Contactez-moi - à ORAN - N° 0771.66.46.36

■ Vente TRAFIC 09 places. An 2008 - Sablé - Toute option - En très bon état - 0772.33.39.32

■ Vends Chariot élévateur CAT 6 Tonnes. 92. ACG. TBE + Groupe électrogène 1250 KVA - 560 H - 82. TBE - Tél.: 0773.04.44.27 - 0550.530.400 - ORAN

■ Sté vend deux Microbus 15 places - climatisés : NISSAN - URVAN neufs - Avril 2011 - Tél.: 0555.61.94.56

### PENSÉE

Triste fut le 28 Mai 2010 quand nous a quittés à jamais, un homme exceptionnel, notre très cher et regretté père : **Hadj BENACHENHOU Benali**  
Ta disparition a laissé un vide que nul ne pourra combler. Le temps n'effacera jamais l'image de ton sourire radieux, de ta bonté, ta générosité envers autrui, de ta tendresse et ta grande sagesse. En cette douloureuse circonstance, ton épouse, tes enfants, petits-enfants ainsi que toute ta famille demandent à tous ceux qui l'ont connu, aimé et apprécié d'avoir une pieuse pensée à ta mémoire.



### CONDOLÉANCES

Suite au décès de sa défunte mère, ses collègues et amis, LALLOUI KADDA et LARADJI SAÏD présentent à Mr FARSI AHMED, D.L.E.P. de NAAMA leurs sincères condoléances, priant Dieu, Le Tout-Puissant, d'accorder à la défunte Sa Miséricorde et de l'accueillir en Son Vaste Paradis.

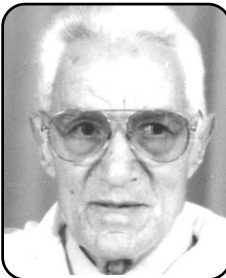
### DÉCÈS

Les familles BENKELFAT ont l'immense douleur d'annoncer le décès de **M. HADJ MOHAMED BENKELFAT**  
L'enterrement a eu lieu le 24-05-2011. Domicile mortuaire : 25 Rue de la Palestine - Sidi Bel Abbès.  
إنا لله وإنا إليه راجعون

### DÉCÈS

Les familles BENKELFAT, DIB, ACHOUR TABET, HASSAINE, BOUABDELLAH, BEREKSI, BELKHODJA, BENHADDOUCHE, ILES, KHELLIL, TABET et KETITA ont l'immense douleur de faire part du décès de **Mr HADJ MOHAMED BENKELFAT** survenu le 23 Mai 2011 à l'âge de 97 ans. L'enterrement a eu lieu le lendemain au cimetière de SIDI BEL ABBES. En cette pénible circonstance, nous demandons à tous ceux qui l'ont connu et aimé d'avoir une pieuse pensée à sa mémoire ; Repose en paix, tu resteras toujours dans nos pensées et au fond de nos cœurs. *Tes enfants*

إنا لله وإنا إليه راجعون





## DIVERS

■Vends Matériel : Frigo présentoir 2 m et Présentoir 1 m 50 et Groupe moteur COPELAND 3 CV pour chambre froide avec évaporateur et porte plus Présentoir pour pain et gâteaux 3 m bois français plus Présentoir chauffant pour tout plus Rayons pour plats à four et Moule de chamlia et pièce montée et 2 Extracteurs pour chaleur et Four à brique complet - Tél.: 0553.700.774 - Oran

■Vends Matériel de Tour : 2 Rectifieuses. 4 Tours. 1 Perceuse radiale. Aléseuse Glaceuse - 2 Raboteuses de culasse - 0661.67.26.10

■A.V. Machine de Flash 2 pistes - Machine de jus PYRAMIDE - Achat Eplucheuses de pomme de terre - Tél.: 0770.59.34.47

■Loue Robes mariée françaises modèle 2011 + Chedda + Caftan + Articles pour mariage - Akid Lotfi - ORAN - 0774.31.65.68 + 0773.62.63.07

■Cherche Associé pour création d'une Boulangerie en plein centre-ville (SIG) - Tél.: 0771.59.70.23

■Possède Mat. Pizz. - Resto cherche Associé avec local bien situé ou location à Oran - Contacter 0775.87.82.91 ou 0553.24.72.67

■Pharmacien loue son Diplôme. Etude toute proposition - Contacter au : 0799.07.62.01 et Merci

■Vds Moteur BAUDOUIN 430 CV, 12 Cyls - Double Turbo - Servi 1.400 heures - Moteur PERKINS 6 Cyls - 130 CV - 3.100 heures + Groupe électrogène 400 KVA + Groupe Elect. 300 KVA - Tél.: 0560.89.43.01 - 0798.96.52.94 - 0771.05.76.88

■Mécanicien Diéséliste ça vous concerne : Apprendre et Comprendre le Système électronique automobile - Contactez 0775.66.40.96

■Cherche Machines Conditionneuses agro-alimentaires sur Cellophane et Papier pour produits en poudre ou granules de 10 gr à 2000 gr. Etat neuf ou récent avec catalogue et caractéristiques - Faire offre au 0771.41.06.26 ou rahouthireche@hotmail.fr

■Vends Fusil de chasse Saint-Etienne Darné 16 mm - Mr Mansouri - 0775.88.96.28

■Maghreb Tourisme offre Omra - Chaabane et Ramadhan - Pour toute information, nous contacter au: 041.29.42.05 / 041.29.44.83 / 041.29.16.09 - Adresse: 10 Rue des Aurès (ex-Rue de la Bastille) ORAN

■A vendre Salle à manger (Table + 06 Chaises) prix: 30.000 DA, d'origine Malaisie - Contactez-nous au: 041.328.274 - Email: cityline111@yahoo.fr

■Achète Four gaufrette 24 plaques "27/37" marque HA55 MWA - Tél.: 0552.47.85.23

■Bureau d'Etudes prend toutes études de dossier de régularisation, de permis de construire, partage, morcellement - Tél. pour RDV : 0553.50.27.04 - 041.41.10.83

■A vendre lot des moteurs CUMINS NHC 250 + moteur DETROIT GM.V12. 400 Ch. - Contacter: 0661.20.34.08

■Représentant exclusif en Algérie de marque européenne spécialisé en prêt-à-porter (bébés et enfants de 0 à 16 ans) vous propose un grand choix de vêtements d'été à des prix très compétitifs - Tél : 0557.25.30.37

■Sarl NJ IMPEX SETIF. Importation sur commande : Equipement industriel. Vds Conditionneuse sucre en stick neuve. CNC Défonceuse numérique. Gravure sur bois (Formation assurée) - Mobile : 06.63.02.50.41

■A vendre Glisseur 5.20 m POLYOR 2005 moteur 115 CV YAMAHA - Tél.: 0550.28.04.49

■Vends machines à crèmes glacées trois bras neuves avec pompe - Garantie une année - Prix 380 000 DA - W/ TLEMCEEN et W/ ALGER - Tél.: 0775.03.29.73

■Promoteur - Entrepreneurs - Particuliers - Nous réalisons pour vous tous Travaux de Compactage - Contactez-nous au 0552.722.641

■Lissage brésilien à la Kératine à partir de 6000 DA - Maquillage permanent à 6000 DA - Shampoing, après shampoing - Sérum à la Kératine disponible - Cils permanents - Extension de cheveux naturels - Tél.: 0777.89.80.90

■Vends Unité de gaufrette complète en marche - marque HAAS - Empaqueuseuse AUCUTURIER et Flowpak - Tél.: 0553.40.59.10

■Vends glisseur Bayliner 9,20 m. Moteur 270 CV. Remorque triple essieux - Matériel sécurité - Tél. 0796.88.77.66

■Vends glisseur Arcoa 8,25 m, 2 moteurs Volvo 130 CV, TD, remorque doubles essieux - Matériel sécurité, électronique - Tél. 0796.88.77.66

■A vendre Machine plastique, imprimante 06 couleurs Flexo. Soudeuse + toutes Pièces J9 KARSAN disponibles - Tél.: 0771.30.15.33

■Jeune Homme cherche une Licence de taxi pour location à Oran - Veuillez contacter Morad - 0552.18.72.86

■Vends : beau Comptoir Frigo - CHEVROLET OPTRA année 2005 - Tél.: 0558.02.48.77 - ORAN

■A vendre Extrudeuse + Soudeuse + Découpeuse + Compresseur pour tout sachet de plastique + à vendre Tireuse + développeuse - Marque KISS 750 - 0550.57.20.55

■Vends : un Conteneur 6.00 x 2.40 en panneaux sandwich, étagère en fer + planches, 2 tables vibrantes, 1 presse à carrelage - à FLEURUS (15 km d'Oran) - Tél.: 0772.58.65.12

■Ent. privée travaux Bt. prend en charge des travaux de : Démolition - Gros œuvres - Maçonnerie - Clé en mains - Fourniture et pose. Décoration façade (Peinture, Pierres, Griffie, Mouchtie...) avec contrat et garantie - N° Tél.: 0770.97.35.82 - ORAN

■A vendre Machine à glace (CARPIGIANI) + Matériel de pizzeria + Matériel de boulangerie + Armoire frigo - Tél.: 0770.31.49.05 - 0795.78.83.90

■A vendre Matériel de fabrication de boissons gazeuses d'occasion - bon état - prêt à être utilisé - Prendre contact avec le 0661.62.62.10

■Vds Banc d'essai injection diesel BOSCH 12 Cyl. Vert TBE - Tél.: 0793.80.87.32

■Vds Sardinier 16 mètres Italien, moteur VOLVO 416 Ch., filet 6000 milles - Tél.: 0771.24.85.00 - TENES

■Vds 2 conteneurs 20 pieds en B. état. Vds 3 cabines sahariennes en B. état. 1ère cabine 3,20 x 3,50 x 2,50 m 1 porte + 1 fenêtre. 2ème cabine 8,50 x 3 x 2,50 m 3 portes + 3 fenêtres et 3ème cabine 6 x 3 x 2,60 m 1 porte + 3 fenêtres - Tél.: 0776.761.332 - site: www.algerieservices.freeoda.com

■A vendre Matériel de pressing " FRI-MAIR " D. Tambour T.B.E. + 01 Table de repassage - Neuf + un Compresseur 100 L. Neuf - Tél.: 0793.94.79.12

■ETS EL FETH. Met en vente pour Particuliers et Promoteurs ANSEJ - CNAC. Matériel: Pressing, Blanchisserie - Pizzeria - Pâtisserie et Boulangerie - Importé (Origine France) - Tél.: 0550.17.78.20

■Enseignant universitaire de grade professeur donne cours de chimie pour étudiants en Licence et Master - assure aussi l'assistance, l'encadrement et la préparation aux soutenances de projets de fin d'études - Tél.: 0551.98.29.43 - avant 18 h

### DÉCÈS

La famille **BENHAMAMOUCH** fait part du décès de son très cher et regretté frère,

père et grand-père **Mr BENHAMAMOUCH MOHAMED**

âgé de 72 ans à Mostaganem. L'enterrement a eu lieu le **Vendredi 20 Mai 2011 à partir de son domicile.**

Que Dieu, Le Tout-Puissant, lui accorde Sa Sainte Miséricorde et l'accueille en Son Vaste Paradis. A Dieu nous appartenons et à Lui nous retournons.



■A vendre divers Matériel de boisson gazeuse : RIVI - MAGA - CORTILAZZE - Tél.: 0770.96.28.80

■Importateur vend : Batteur 30 litres - Four CHAWARMA et divers matériel - Tél.: 0770.96.28.80

■Vente sur Commande : Compacteur, Vibrateur, Hélicoptère, Allisseuse à béton, Scie à sol, Règle vibrante, Pompe à eau, Moteur HONDA, Motocultures - Tél.: 0778.51.49.82

■Vente sur Commande : des Centrales à béton (20 m3 - 180 m3 fixe ou mobile) - Pièces détachées - Qualité, garantie et des prix pour tous les budgets - Mob: 0778.51.49.82

■Vente sur Commande : Concasseur (90 T/H - 1200 T/H fixe ou mobile) - des Machines de briqueterie - Générateur - Compresseur - Elévateur Monte-charge - Tél.: 0778.51.49.82

■Vends matériels de nettoyage marque KARCHER neufs sous emballage (possibilité de facturation) : nettoyeur HP 180 bars eau chaude / froide + autolaveuse et aspirateurs eau / poussière - Tél. : 0556.11.29.06

■Offre de vente équipements de cuisine pour hôtels et restaurants : Friteuse JUS-TA à 2 bacs en inox en très B. état. Cuisinière IMB à 4 feux sur four en inox en très B. état - Tél.: 0776.761.332 - Site: www.algerieservices.freeoda.com

■Auto-Ecole SAOUDIA. 42. Avenue de Saint Eugène - Inscription à Crédit. Formation et Apprentissage du nouveau code la route - Stage de prévention et de sensibilisation routière.

■Vends Bateau Quicksilver Classic 20 proche du neuf. Année 2008 - 6 m 80 moteur Mercruiser 250 CV 4 temps 200 heures de navigation avec salon en cuir, G.P.S. CD, allume-cigare, équipement de sécurité 5 C avec remorque Mecanorem 2 essieux. Prix après visite. ORAN. Ain Turk - Tél.: 0771.53.96.31

■Vends un lot des Moules injection électricité + un Moule boîte CD injection - Tél.: 0662.23.91.28

■Jeune taxieur à ORAN cherche un Numéro pour son taxi - Tél.: 0550.06.94.12 / 0771.89.31.37

■Vds Machine extrudeuse nue Filler 200 + Machine extrudeuse Filler 50 + Presse pour sac bretelle + Refroidisseur à air GM + Enrouloir. Matériel d'occasion. Prix intéressant - Portable: 0669.71.14.81

■Sté de Marbre et Granite à ORAN recrute Secrétaire commercial - Tél.: 0550.48.19.41 / 0791.66.30.07

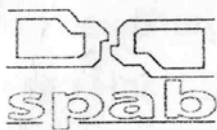
■Vends Matériel de Pizzeria (9 Tables et 36 Chaises + Four à pizza + 2 Friteuses + 1 Frigo) - Tél.: 0551.51.64.15

■A vendre Réfrigérateur Congélateur (Présentoir) prix : 80 000 DA. Dimension: L 1600 x D 830 x H 1850 mm - Contactez-nous au: 041.328.274 - E-Mail : cityline111@yahoo.fr

■Vends Fauteuil dentaire complet fonctionnel (installé) + Accessoire + Panoramique dentaire d'occ. (FR) - Tél.: 0661.12.37.62

■Vends Matériel de laiterie comprenant : Lisseuse de 50 Kg - Bac de 500 L - Bas-sine 100 L - Divers Moules de fabrication - Visite sur place à Oran - Tél.: 0550.31.28.31

■Vente cuisine équipée en facilité de paiement. Envoyer le schéma de votre cuisine et votre téléphone à deco.oran@gmail.com. Tél.: 041.43.04.02 / 0775.65.49.15



GROUPE INDUSTRIEL OUEST INJACO-SPA  
SOCIETE DE PRODUCTION D'AGREGATS ET BETON  
EPE / EURL / SPAB AU CAPITAL SOCIAL  
DE 66 350 000.00 DA

DIRECTION GENERALE HASSI-AMEUR  
Siège Social : Zone Industrielle Hassi-Ameur - ORAN

Adresse Postale : B.P. 143 Hassi-Ben-Okba - ORAN - TEL. 040 22 97 31 \*\* FAX. 040 22 96 69  
CENTRE DE PRODUCTION DE BETON HASSI-AMEUR - TEL. 040 22 96 70 \*\* 0770 91 30 70  
CENTRE DE PRODUCTION DE BETON / AGREGATS ET AGGLOMERES RELIZANE  
TEL. 046 91 37 79

## Avis d'appel d'offres National ouvert

N° 001/SPAB/2011

La Société de Production d'Agrégats et de Béton (SPAB) lance un avis d'appel d'offres National ouvert pour la location d'une station concassage et d'un dumper de carrière.

- sis à Djebel Yazrou - Carrière Sidi Mhamed Benaouda Matmar - Relizane.

Le présent avis d'appel d'offres National ouvert s'adresse aux soumissionnaires spécialisés dans le bâtiment et les travaux publics et/ou dans l'exploitation des carrières.

Les soumissionnaires dans le cadre du présent Avis d'appel d'offres National ouvert, doivent, entre autres, fournir les pièces obligatoires attestant :

- de la constitution d'une caution de garantie de soumission de 1% du montant total de l'offre.
- des références professionnelles du soumissionnaire.
- du Numéro d'Identification Fiscale (NIF).
- de la position du soumissionnaire vis-à-vis des organismes fiscaux et parafiscaux.
- Etc.

La liste détaillée des pièces requises et les conditions de participation à la présente consultation figurent dans le cahier des charges objet de la présente procédure d'appel d'offres National ouvert.

Les soumissionnaires intéressés par le présent avis, sont invités à retirer le cahier des charges à l'adresse suivante : Zone Industrielle Hassi-Ameur - ORAN. BP 143 Hassi-Ben-Okba - ORAN.

Auprès du secrétariat chargé des retraits de cahier des charges et des dépôts de soumission contre paiement des frais de documentation d'un montant de cinq mille dinars (5.000) DA.

Les offres accompagnées des pièces requises, doivent être déposées, conformément aux instructions données dans le cahier des charges, auprès du secrétariat chargé des retraits de cahier des charges et des dépôts de soumission à l'adresse suivante : Zone Industrielle Hassi-Ameur - ORAN. BP 143 Hassi-Ben-Okba - ORAN.

Ces offres seront obligatoirement déposées sous double pli cachetés avec la mention " A Ne Pas Ouvrir " et les références de l'appel d'offres.

La date limite de dépôt des offres est fixée à vingt et un (21) jours à partir de la première parution de l'Avis d'appel d'offres sur les quotidiens nationaux ou le BOMOP.

Les soumissionnaires resteront engagés par leur offre durant soixante (60) jours à compter de la date limite de dépôt des offres.

Les personnes devant retirer le cahier des charges et déposer les soumissions doivent être dûment autorisées par les soumissionnaires.



La BTPH Spa met à votre disposition :

## DU BETON PRÊT A L'EMPLOI DE QUALITE

La centrale à béton est située à Bir El Djir

Cité EL-RIADH "

Près de la Cité " EL-YASMINE " ORAN

Une équipe dynamique est à votre disposition pour vous assurer un service professionnel rassemblant efficacité, rapidité de livraison et garantie.



Pour toutes informations, Appelez au : 05 55 01 63 05



## La TRUST ALGERIA

Assurances & Réassurance Direction Régionale  
d'Oran informe l'ensemble de ses assurés  
et partenaires du transfert de son bureau de  
souscription directe B3100 au 06, Rue BENDRAOUA  
Abdelkader Cité IBN ROCHD (Ex-SEDDIKIA) Oran -  
**Tél.: 041.53.49.13**  
**041.53.49.14**  
**Fax : 041.53.10.03**

### IMPORTANTE SOCIETE PRIVEE RECRUTE

Recherche :

#### Un (01) Ebéniste - menuisier hautement qualifié

w Expérience minimum dix (10) ans.

w Parfaite connaissance des machines à bois. w Résider à Oran.

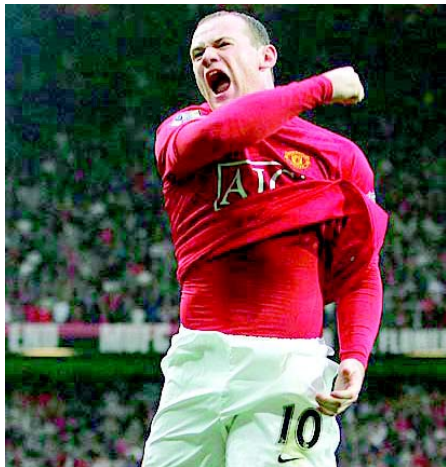
Celui-ci sera chargé de la création et de la direction d'un atelier de fabrication de meubles. Transmettre CV à :

**kitealco@gmail.com**



## Ligue des champions

# Barcelona-Manchester United, finale de rêve



Le football européen s'offre un match de gala samedi soir en finale de la Ligue des champions, avec la virtuosité de Barcelone opposée au réalisme de Manchester United. Tous les ingrédients sont réunis pour offrir à la planète football un banquet digne de la plus grande compétition club du Vieux Continent. Barcelone, champion d'Espagne, vise une seconde couronne européenne en trois saisons après son succès en 2009 contre les Anglais. Manchester United, champion d'Angleterre, espère de son côté une nouvelle victoire après celle de 2008 face à Chelsea. La quasi-perfection du jeu collectif catalan a séduit jusqu'aux plus irréductibles adversaires du Barça, d'ores et déjà paré de l'étiquette de meilleure équipe de club de l'histoire du football. En face des joueurs de Pep Guardiola se dresse la forteresse Manchester, qui dispute depuis longtemps au FC Barcelone le titre de club le plus populaire au monde et se rappelle avoir rem-

porté son premier titre européen il y a 43 ans dans ce stade de Wembley, ancienne version. De part et d'autre, on regorge de joueurs de talent mais les Catalans disposent dans leur jeu d'une cartemaîtresse, un joyau nommé Lionel Messi. A bientôt 24 ans, le prodige argentin figure déjà au panthéon du football aux côtés de Pelé, Diego Maradona ou Johan Cruyff. Il sort d'une saison exceptionnelle, au cours de laquelle il a inscrit la bagatelle de 52 buts, dont quelques chefs d'œuvre. Son deuxième personnel inscrit en demi-finale aller contre le Real Madrid trône dans la collection des plus grands exploits et prouve que Messi peut faire basculer une rencontre à lui tout seul. Autour de lui, virevolte une noria de joueurs espagnols évoluant en toute confiance, forts de leur doublé Euro 2008-Coupe du monde 2010, avec à la baguette non pas un, mais deux chefs d'orchestre, Xavi et Andrés Iniesta. Habitué à jouer ensemble depuis plusieurs années, ils

peuvent se trouver les yeux fermés et constituent un cauchemar pour leurs adversaires tant qu'ils monopolisent le ballon. United ne prétend pas rivaliser avec son rival sur ce plan-là, mais les Mancuniens ont de solides arguments à faire valoir, à commencer par leur culture de la victoire. La puissance, la lucidité et l'activité inlassable du buteur Wayne Rooney, le sens de la finition de Javier Hernandez, l'expérience de Ryan Giggs et la défense implacable de Nemanja Vidic pèsent lourd et autorisent tous les espoirs aux Anglais. Manchester possède aussi son atout maître en la personne de son entraîneur Alex Ferguson, un meneur d'hommes et un fin tacticien capable de mener une troupe aux plus beaux exploits. C'est sur cette force mentale, sur le terrain comme sur le banc, que compte Manchester pour enrayer l'horlogerie catalane. La tâche s'annonce rude, mais la perspective de ce choc des cultures met l'eau à la bouche des amoureux du ballon rond.

## Guardiola, le perfectionniste qui flirte avec la perfection

Joueur de référence bardé de titres avec le FC Barcelone, Josep Guardiola a réussi à se bâtir un palmarès d'entraîneur absolument impressionnant après seulement trois saisons sur le banc de l'équipe «blaugrana». Rares sont les titres qui ont échappé au jeune technicien catalan depuis ses débuts professionnels sur le banc, en 2008-2009: trois sur trois en Liga (2009, 2010 et 2011), un sur trois en Coupe du Roi (2009, finale en 2011) et pour l'instant un sur deux en Ligue des champions (2009). Sans oublier deux Supercoupes d'Espagne (2009, 2010), une Supercoupe d'Europe (2009) et un Mondial des clubs (2009). Ce qui fait une moyenne de trois trophées par saison pour l'entraîneur le plus

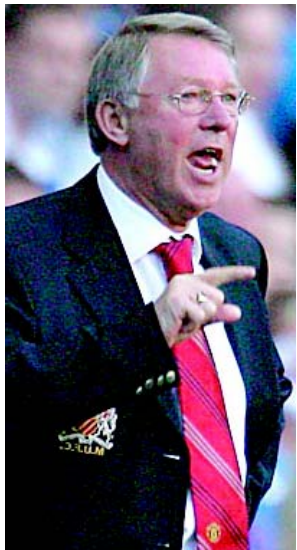


tendance d'Espagne, avec sa barbe de baroudeur et ses costumes parfaitement coupés. «Pep» Guardiola, 40 ans, dirigera ce soir à Londres contre Manchester United sa deuxième finale de Ligue des champions en trois ans, après avoir échoué en demi-finale la sai-

son dernière. En cas de victoire, il rejoindrait au palmarès de la compétition celui qui sera sur le banc d'à côté à Wembley, l'Ecosse Sir Alex Ferguson. Ferguson a gagné le précieux trophée en 1999 et en 2008, Guardiola en 2009, face aux «Red Devils» à Rome (2-0).

L'entraîneur catalan, proche de ses joueurs mais adepte de la discipline, comme Ferguson, n'entend toutefois aucunement se comparer à l'Ecosse, entraîneur aux 36 trophées, parmi lesquels 12 Championnats d'Angleterre et deux Ligues des champions. L'ancien milieu de terrain rappelle toujours que sans ses joueurs il ne serait rien. Il faut dire qu'il a sous ses ordres une génération de joueurs exceptionnelle.

## Ferguson veut combler son retard européen



Après avoir fait de Manchester United l'incontestable numéro un du foot anglais, Alex Ferguson veut combler le retard européen des «Red Devils», dont le palmarès sur la scène continentale n'est pas encore, selon lui, à la hauteur du prestige du club. A l'intérieur de ses frontières, MU n'a plus de concurrent au regard de l'histoire depuis que l'équipe, déjà détentrice du record des victoires en FA Cup (11), s'est emparée il y a dix jours de celui des titres en championnat avec un dix-neuvième sacre, soit un de plus que le grand rival Liverpool. A l'échelle du continent en revanche, Manchester United n'est encore que sixième avec ses trois succès dans l'épreuve reine, d'abord la Coupe des clubs

champions en 1968, puis la Ligue des champions, cette fois-ci sous la houlette de l'Ecosse, en 1999 et 2008. «C'est un domaine dans lequel nous devons faire mieux. Nous aurions dû gagner plus. C'est pourquoi l'attente est très grande de mon point de vue», reconnaît Ferguson, sans cacher son «envie» pour le Real Madrid, club le plus souvent titré (9), l'AC Milan (7), Liverpool (5), l'Ajax Amsterdam et le Bayern Munich (4). Sur le plan personnel, en soulevant pour la troisième fois la Coupe, il rejoindrait un autre grand personnage du football britannique, l'Anglais Bob Paisley, mort en 1996, qui avait conduit les «Reds» au triomphe en 1977, 1978 et 1981.

## LNF - Ligue 1

## La dernière journée reportée au 5 juillet

Kamel Mohamed

Prévu fin juin, le tomber de rideau du championnat de Ligue 1 est reporté au 5 juillet. Une décision motivée par la Ligue nationale de football en raison du grand nombre de matches en retard qu'il fallait caser. La LNF s'est ainsi retrouvée contrainte de décaler la fin du championnat. Un ratage pour la première saison du championnat de football professionnel en Algérie. La

reprise est prévue le 10 septembre prochain. Pour rappel, la compétition de la présente saison avait débuté en septembre dernier et se terminera en juillet. Un record ! La fin tardive du championnat pénalisera l'ensemble des clubs, notamment ceux qui disputeront les compétitions africaines, à savoir le MC Alger, la JS Kabylie et l'ES Sétif. Ces équipes n'auront pas de répit dans la mesure où les matches de poules de la Ligue des champions et de la coupe de la CAF reprendront à la mi-juillet. Or, l'éventuelle qualification de la JSK et de l'ESS en coupe de la CAF, le MCA étant déjà qualifié, faussera carrément le championnat. Ces trois équipes sont appelées à renforcer leurs effectifs respectifs. Elles devraient solliciter des joueurs évoluant dans d'autres clubs, lesquels sont concernés par le titre ou la relégation. Sur le plan de l'éthique, cette situation faussera la fin du champion-

nat car il serait inconcevable de perturber des joueurs qui devraient se concentrer sur la fin du championnat avec leurs équipes respectives. Il faut donc s'attendre à une certaine tension entre les présidents de club en cette fin de championnat, très mal gérée par la Ligue nationale. La JSK et l'ESS, qui jouent depuis plusieurs saisons sur plusieurs fronts, seront privées de vacances au cas où elles se qualifient à la phase finale de la coupe de la CAF. D'ailleurs, à Sétif, on souhaite l'élimination de l'équipe afin de faire le ménage au sein du groupe. Les dirigeants de l'ESS comptent libérer plusieurs joueurs, engager d'autres et recruter un nouvel entraîneur. Mais si le championnat se termine le 5 juillet et la coupe de la CAF reprend deux semaines plus tard, l'ESS n'aura pas la possibilité d'apporter les changements voulus. Il en est de même pour la JSK et le MCA qui n'auront pas de temps pour renforcer leurs effectifs.

### Dates des prochaines journées

25<sup>e</sup> journée : 31 mai  
26<sup>e</sup> journée : 10-11 juin  
27<sup>e</sup> journée : 17-18 juin  
28<sup>e</sup> journée : 24-25 juin  
29<sup>e</sup> journée : 1<sup>er</sup> - 2 juillet  
30<sup>e</sup> journée : 5 juillet.

### Dates des matches retard

MCA-ASO (4 juin)  
JSK-JSMB (7 juin)  
ESS-MCEE (7 juin)  
ESS-ASK (14 juin)  
WAT-JSK (14 juin)  
JSK-MCS (21 juin)  
ESS-JSK (28 juin).

## Victoire de l'USM Alger devant le MC Oran

L'USM Alger a battu le MC Oran sur le score de 2-0 en match comptant pour la 24<sup>e</sup> journée du championnat professionnel de football de Ligue 1, disputé

hier au stade Omar Hamadi (Alger) à huis-clos. Les buts de la rencontre ont été inscrits par Ouznadji (32) et Aouamri (43) pour l'USMA.

## Ligue 2

## Le CSC en Ligue 1 avant l'heure, le CAB tout proche



Ph: Arch.

## Ligue 2

JSMS	1 - 2	CSC
CAB	2 - 0	USMBA
PAC	1 - 0	OM
ESM	3 - 0	RCK
ASMO	4 - 5	SAM
MOC	1 - 1	ABM
USB	2 - 0	MSPB

## Classement

Equipes	Pts	J
1- CSC	51	27
2- CAB	49	27
3- NAHD	47	26
4- OM	41	27
5- USMBA	40	27
6- RCK	37	27
- ESM	37	27
8- ASMO	36	27
9- MSPB	35	27
10- USB	34	27
- SAM	34	27
12- MOC	33	27
13- PAC	30	27
14- JSMS	28	27
15- ABM	27	27
16- CRT	22	26

## M. Zeggai

Le Paradou AC a été l'acteur principal de cette vingt-septième journée après avoir déjoué tous les pronostics en prenant le meilleur sur l'OM. En effet, les gars du Paradou ont, au vu de leur remarquable prestation, mérité leur succès et maintiennent ainsi intactes leurs chances de maintien.

Cette victoire combinée à celle du CSC en déplacement à Skikda face à la JSMS permet au club constantinois d'accéder avant l'heure en Ligue 1. Les Sanafirs reviennent ainsi donc parmi l'élite au grand bonheur de leurs milliers de fans. De son côté, le CAB a également exploité la défaite de l'OM pour crucifier l'USMBA qui a perdu toutes ses dernières chances d'accession. A trois journées de la fin, les Cabistes n'ont besoin que de deux points pour emboîter le pas au CSC. Ceci est également valable pour le NAHD qui devra engranger

quatre points lors de ses deux matches à domicile pour réaliser son rêve.

En bas du tableau, l'étau se resserre pour la JSMS, alors que l'ABM, en infériorité numérique pendant près d'une heure, est parvenue à éviter la défaite à Constantine face au MOC qui n'a pas confirmé son dernier succès acquis à Batna devant le MSPB. Au milieu du tableau, l'ESM a renoué avec la victoire en crucifiant le RCK au moment où l'USB a profité de la venue du MSPB pour se mettre à l'abri de toute mauvaise surprise. A Oran, on a assisté à un festival offensif dans le derby ASMO-SAM avec à la clé neuf réalisations où le dernier mot est revenu à la surprise générale à la formation de Mohammadia. En somme, l'ASMO a déçu au grand dam du staff technique qui n'a rien compris lors de ce match marqué par l'empreinte du jeune Ameer Yahia, auteur d'un quadruple, pour devenir le meilleur buteur de l'équipe.

## NAHD-CRT reporté

La rencontre devant opposer hier au stade du 20 août (Alger), le NA Hussein-Dey au CR Témouchent, pour le compte de la 27<sup>e</sup> journée du championnat professionnel de Ligue 2 de football, a été reportée à une date ultérieure, à indiqué jeu-

di, la Ligue nationale de Football. Ce report, souligne la LNF, a été décidé suite à la réunion de la commission de sécurité de la circonscription administrative d'Hussein-Dey. La rencontre NAHD-CRT (U 20) a été également reportée.





**07.15** Sabah El Kheïr  
**10.00** Dessins animés  
**10.30** Bab El-Maqam  
**11.15** Aân Tariq  
El-Ban  
**12.00** Dessins animés  
**12.30** Aâdjalet aadjiba  
**13.00** Journal télévisé  
**13.40** Louiza  
Fernanda  
**14.00** Lil -aâila  
**16.00** Tofoulati

**16.30** Dessins animés  
**17.00** El-ousboue el-riyadi  
**18.00** Journal télévisé amazigh  
**18.15** Le Journal de l'économie  
**18.20** Mihan wa hiraf  
**18.45** Irchadat Tibibiya  
**20.00** Journal télévisé

## 20.40 Laou Tahki Tlemcen

**Série documentaire**  
**20.45** Djaichouna  
**21.15** La place Comédie musicale de Dahmane Ouzid  
**21.45** Antoum aydhan  
**21.45** Variétés musicales  
**23.10** Football  
**00.00** Journal



**09.50** Réveillez vos méninges  
**10.20** Les Z'amours  
**11.00** Tout le monde veut prendre sa place  
**11.45** Point route  
**11.55** Météo 2  
**12.00** Journal  
**12.15** 13h15, le samedi...  
**12.55** Envoyé spécial : la suite  
**13.50** Tennis  
**18.00** Mot de passe  
**18.50** L'agenda du week-end  
**18.55** Emission de solutions  
**19.00** Journal  
**19.34** Météo 2

## 19.35 Chère maman



**Présenté par Patrick Sabatier**

En cette veille de Fête des mères, Patrick Sabatier a décidé de mettre les mamans à l'honneur tout au long d'une soirée pleine de surprises. Si les mères de quelques célébrités se retrouvent sur le devant de la scène et que plusieurs artistes sont sur le plateau pour chanter en hommage aux mamans, ce sont surtout les femmes anonymes qui sont fêtées ce soir.  
**21.50** On n'est pas couché  
**00.55** Retour à Roland Garros  
**01.20** Voyage au coeur de l'alcool(isme)



**11.25** 12/13 : Journal national  
**11.50** 30 millions d'amis  
**12.25** Les grands du rire  
**13.30** Côté jardin  
**14.00** En course sur France 3  
**14.25** Documentaires de votre région  
**15.20** Magazines de votre région  
**16.00** Slam  
**16.30** Des chiffres et des lettres  
**17.00** Questions pour un champion  
**17.55** 19/20 : Edition nationale  
**18.00** 19/20 : Journal régional  
**19.10** C'est pas sorcier

## 19.35 Le secret des baleines



**Avec Veronica Ferres, Mario Adorf**  
Avec ses amis, Charlotte, 14 ans, participe à une course de voitures à bord d'un véhicule volé. Les adolescents sont rapidement appréhendés par la police. Aussi Anna, la mère de Charlotte, décide-t-elle de l'emmener en Nouvelle-Zélande, où réside Joe, son père, biologiste marin, avec lequel elle n'a plus de contact depuis des années. Sur place, Anna est déçue par le comportement de son père, bien trop passionné par ses recherches sur les baleines pour s'intéresser à la présence de ses proches.  
**22.35** Soir 3  
**23.00** Tout le sport  
**23.10** Incroyables expériences  
**01.10** Une nuit en... Lorraine



**08.26** Anime ta vitamine  
**08.28** Mangerbouger  
**08.35** C'est notre affaire  
**09.15** Silence, ça pousse !  
**10.05** La maison France 5  
**10.55** Les escapades de Petitre naud  
**11.30** C à vous  
**12.30** 7 minutes pour une vie  
**13.05** Lhamo, petite fille de l'Himalaya  
**14.00** Teum Teum  
**15.00** «La Boudeuse» autour du monde  
**15.55** Expédition tigre  
**16.55** Cinémas-magazine

**18.00** Arte journal  
**18.15** Arte reportage  
**18.55** 360°, GEO  
**19.40** La fabuleuse histoire de la science - Quel est le secret de la vie ?  
L'exploration du secret de la vie se poursuit à travers l'analyse du plus complexe des organismes connus : le corps humain. Depuis les tentatives de sauver les gladiateurs blessés dans la Rome antique jusqu'aux dessins anatomiques extrêmement détaillés de Léonard de Vinci, de la théorie de la "force vitale" de l'électricité jusqu'à la découverte du monde microscopique des cellules, cet épisode retrace les étapes majeures qui ont permis de comprendre comment fonctionne le corps et ce qui fait des humains des êtres vivants parmi d'autres.  
**21.20** Pâtée pour chat  
**22.50** Metropolis  
**23.35** Philosophie  
**00.00** Tracks  
**00.55** Orange mécanique

**arte**



**TF1** 19.35

## LIGUE DES CHAMPIONS

- FC Barcelone (Esp) / Manchester United (Ang)

Ligue des champions. Finale. FC Barcelone (Esp) / Manchester United (Ang). Au stade de Wembley, à Londres (Angleterre). Wayne Rooney et les Mancuniens auront à cœur de s'imposer face au FC Barcelone, afin de prendre leur revanche sur la finale de 2009, qui avait vu Lionel Messi et ses coéquipiers s'imposer 2-0 (buts d'Eto'o et Messi) au stade olympique de Rome. Un duel au sommet en guise de revanche qui promet une rencontre d'exception sur la pelouse mythique du stade de Wembley. Une finale attendue entre les deux meilleurs clubs du Vieux Continent. Qui des Blaugrana ou des Red Devils soulèvera la "coupe aux grandes oreilles" et succèdera au palmarès de la Champions League à l'Inter Milan ?



**M6** 19.45

## HAWAII FIVE-O

- Ke Kinohi

Avec Alex O'Loughlin, Scott Caan, Daniel Dae Kim, Grace Park

Un matin, Steve surprend plusieurs individus chez lui. Il est neutralisé et constate à son réveil que les cambrioleurs ont dérobé la boîte à outils de son père. Inquiet, car seuls ses équipiers et sa soeur savent ce que contient la boîte, Steve se rend chez Mary, où il trouve un appartement vide et des signes de lutte. Un coup de téléphone l'aide à la localiser et l'aide de Danny à la libérer. L'unité se met alors au travail pour élucider ces événements. Elle remonte jusqu'à un puissant homme d'affaires japonais, une connaissance du gouverneur Jameson, qui a naguère fait l'objet d'une enquête dirigée par le père de Steve...



**CANAL+** 19.50

## HORS DU TEMPS

Avec Eric Bana, Rachel McAdams, Ron Livingston, Jane McLean

Clare et Henry s'aiment depuis toujours d'un amour comme seul le destin sait en faire naître. Mais Henry souffre d'une anomalie génétique extrêmement rare qui le fait voyager dans le temps. Il peut être envoyé pour quelques heures ou plusieurs jours dans le passé ou le futur sans qu'il n'ait le moindre contrôle sur cet étrange don. Régulièrement et sans prévenir, les amoureux sont donc séparés sans que Clare ne sache où est Henry et quand il réapparaîtra. De son côté, les voyages d'Henry lui permettent de rencontrer Clare alors qu'elle n'était encore qu'une enfant, de la croiser dans un avenir proche et même de s'observer lui-même à différents moments de sa vie...

# TÉLÉVISION



## 22.10 New York, section criminelle



- Crise d'identité

Avec Vincent D'Onofrio, Kathryn Erbe

Une mère maltraite ses deux enfants, jusqu'au jour où un appareil électrique tombe dans sa baignoire, la tuant sur le coup. Vingt ans plus tard, Gray Vanderhoven mène une existence dorée. Il est marié à Lukie, une femme de la haute société qui discute actuellement avec lui au sujet d'une réunion de classe à Princeton. Le couple est interrompu par le téléphone de Gray.  
**00.35** Formule 1



## 22.15 The Unit : commando d'élite



- Le salaire de la peur

Avec Robert Patrick, Dennis Haysbert

Alors qu'ils venaient de regagner leur base, Jonas, Mack et Bob doivent aussitôt repartir pour une mission de sauvetage, accompagnés par Metz. Il leur faut secourir le président Bakuto, qui vient d'être victime d'un coup d'Etat. Au cours du trajet en avion, Metz se demande en quoi il pourra être utile au commando.  
**23.45** Supernatural  
**00.50** 100% Poker



## 21.35 Lovely Bones



Avec Stanley Tucci, Saoirse Ronan

Susie, une adolescente heureuse, vit avec sa famille dans une banlieue de Philadelphie. Un jour, en rentrant de l'école, elle est accostée par George, son sympathique voisin, qui l'invite gentiment à venir découvrir la cabane qu'il a construite sous le champ de maïs. Susie accepte et réalise très vite sa dramatique erreur. Peu après, depuis l'au-delà, elle observe le quotidien de sa famille, confrontée à sa disparition.  
**23.45** Spécial investigation  
**00.35** Surprises  
**00.55** Nuisible(s)



**16.00** Flash info  
**16.05** Arte reportage  
**16.45** Le dessous des cartes  
**17.00** TV5MONDE, le journal  
**17.30** L'Amérique dans tous ses états  
**18.30** Coup de pouce pour la planète  
**19.00** Tendances A  
**19.30** Journal (France 2)  
**20.00** Envoyé spécial  
**22.00** TV5MONDE, le journal  
**22.10** Journal (TSR)  
**22.40** Chabada  
**23.30** Acoustic  
**00.00** TV5MONDE, le journal Afrique



**06.05** Des baskets dans l'assiette  
**06.17** Ludo  
**09.00** Le Tennis Club  
**10.05** Tennis  
**13.55** Implacable  
**15.25** FBI . portés disparus  
**17.00** Génération Télé 90  
**18.45** Samantha Oups !  
**19.35** L'amour sur un plateau  
**21.25** Shirley et Dino à Marigny  
**22.45** Doctor Who  
**00.20** Girls in Hawaii



**09.20** Naruto  
**10.08** Trop la pêche !  
**10.15** Jeux actu  
**10.29** NT1 actu  
**10.30** Journal  
**10.45** Comment je l'ai rencontrée  
**14.59** MP1  
**15.05** Au Field de la nuit  
**16.15** Au bas de l'échelle  
**17.59** MP1  
**18.00** Reporters  
**19.44** Météo  
**19.50** Vampire Diaries  
**22.10** Moonlight  
**00.36** MP1  
**00.40** En mode Gossip



**Bélier** 21-03 au 20-04

Vous allez avoir un moral de vainqueur et les tâches habituelles ne vous démoraliseront pas. Vous pourrez travailler avec acharnement.

**Taureau** 21-04 au 21-05

C'est une véritable aventure qu'on pourrait bien vous proposer. Vous avez du mal à vous décider à saisir cette opportunité qui vous paraît périlleuse.

**Gémeaux** 22-05 au 21-06

C'est très bien de faire confiance aux autres et en particulier à ceux que vous aimez, mais dites-vous aussi que vous ferez bien de vous assurer que l'argent est dépensé à bons escient.

**Cancer** 22-06 au 22-07

Profitez de vos bonnes dispositions pour faire quelques mouvements. Vous avez besoin de vous sentir bien dans votre corps et dans votre esprit. Bougez, ne restez pas statique.

**Lion** 23-07 au 23-08

La forme sera là ! Et vous allez voir les choses différemment. Votre humour vous permet de tirer votre épingle du jeu d'une façon magistrale. Les choses commencent à aller bien pour vous, c'est un signe certain que vous continuer sur la voie que vous vous êtes tracée.

**Vierge** 24-08 au 23-09

Il n'y a rien à dire sur un sujet qui vous contrarie quelque peu. Regardez où vous mettez les pieds avant de prendre nettement position. Une attitude ferme ne nuirait pas dans de telles circonstances.

**Balance** 24-09 au 23-10

On vous fera une proposition en apparence dénuée de difficultés que vous pensez pouvoir accepter. Elle vous paraît conforme à vos désirs et vous en éprouvez une vive satisfaction.

**Scorpion** 24-10 au 22-11

Quelqu'un vous fait une offre courageuse mais vous savez qu'il ne pourra pas tenir ses engagements. Son comportement tendant à nier l'évidence vous contrarie.

**Sagittaire** 23-11 au 21-12

Une étonnante opportunité risque de se présenter à vous. Votre pouvoir de réflexion vous permet de juger si vous devez ou non persévérer dans la voie que vous avez prise. Ne faites pas preuve d'entêtement.

**Capricorne** 22-12 au 20-01

Soyez sûr de vous si vous voulez discuter sérieusement d'un problème amoureux ou sentimental. Mais sachez faire preuve de détachement pendant cette discussion car elle risquerait de s'envenimer.

**Verseau** 21-01 au 18-02

Avec la forme physique que vous aurez, vous pourrez gagner une certaine indépendance. Si seulement vous vouliez prendre quelques risques supplémentaires tout vous semblerait infiniment mieux.

**Poissons** 19-02 au 20-03

La chance vous aidera à saisir certaines opportunités bienvenues. De nouveaux rapports amicaux se créent, soyez disponible pour vous adapter à cette éventualité favorable. Essayez de conserver votre position face aux aléas des relations superficielles. Soyez optimiste.

## Jeux proposés par Chérifa Benghani

FAUX TIFS  
CURIEUSES

D'ABORD ET AVANT TOUT  
MÉTAL

SAISON  
IDIOTES  
DOCTEUR

PAGES  
INTER-JECTION

NOTE  
PRONOM

RELEVER LA NOTE  
PARLEMENT

CAUSSETTE SUR LA TOILE  
BIEN VENUS

CORIACES  
HABIT DE MAGISTRAT

TEINTE  
SAINT  
DANS

MÉR  
BRAMER  
SÉLECTION

MÉTAL PRÉCIEUX  
PRONOM

UNION DES 52  
ALLONGE

OBTINT  
SUD-OUEST  
ANCIEN

D'UNE SEULE COULEUR  
RIDEAU

FRUIT SEC

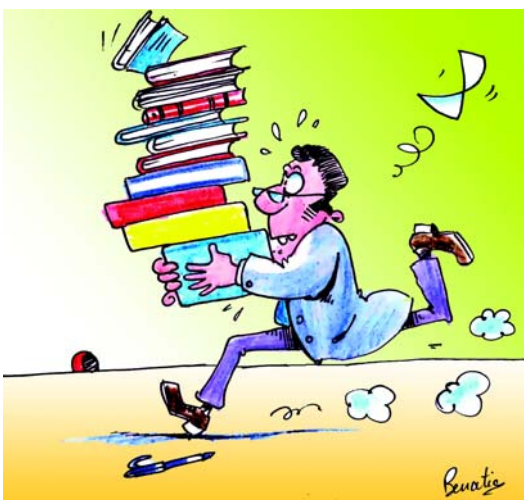
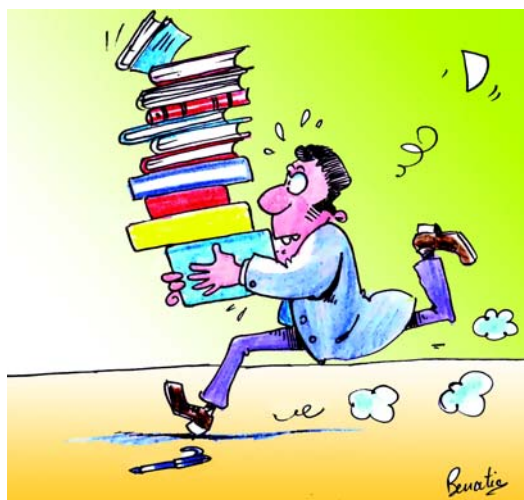
FLÉCHES N° 4410

AGNELET –  
AMBITION –  
BOUSCULER –  
CADENAS –  
CONSTERNER –  
CREDO – ECHO –  
ECRAN –  
EGAREMENT –  
ENVOI – ETONNER –  
FANGE – FEERIE –  
FELIN – GISEMENT –  
LIAISON – LIANE –  
MAISON –  
MAJORETTE –  
MEDITATION –  
MENTION – MINE –  
NAGER – NOTAIRE –  
OGRE – ORAGE –  
OTAGE – PANIER –  
PEINER – PION –  
RECAPITULATION –  
REGARDER –  
ROUSPETANCE –  
SAVON – STAGE –  
TESSON – TIGRE –  
TOURNOI – VAINCRE –  
VOLONTAIREMENT –  
VOLTIGER.

N O I T I B M A E G A T O R P  
N O S S E T N E M E R A G E E  
O D E R C N T N E M E S I G A  
I N E E N E S A N E D A C I U  
T O C N O M R I O N R U O T B  
A I N N I E E L O E A E G L O  
L T A O T R N S N E G A R O U  
U A T T N I I R O A E E E V C  
T T E E E A E T T E R O J A M  
I I P L M T P S A G N N N I E  
P D S E S N A L I A I S O N G  
A E U N A O N T R L O V I C N  
C M O G V L I C E H N M P R A  
E C R A O O E F C E I R E E F  
R E G A N V R E L U C S U O B

FOUILLES N° 4410

Les 8 lettres restantes composent le tout de la charade suivante :  
- Mon 1er est joli.  
- Mon 2e nous fait un prix.  
Mon tout ça fait béséf.

7  
E  
R  
R  
E  
U  
R  
S

A B C D E F G H I J

1										
2										
3										
4										
5										
6										
7										
8										
9										
10										

CROISÉS N° 4410

## Horizontalement:

- Démêlés.
- Pièce de débit.  
Clôture.
- A faire berk !  
Vaccin pas au point.
- Fanfare.
- Onagres.
- Affaires de temps.  
Cours de Russie.  
Entrée en matière.
- Médiates.
- Types. Indéfini.
- Points opposés.  
Type de police.  
Aspire.
- Conservateur.  
Bordure.

## Verticalement:

- Inférences.
- Ca la fiche mal à la fin.  
Lieu d'exposition d'articles.  
Réfléchi.
- Fascine.
- C'est vraiment le bouquet  
avec ces expositions !
- Coup de mouche par  
exemple.
- Sous.
- Interjection. Instruit et bien  
élevé. Pronom.
- Petit mal traité.  
Se fatiguer (se).
- Tête haute.
- Sans accompagnement.  
Ecluser.

## LES SOLUTIONS

## CROISÉS N° 4409

B	I	Z	A	R	R	E	S	D
I	N	O	U	I	E	A	C	E
E	C	O	T	S	A	V	A	L
N	L	E	G	R	E	V	E	
F	L	O	U	S	E	N	E	S
A	I	G	R	E	L	E	T	
I	C	I	S	U	R	O	E	
T	H	E	S	L	I	P	P	E
E	E	L	E	G	I	E	S	
A	N	A	L	Y	S	E	S	

## FLECHES N° 4409

D	J	U	R	D	J	U	R	A
I	N	E	T	A	I			
F	U	I	R	I	V	G		
F	M	E	A	U	I	R		
E	L	I	V	R	E			
R	E	N	A	N	T	I	S	
E	P	I	N	E	E	S		
M	U	L	E	T	S	S	U	
M	I	N	A	R	U	S		
E	S	T	G	R	I	S	E	
N	E	I	G	E	E	E		
T	C	A	S	I	N	O	S	

## FOUILLES N° 4409 FUMEE ( Fût - Mets )

## CODÉS N° 4409

1	M	I	G	E	S	6	T	R	8	N	P	10	O	U	C	A
14	L	V	D	X												

1	A	R	U													
14																

12	4	11	11	7	6	6	7	4	8							
14	3	1		12	4	3		2	7							
1	2	2	1	7	6	4	8	8	5							
11	1	7	6		7	8	8	5	6							
15	13		15	7	5	6		2								
7	1		7	10			9	1	6							
4	8	5	2	5	3	6	5		7							
8		12	1	6	9	5	6		4							
8	1	7	9		7	3		10	3							
1		11	7	5	10	10	5	3	18							
9		5	4	10	5		9	8								
	17	5	8		6	5	8	1	9							
6	4	6		9		2	1	7	5							
3	13		11	4	3	5		2	6							
2	1	16	1	7	6	6	5	5								

CODÉS N° 4410



## Un jeune de 30 ans s'immole par le feu à Djelfa

Il était 10h, ce jeudi, lorsque les gens qui étaient près du siège de la daïra de Djelfa, ont été surpris par les cris d'un jeune qui venait de s'immoler par le feu après s'être aspergé d'essence. Toutes les personnes présentes ont accouru pour le secourir, en tentant d'étouffer le feu, en couvrant le jeune avec des vestes et des manteaux qu'ils ont spontanément enlevés.

A l'arrivée de l'ambulance, le feu avait déjà très gravement atteint le visage et la poitrine du jeune. D'après les déclarations de ses amis et ses proches, ils s'avère que ce jeune de 30 ans, avait eu des échos affirmant que son nom ne figurait pas sur la liste des bénéficiaire de logements, qui sera affichée prochainement. L'état très grave du jeune a amené les responsables de l'hôpital à l'évacuer sur la clinique de Douéra. Le soir de cet acte suicidaire, une émeute a eu lieu à la cité Zéria, en solidarité avec ce jeune et pour protester, dit-on contre le rejet des dossiers datant de moins de 05 ans, par la commission. L'intervention rapide et sans heurts des forces anti-émeutes a heureusement calmé les esprits.

**Bekai Abdelkader**

## La Cadillac d'Obama devra s'acquitter du péage urbain à Londres

La mairie de Londres va demander aux Etats-Unis de s'acquitter du péage urbain pour les voitures du cortège du président américain Barack Obama, en visite d'Etat cette semaine dans la capitale britannique, a-t-on appris vendredi auprès de l'organisme qui gère cette taxe.

«Nous sommes en train de traiter» le cas pour déterminer le montant de la facture, a expliqué à l'AFP un porte-parole des Transports de Londres (TFL), un organisme qui dépend de la mairie de Londres. Les Etats-Unis devront verser 11,5 euros (16 dollars) par véhicule et par jour, y compris pour la Cadillac du Président, surnommée «La Bête». «Je suis ravi d'annoncer que La Bête paiera le péage», a affirmé le maire conservateur de Londres, Boris Johnson, cité jeudi soir dans le journal Evening Standard. «Nos routes n'étaient pas fermées au moment de la visite du Président (de lundi soir à jeudi matin), donc son cortège devra payer», a-t-il ajouté. «On n'a pas fait payer le pape quand il était ici (en septembre 2010) parce que toutes les routes étaient fermées, (...) mais cette fois-ci c'est différent», a-t-il ajouté.

# Le Quotidien

**D'ORAN**  
*Edition Nationale d'Information*

## Poutine «ne peut pas croire» à l'affaire DSK

Le Premier ministre russe Vladimir Poutine a déclaré vendredi qu'il ne pouvait «pas croire» à l'affaire de la tentative de viol visant l'ex-patron du FMI, Dominique Strauss-Kahn, «telle qu'elle a été présentée au départ», selon l'agence russe Interfax.

«Je ne peux pas croire que tout soit comme cela en a l'air, comme cela a été présenté dès le départ», a-t-il dit à des journalistes russes l'interrogeant sur les accusations de tentative de viol visant le haut responsable français. «J'ai du mal à évaluer les dessous politiques (de l'affaire) et je ne veux surtout pas me pencher sur ce thème», a-t-il ajouté. L'homme fort de la Russie n'a pas précisé ce qu'il entendait par «dessous politiques», alors que Dominique Strauss-Kahn était considéré comme le favori de la gauche française pour l'élection présidentielle du printemps 2012.

L'ex-patron du FMI est accusé de crimes sexuels par une femme de chambre d'un hôtel. Après avoir passé plusieurs jours en prison, il a été placé en résidence surveillée à New York et a dû démissionner du Fonds monétaire international.



## Evacuation mouvementée du campement des jeunes «indignés» à Barcelone

Des incidents ont éclaté vendredi à Barcelone entre policiers et jeunes «indignés» sur la Place de Catalogne, où les services municipaux ont démonté le campement des contestataires en prévision des festivités de la Ligue des champions samedi. Casqués et armés de matraques, les policiers ont dispersé un groupe qui bloquait l'entrée de la place, en plein centre de la capitale catalane, au moment où les camions de nettoyage emportaient les tentes et le matériel.

«121 personnes ont dû recevoir des soins, dont 37 policiers et 12 personnes qui ont été hospitalisées, toutes légèrement atteintes», a annoncé un porte-parole du service des urgences. Elle a précisé qu'il s'agissait surtout «de crises d'angoisse et de contusions multiples».

Une fois déblayé le campement, une foule de manifestants a de nouveau envahi la place. Environ 200 d'entre eux y demeureraient dans l'après-midi. Comme à la Puerta del Sol à Madrid, où les manifestants ont installé un village alternatif devenu le foyer de la contestation, et de nombreuses autres places en Espagne, la Place de Catalogne était occupée depuis dix jours par des centaines de jeunes Espagnols.

A Madrid, le ministre de l'Intérieur Alfredo Perez Rubalcaba a annoncé que les autorités «étudiaient» une éventuelle évacuation de la Place de la Puerta del Sol, à la suite d'une demande du gouvernement régional. Relayé par les réseaux sociaux, le mouvement, rejoint par des citoyens de tous horizons, s'est développé autour de

revendications multiples, visant le chômage, la «corruption» des hommes politiques ou encore la loi électorale favorisant les grands partis. Vendredi, la municipalité de Barcelone a décidé de faire place nette dans la perspective des célébrations prévues samedi soir, en cas de victoire du FC Barcelone en finale de la Ligue des champions de football, contre Manchester United à Londres.

Pendant que les camions des services de nettoyage emportaient le matériel, des policiers casqués ont fait usage de matraques et de balles en caoutchouc pour disperser quelques dizaines de manifestants qui bloquaient une entrée de la place. Les agents de nettoyage ont ensuite fini de démonter le campement, sous la surveillance de deux cordons de policiers.

**Samedi 28 mai 2011**  
**25 jourmada etthani 1432**  
**N° 5013**

## Nedjma récompense ses meilleurs clients

Huit meilleurs partenaires parmi des abonnés fidèles et autres utilisateurs des solutions entreprises Nedjma ont été récompensés, avant-hier, lors d'une cérémonie conviviale organisée à l'hôtel Sheraton Club des Pins à Alger par l'opérateur Wataniya Télécom Algérie. Des chefs d'entreprises, des représentants de corps diplomatiques et plusieurs invités de marque ont pris part à cette soirée, un véritable espace d'échanges entre Nedjma et ses partenaires. Intervenant dans ce cadre, le directeur général, M. Joseph Ged, n'a pas hésité à rappeler les relations privilégiées qui lient l'opérateur aux entreprises partenaires et la volonté de Nedjma d'offrir des services répondant à leurs attentes. «Grâce à vous, Nedjma s'adapte aujourd'hui la place de leader sur le marché algérien des télécommunications dans le segment des solutions entreprises», a déclaré M. Joseph Ged en s'adressant aux entreprises, avant d'ajouter que «le succès de nos produits est tel que le nombre d'abonnés utilisant nos offres a enregistré une progression de 400% entre 2007 et 2010».

Il affirme que Nedjma restera à l'écoute des entreprises partenaires pour mieux les soutenir, les accompagner et mettre à leur disposition les meilleures offres Voix et Data en termes de flexibilité, de performance et de coût. «Nous espérons à l'avenir renforcer notre partenariat pour l'essor de l'entreprise algérienne», note-t-il. Un dîner-spectacle a été offert lors de cette cérémonie haute en couleur et où le volet artistique a été assuré par le groupe El Bahdja Mohamed Redha et la troupe folklorique Choghli de Djanet.

**K. Assia**

## Détection d'un syndrome grippal touchant les chevaux dans quatre wilayas

Un syndrome grippal touchant les chevaux a été détecté par les services vétérinaires au niveau de quatre wilayas du pays, a-t-on appris vendredi auprès du ministère de l'Agriculture et du Développement rural. Le syndrome a été détecté le 15 mai par l'inspection vétérinaire de Tiaret sur des chevaux au niveau d'un hippodrome et d'une jumenterie de la région, a-t-on précisé de même source. La détection de cette maladie fait suite aux mouvements des chevaux ayant participé, auparavant, à des manifestations équiniques. «Cette grippe s'est propagée au sein du cheptel de ces deux entités contaminant quelques animaux, sans pour autant occasionner des mortalités», a rassuré la même source. Au bout de quelques jours, les cas touchés ont été guéris grâce à la prescription, par les services vétérinaires, d'un traitement à base d'antibiotiques et de vitamines. Toutefois, d'autres foyers ont été détectés dans trois autres wilayas, suite à une prospection menée au niveau des 48 wilayas du pays. Il s'agit de l'hippodrome du Caroubier à Alger, l'hippodrome d'El-Eulma (Sétif) et celui de M'sila. Suite à la propagation rapide de la maladie, «il a été décidé de séquestrer les exploitations infectées, de suspendre temporairement, durant une période de sept jours, toutes les manifestations équestres ainsi que les déplacements des chevaux». «Il est important de noter que ce syndrome ne se transmet pas à l'homme et ne touche pas aux autres espèces d'animaux», précise encore la même source.

## EDITORIAL

Par K. Selim

### UN «AMOUR» DE G8

Le G8 a si peu de choses à dire aux Palestiniens qu'il a choisi de saluer comme un «pas important» le récent discours de Barack Obama sur le sujet. Comme il s'agissait d'un discours nébuleux - mais mis au net par le même Obama devant l'AIPAC -, le message du G8 est une plaisanterie de mauvais goût supplémentaire à l'adresse des Palestiniens.

Mais le G8 a des choses à dire et à «offrir» aux révolutions arabes. Ce n'est pas grand-chose en vérité, quarante milliards de dollars d'investissements pour devenir actionnaire du «futur» arabe qui s'est enclenché, sans attendre le feu vert de Washington ou de Londres. On ne peut reprocher aux Tunisiens et aux Egyptiens d'accepter les aides financières dont ils ont besoin. En revanche, les sociétés qui se sont mobilisées pour bousculer les dictatures et qui tentent de s'organiser ne peuvent être amnésiques. Ces Etats puissants - réunis dans l'Otan - ont été pendant de longues décennies les ennemis des libertés et les amis des dictatures. Qu'ils puissent aujourd'hui s'ériger en donneur de leçons est déplaisant, mais cela fait

partie du jeu de la propagande habituelle.

Les vieux amis de Kadhafi n'ont pas d'états d'âme aujourd'hui à lui indiquer la porte de sortie et même à chercher à l'abattre physiquement. Les soudaines sollicitudes des Etats occidentaux doivent être appréhendées froidement. Dans le meilleur des cas, on peut estimer qu'ils s'adaptent aux changements en cours dans le monde arabe pour préserver leurs intérêts. Il n'est rien de plus normal que des Etats défendent des intérêts bien compris dans la région.

Mais qui peut croire un seul instant que ces Etats se contentent de cela ? Le soutien apporté au «printemps arabe» a aussi pour but de le stériliser, de le contenir et de l'empêcher d'aller vers la remise en cause d'un ordre qui ne se contente pas de préserver des intérêts légitimes. Les révolutions dans le monde arabe doivent-elles, par exemple, remettre en cause des situations acquises et procéder au réexamen des accords conclus avec les Occidentaux ? Les

nouveaux régimes peuvent-ils envisager une reconstruction hors du dogme ultralibéral imposé au monde par les Occidentaux ?

Une révolution est, en théorie, l'opportunité pour explorer d'autres possibilités réalistes et de rompre avec les recettes toutes faites qui aboutissent en définitive à seulement changer les «visages de ceux qui dirigent».

L'étreinte des puissants est d'autant plus risquée que l'avenue Bourguiba et la place Al-Tahrir commencent à inspirer des jeunes Européens, à l'image, fort significative, de ce «mouvement des indignés» de la Puerta del Sol en Espagne.

L'objectif de stérilisation du «printemps arabe» s'accompagne logiquement d'une volonté de le déconnecter de la cause palestinienne. Comme si les Palestiniens qui mènent leur lutte depuis des décennies vivaient dans une autre planète et comme si leur cause n'était pas l'un des moteurs du soulèvement des jeunes Arabes. Aucune aide n'est désintéressée, et à l'aune de l'Histoire, celle des Occidentaux moins qu'une autre. Les acteurs des sociétés arabes en mouvement ne peuvent oublier cette réalité.